



ETNA Rotante Control 16"



EN: 2-21
TR: 22-41
BG: 42-61
CZ: 62-81
SK: 82-101
HU: 102-121
GR: 122-141

CE 2531-25

UK
CA 8504-25

TABLE OF CONTENTS

SAFETY INSTRUCTIONS	3
<i>Leak Test</i>	4
<i>Connecting the Gas Cylinder</i>	5
<i>Disconnecting the Gas Cylinder</i>	5
<i>Batteries</i>	6
TECHNICAL INFORMATIONS	7
OUTDOOR INSTALLATION GUIDE	7
ASSEMBLY:	9
US OF THE PIZZA OVEN / IGNITION INSTRUCTIONS	13
USING THE SCREEN GUIDE	14
CLEANING AND MAINTENANCE.....	16
TROUBLESHOOTING	17
SPECIFICATIONS.....	19
WARRANTY AND SERVICE	20

SAFETY INSTRUCTIONS

To reduce the risk of fire, fire hazards, or other injuries, read these safety instructions carefully and thoroughly before using this appliance.



- **DO NOT OPERATE** THIS APPLIANCE UNTIL YOU HAVE READ THE USER MANUAL
- **DO NOT PLACE** OBJECTS ON OR AGAINST THIS APPLIANCE
- **DO NOT STORE** CHEMICALS, FLAMMABLE MATERIALS, OR SPRAY CANS NEAR THIS APPLIANCE
- **DO NOT USE** THIS APPLIANCE INDOORS
- **DO NOT ALLOW** FATS/OILS, ASH, OR UNBURNT FUEL TO ACCUMULATE IN THE APPLIANCE BETWEEN USES

- **WARNING:** Parts of the pizza oven can become extremely hot!
- For outdoor use only. Never use the pizza oven in enclosed or covered spaces.
- Keep children and pets away from the appliance at all times.
- Do not move the appliance while it is in use.
- Turn off the gas supply at the gas cylinder after use.
- Do not modify the appliance.
- Do not alter sealed original parts from the manufacturer.
- Use heat-resistant gloves when handling hot components.
- Do not store the appliance indoors unless the gas cylinder has been disconnected. If the appliance is not in use for an extended period, it should be removed and stored in its original packaging in a dry place.

Note: The gas cylinder should always be stored outdoors in a well-ventilated area. A disconnected gas cylinder must never be stored in a building, garage, or any other enclosed space! Gas cylinders must be stored upright outdoors and out of reach of children.

- **CAUTION:** Cleaning and maintenance must be performed only when the oven is completely cooled and the gas cylinder is disconnected.

- Never allow clothing or other flammable material to come into contact with or get too close to the burner or any hot surface until the appliance has cooled. The material can ignite and cause serious injury.
- Certain synthetics are highly flammable and should not be worn when using the oven. Loose garments or sleeves should not be worn when using the oven.
- The underside of the oven also reaches high temperatures. Do not place the pizza oven on plastic tables or other combustible surfaces, tablecloths or similar.
- The pizza oven is not intended for use on boats, in motor homes or caravans.
- Do not modify the pizza oven as it may cause personal injury or product damage.
- Unauthorised modifications to the pizza oven will also result in the lapse of the warranty.
- There must be nothing overhanging the pizza oven, such as trees or roofing structures.

LEAK TEST:

- **CHECK ALL GAS CONNECTIONS, CONNECTIONS AND JOINS ON THE APPLIANCE BEFORE USE:** Although the gas connections of the appliance have been tested for leakage before packing and shipping, a complete test must be performed at the installation site. If at any point you can smell gas, stop using the pizza oven immediately and check the entire system for leaks. Make a solution with a drop of liquid dishwashing detergent and a little water. You will need a spray bottle, brush or cloth to apply the solution to the fittings. Apply the soap solution to all gas fittings. There will be soap bubbles in the places where there is a leak. If there is a leak, turn off the gas supply immediately and tighten the leaking elements. Perform a leak test every time you change the gas tank, or after an extended period of time when the oven has not been in use.
- Make sure that the valve is properly positioned. Make sure the hose is not damaged.

IMPORTANT: if the gas leakage cannot be stopped, turn off the gas supply and contact customer service.

WARNING: NEVER turn on the burners while gas leak checks are carried out.

NOTE: since some test solutions, including soapy water, may cause rust, all connections must be rinsed with water once the leak test is completed.

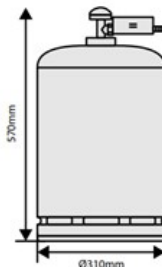
Gas cylinder connection:

- The gas supply or hose must comply with applicable requirements and must be regularly examined and replaced as necessary. The hose must comply with the EN16436 standard. The regulator must comply with the EN16129 standard.

DANGER: Do not use an adjustable pressure regulator (such as the type used for weed burners). Risk of explosion or combustion.

- The nominal output (gas pressure) should be between 28-37 mbar and 50 mbar in Germany, Austria, and Switzerland.
- Worn or damaged hoses should be replaced. Check that the hose is not squeezed, split or in contact with the pizza oven, excepted at the place where it is connected.
- In some regions, the hose and regulator may not be supplied with the appliance.
- The hose for the appliance should not exceed 1.5 m.
- Connect the gas cylinder to the oven using the hose and regulator. Carefully tighten the nuts, but do not overtighten or twist. Be careful not to get to damage the regulator fittings. Make sure that ALL valves/buttons on the oven are on Off-position before opening the gas cylinder.
- The regulator hose must be kept at a distance from sharp objects and heat sources.
- Before replacing the gas cylinder: make sure the gas is turned off before disconnecting the hose and regulator from the bottle (not from the oven itself).
- Replace the flexible hose according to applicable national guidelines.
- Do not use a LPG cylinder that exceeds a maximum width of 310 mm and 570 mm height.

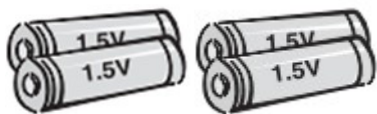
Leak tests: Once the hose and regulator are fitted and secured according to the instructions, the gas can be turned on. Then spray the joints with a water/soap mixture to check for any leaks.



NOTE: Make sure the gas cylinder is fully shielded from the oven.

Gas cylinder disconnection:

- When disconnecting gas cylinder: Make sure the oven on/off button is turned to the OFF position. Make sure the cylinder valve is in the closed position. Disconnect the regulator assembly from the gas cylinder and remove it. Be sure to keep the gas cylinder at least one metre from the oven to avoid risk of ignition.
- Requirements/rules for regulator and hose: the regulator used with your gas burner oven must be CE-approved and comply with applicable requirements and regulations.



Batteries:

- Dispose of batteries responsibly and keep them out of the reach of children in case they swallow them. **If a child swallows a battery, contact a doctor immediately!**
- Do not mix old batteries with new ones. This can cause batteries to overheat and leak.
- Non-rechargeable batteries should not be placed in a charger.
- Do not take apart, squeeze, puncture or damage batteries in any way. This can result in fractures or leaks.
- Maintain the durability of batteries by turning off the appliance and unplugging batteries when the appliance is not used — or expected to be used — for an extended period of time.
- Use the specific battery type (up to 7 × AA batteries).
- Insert the batteries correctly. Make sure the poles (- and +) of the batteries are turned the right way.
- Remove exhausted batteries from the appliance immediately and dispose of them securely and correctly according to regulations.

TECHNICAL INFORMATION

Please note: Injector size (nozzle marking) is stamped on the sides of the hexagon. (105 = Ø1.05mm injector)

Model-number	Recipient country	Total heat supply	Burners	Injector/Size labelling	Categories	Gas types
2B	BE, FR, IT, LU, IE, GB, GR, PT, ES, CY, CZ, LT, SK, CH, SI, LV, PL	9.2kw	2	1.47/0.4	I3+(28~30/37)	Butane at (28~30) mbar/ Propane at 37 mbar
	LU, NL, DK, FI, SE, CY,CZ, EE, LT, MT, SK, SI,BG, IS, NO, TR, HR, RO, IT, HU, LV	9.2kw	2	1.47/0.4	I 3B/P(30)	Butane, propane and a mixture of these at 30 mbar
	AT, DE, CH, LU, SK	9.2kw	2	1.26/0.35	I 3B/P(50)	Butane, propane and a mixture of these at 50 mbar

Product Details	Witt ETNA Rotante Control 16"
Dimensions	750 × 650 × 440 cm
Weight NW/GW	26,8 kg / 33,6 kg

PIN CODE: 2531DM-110

OUTDOOR INSTALLATION GUIDE

This appliance must only be used outdoors, above ground level, in open areas with natural ventilation – free from stagnant air – where any potential gas leaks or combustion products can quickly disperse through wind and natural airflow.

Do not use this appliance indoors. Do not use the pizza oven in garages, porches, sheds, or other enclosed spaces. The oven is not intended for installation or use in recreational vehicles (e.g., boats, camper vans) and must not be placed near or under surfaces that are combustible or sensitive to heat. Do not block the airflow or combustion area around the oven housing while in use.

Any enclosure in which the appliance is used must meet one of the following requirements:

- An enclosure with walls on all sides, with at least one permanent opening at ground level and no overhead cover.
- A partially enclosed space with overhead cover and no more than two walls.
- A partially enclosed space with overhead cover and more than two walls, where the following conditions must be met:

- a) At least 25% of the total wall area must be completely open, and
- b) At least 30% of the remaining wall area must be open and unobstructed.

On balconies, at least 20% of the total wall area (side, back and front walls) must be open and remain open and unobstructed.

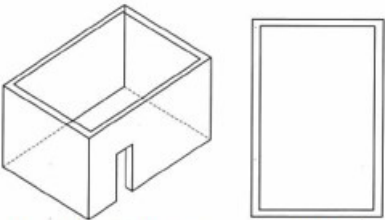


Figure F1 – Outdoor Area – Example 1

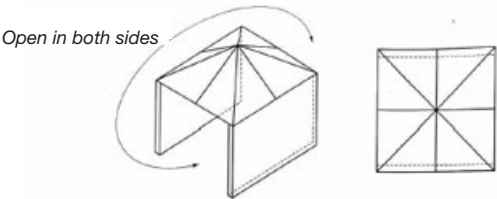


Figure F3 – Outdoor Area – Example 3

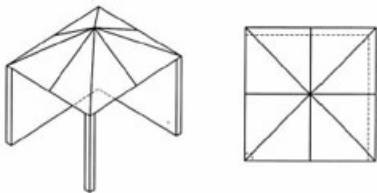


Figure F2 – Outdoor Area – Example 2

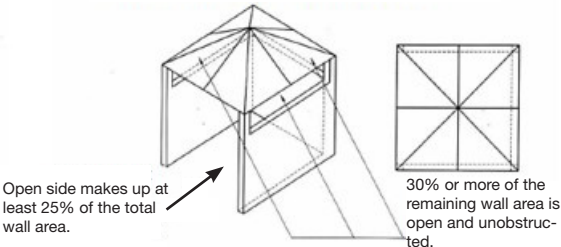
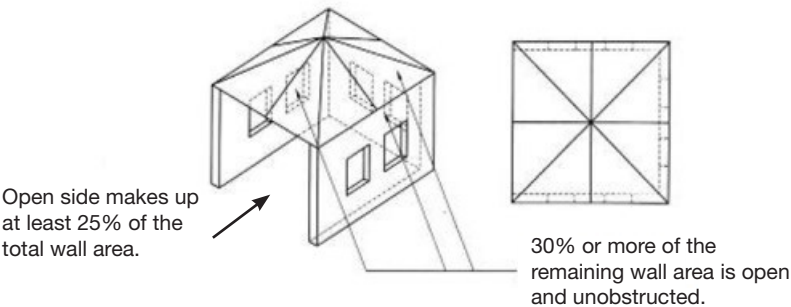


Figure F4 – Outdoor Area – Example 4

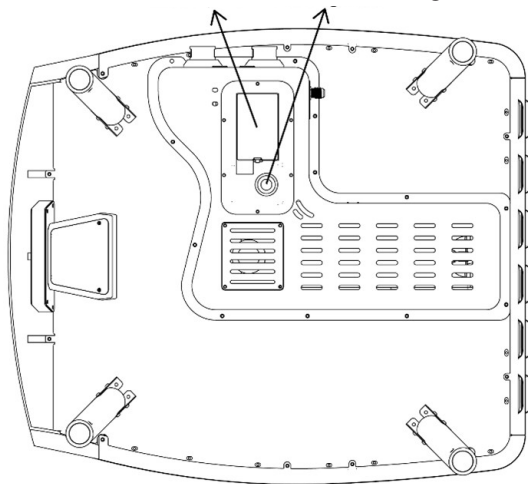


ASSEMBLY

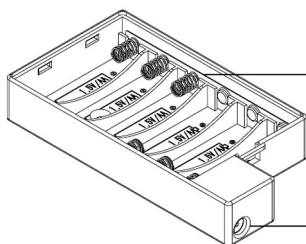
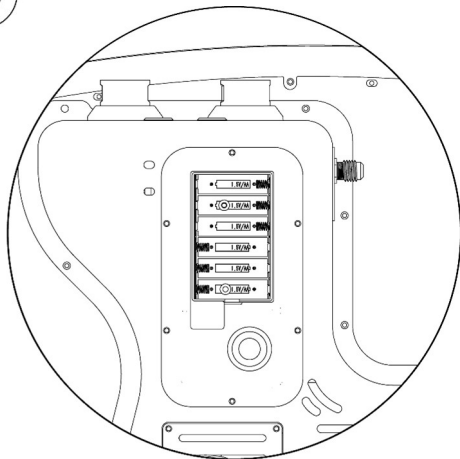
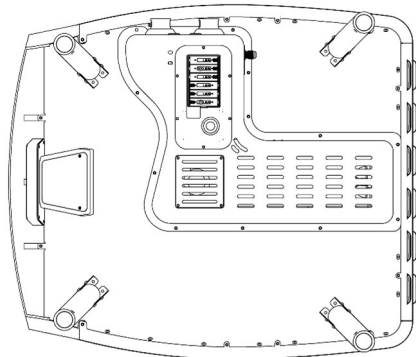
1. Unscrew the ignition button cover, insert one new AA battery, and make sure the (+) and (-) terminals are positioned correctly. Reattach the cover.

Remove the battery compartment cover. Insert six new "AA" batteries, ensuring that the plus (+) and minus (-) terminals are positioned correctly as indicated. Reattach the battery compartment cover.

Battery compartment Electronic ignition



AA-battery / DC1.5V × 1 pc

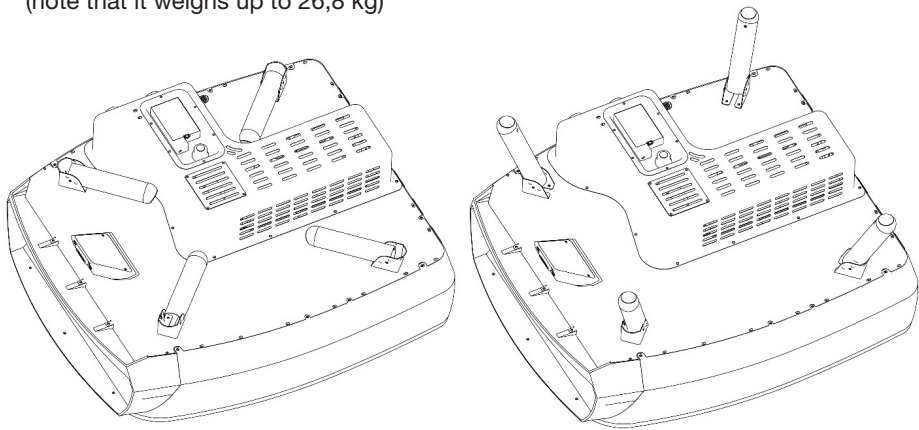


→ AA-battery / DC1,5V x 6

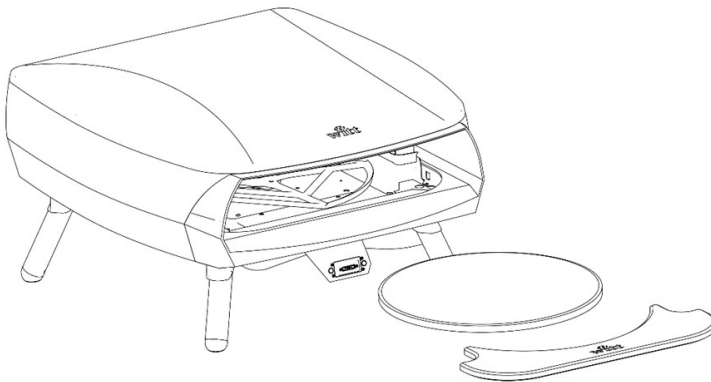
→ DC power supply, round input

If you prefer to use the included power supply instead, attach it next to the battery compartment and connect it to a power outlet.

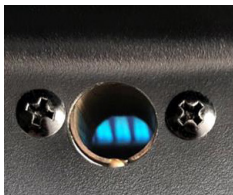
2. Unfold the legs completely and then turn over the pizza oven
(note that it weighs up to 26,8 kg)



3. Remove the pizza stone from the packaging and place it on the turntable.



ON



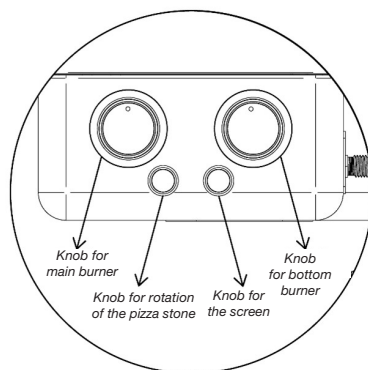
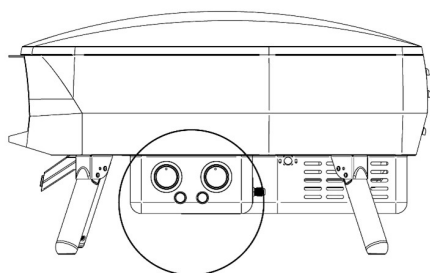
OFF



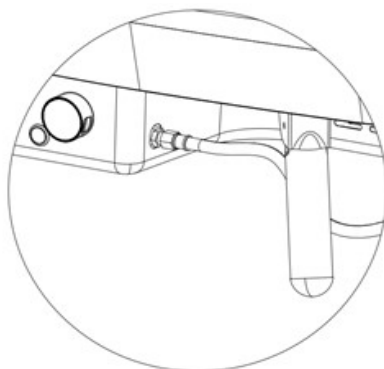
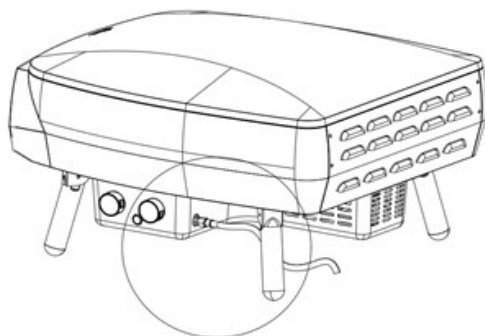
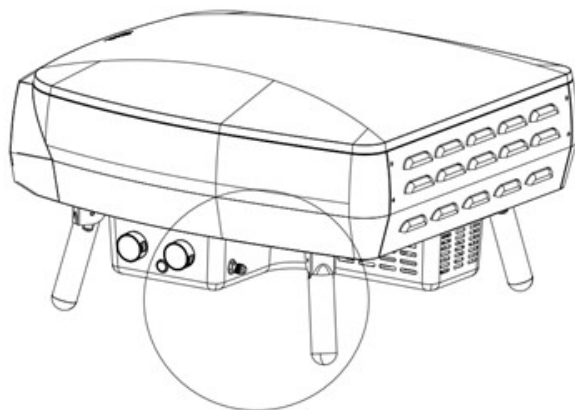
Inspection hole for visual inspection of the booster burner flame.

4. Make sure the burner knob are in the OFF position before connecting the gas hose.

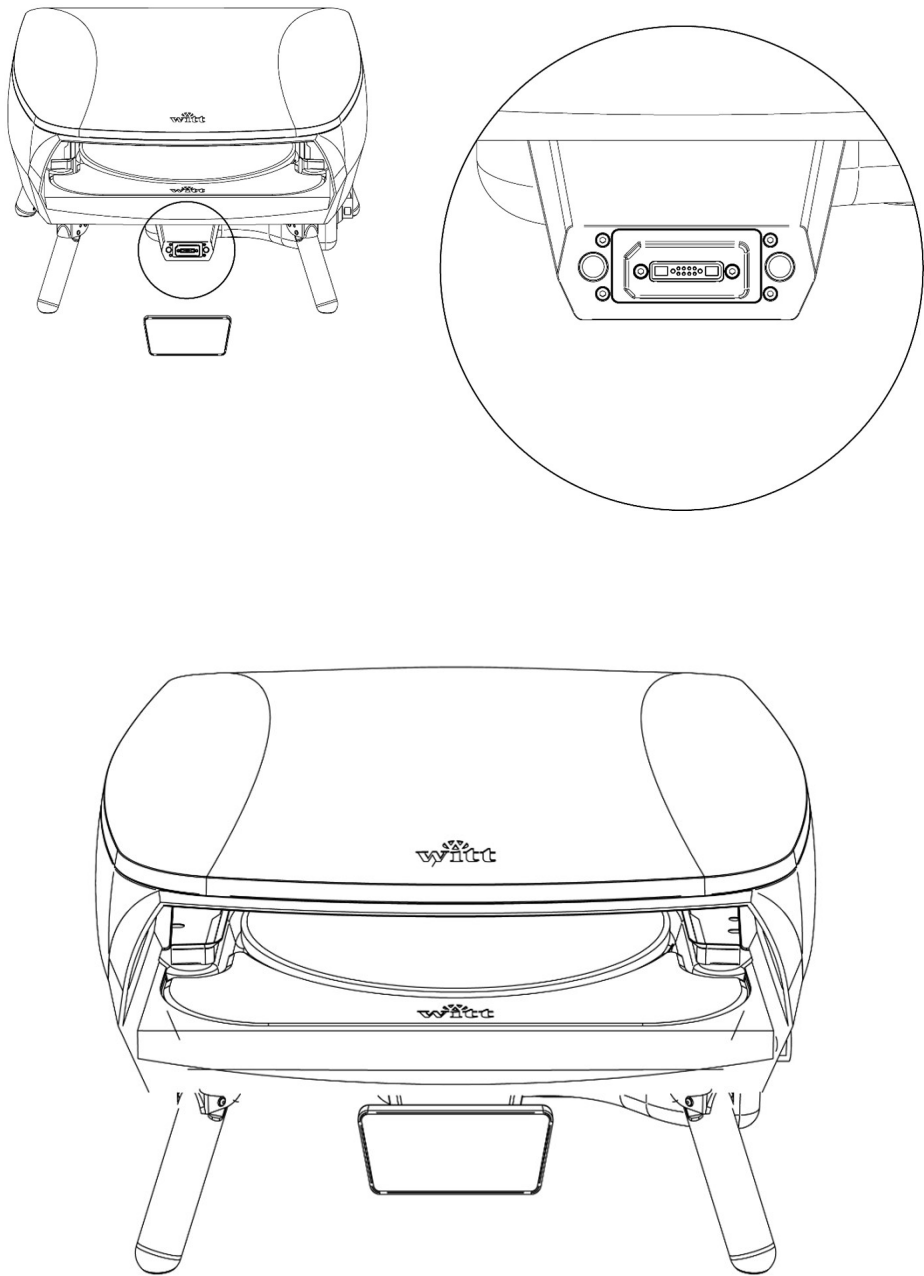
Note: In some regions, the gas hose may already be connected to the pizza oven.



5. Connect the gas hose to the pizza oven.



6. Remove the screen from the packaging and attach it to the screen mount.



USE OF THE PIZZA OVEN / IGNITION GUIDE

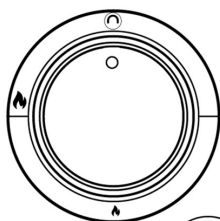
When the regulator is properly connected, the gas can be turned on.

To ignite the burners, press and slowly turn the knob counterclockwise until you hear a click from the electronic ignition. This should take at least 8–10 seconds while gas flows into the burner inside the oven. Keep the knob pressed for another 10 seconds after ignition, then release. You can now set the burner to the desired level. Press the button between the two control knobs to start the rotation of the turntable inside the oven.

If the burner does not ignite, turn the knob to OFF and wait 5 minutes before trying again.

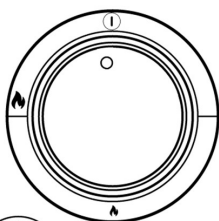
Warning: Do not leave the booster burner on for extended periods without rotating the turntable, as this may damage the pizza stone.

**Knob
Main burner**



Press to start rotation
of the stone.

**Knob
Booster burner**

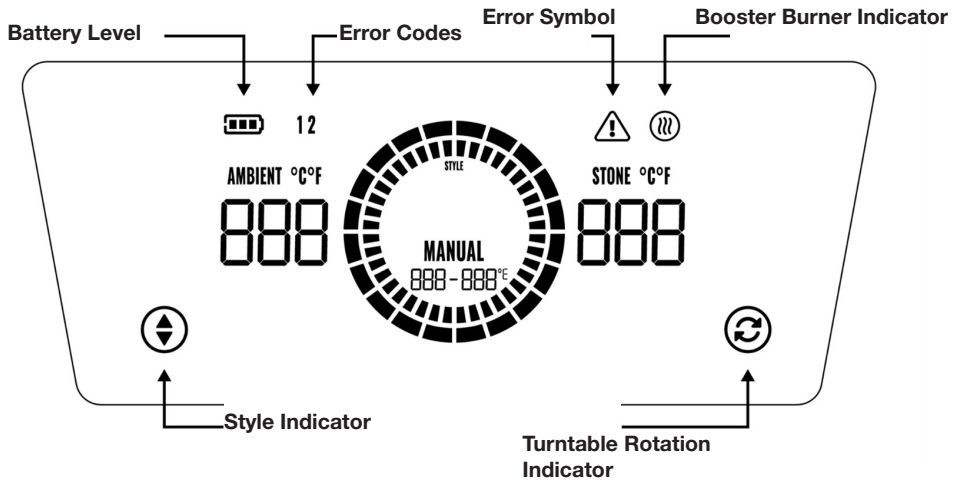


Press to power on
the screen.

Symbol	Description
	Main burner
	Booster burner
	Rotation
	Screen

USING THE SCREEN GUIDE

Once the screen is connected to the screen mount and the power is on, the screen operates as follows:



- To start the rotation motor for the pizza stone, press the Turntable Rotation Indicator. (alternatively you may press the secondary rotate button located near the gas control panel)
- To access the style selection menu, press the Style Indicator. This will cycle through the available four pizza styles; **Roman**, **New York**, **Neapolitan** and **Manual**.
- See “**SELECTION MENU**” for further details on the style temperatures ranges.

SELECTION MENU:

Temperature ranges for the different pizza styles:

- Roman: **300 °C – 350 °C**
- New York: **260 °C – 290 °C**
- Neapolitan: **420 °C – 450 °C**
- Manuel: **NO FIXED RANGE**

Temperature Indicators:

- The inner ring segments of the screen will begin to increase on the temperature range you've selected where, once the temperature has reached the lower range of the style you have selected, the inner segment will begin to illuminate **GREEN** and make TWO beeps to indicate your pizza is ready to cook. The green segments will continue to increase up to the upper range of the style you have selected.
- Use the main burner gas control to increase or decrease the temperature to remain within the green segments for best results.
- Following this, when the temperature has reached the upper range of the style, the segment will illuminate **ORANGE** and make THREE beeps, to indicate the temperature has exceeded the range of temperature for your selected style.
- **RED** segments indicate that your pizza oven has reached the upper maximum limits of the pizza oven's temperature capacity.

Temperature Display:

- The "AMBIENT" temperature refers to the air temperature inside the pizza oven.
- "The "STONE" temperature refers to the temperature of the pizza stone.
- To switch between Celsius and Fahrenheit, press and hold the style selection button for at least 5 seconds. A long beep will confirm the change.

Battery



The battery indicator shows the battery level and flashes the last segment when the batteries need to be replaced. (Functionality may be reduced when battery levels are low.)

CLEANING AND MAINTENANCE

Exterior:

- Make sure the pizza oven has cooled down and is safe to touch before cleaning the outside.
- Painted parts as well as plastic surfaces can be cleaned with mild soapy water and a clean cloth (do not use scouring or grease removal products or scouring pad).
- It is recommended to first test the detergent on a smaller area of the appliance. NEVER use paint diluters or similar solvents and NEVER pour cold water over warm surfaces.
- Wipe with a cloth.

Inside:

- Make sure the pizza oven has cooled down and is safe to touch before cleaning the inside.
- The pizza stone is not water-resistant and should be removed before cleaning.

Pizza Stone:

- The pizza stone is intended exclusively for use in the Witt pizza oven, it is not intended for use over an open fire.
- The pizza stone is fragile and can break if it is knocked or dropped.
- The pizza stone gets very hot during use and stays warm for a long time after use.
- NEVER cool the stone down with water when the stone is hot as it can crack and break.
- The pizza stone should be stored dry between uses, as it is not resistant to moisture.

Screen

- DO NOT use soapy liquids to clean electrical connections or indicators.
- After using the pizza oven, it is recommended to store the screen indoors (use the supplied carry pouch).
- Wipe the screen glass with a clean cloth.

TROUBLESHOOTING

The burner will not ignite:

The gas valve is not on.	Turn on the valve.
The gas cylinder is empty.	Replace the gas cylinder with a new one.
The ignition button doesn't work.	Check the battery.
There is no spark on ignition.	Contact the retailer

The flame of the burner is irregular:

The flame burns inside the burner (whispering sound).	Turn off the burner and let it cool down. Then try to ignite once more.
The regulator is defective.	Contact the retailer.
Injector is partially blocked.	Clean the injector with a toothbrush. Don't drill out and don't use wire/steel wire to remove blockages. Contact the retailer.

Gas leak between joints:

Connections are loose.	Tighten loose connections (do not overtighten) and conduct a pressure leak test using soapy water (see the instructions 'Leak test' page 4.
The hose is damaged.	Replace the hose. (Contact the retailer).
The gas valve is faulty.	Contact the retailer.
Connections/joints are damaged.	Contact the retailer.

The pizza stone does not rotate:

The pizza stone does not rotate.	Make sure that the cable from the power adapter is connected correctly and that the power is turned on. Make sure that the batteries are inserted correctly into the battery compartment. Check that the batteries are fully charged and replace them if necessary.
The pizza stone is damaged.	Contact the retailer.
Button/contact or cables are damaged.	Contact the retailer.

Error codes displayed on the LCD screen:

Error symbol with fault code 1 displayed on the temperature screen: 1 	The ambient temperature sensor (located in the main oven chamber) may be faulty. Contact the retailer.
Error symbol with fault code 2 displayed on the temperature screen: 2 	The temperature sensor located beneath the rotating pizza stone may be faulty. Contact the retailer.

The screen does not display:

The screen is not turned on.	Turn on the screen.
The screen does not turn on.	Clean the contact points between the screen and the screen mount (use a toothbrush and isopropyl alcohol). - Check that the batteries are correctly inserted in the battery compartment. - Check that the batteries are fully charged, and replace them if needed. - Check that the screen and mount have proper contact.
The screen is damaged.	Contact the retailer.
The screen is defective.	Contact the retailer.
Cables/connections are damaged.	Contact the retailer.

The touch indicators on the screen are not responding:

The rotation and/or pizza style indicators are not responding.	- Clean the contact points between the screen and the screen mount (use a toothbrush and isopropyl alcohol). - Check that the batteries are correctly inserted in the battery compartment. - Check that the batteries are fully charged, and replace them if needed.
Indicator/contact is damaged.	Contact the retailer.
Cables/connections are damaged.	Contact the retailer.

SPECIFICATIONS

Product Details	Witt ETNA Rotante Control 16"
Dimensions (mm)	750 × 650 × 440 mm
Weight NW/GW	26,8 / 33,6 kg
Adapter for the turnable/pizza stone	2,5 rpm

Power supply:

Model	Specifications	Please note:
EUR	Model: GA-0301000V 3V DC (6x AA batteries) Power adaptor: Input: AC 100~240V ~50/60Hz 0.6A Output: 3.0V 1000mA	With plug round hole which match-up with DC005 / 5.5*2.1 pin
UK	Model: GA-0301000Y 3V DC (6x AA batteries) Power adaptor: Input: AC 100~240V ~50/60Hz 0.6A Output: 3.0V 1000mA	With plug round hole which match-up with DC005 / 5.5*2.1 pin

WARRANTY AND SERVICE

IMPORTANT

The warranty covers materials and labor. When requesting service, contact your retailer and provide the product name and serial number. This information can be found on the nameplate. You may also want to write down the details here in the user manual for easy access. This will make it easier for the service technician/retailer to find the correct spare parts. During the warranty period, your pizza oven will be repaired by an authorized service partner, provided that your pizza oven is delivered to and picked up from a service center, in accordance with the terms and conditions below.

WARRANTY

Two years

THE WARRANTY DOES NOT COVER:

1. Faults and damage that are not due to manufacturing or material issues
2. Normal, reasonable wear and tear (e.g., heat discolouring of grate/plates).
3. Product damage caused by pests.
4. If unoriginal spare parts are used.
5. If the instructions in the user's manual have not been followed.
6. If the device has not been set up/assembled as specified in the instructions
7. If non-professionals have installed or repaired the product.
8. Rust and tarnish.

TRANSPORT DAMAGE

If the product is damaged during transport and this is only discovered when the retailer delivers the product to the customer, this is exclusively a matter between the customer and the retailer. In cases where customers have transported the product themselves, the supplier shall not be liable for any potential damage during transport. Any damage caused during transport must be reported immediately and no later than 24 hours after the product has been delivered. If not, the customer's claim will be rejected.

COMMERCIAL PURCHASES

Commercial purchases are all purchases of devices that are not intended to be used in private households but instead intended to be used for commercial purposes (in restaurants, cafés, canteens, etc.) or intended to be hired out or otherwise used by multiple users in turn.

There is no warranty offered for commercial purchases, as this product is only intended for regular household use.

EC Declaration of Conformity:

Witt Denmark A/S hereby confirm that the following accessory comply with all permanent and essential requirements as per the EU directive 2016/426. 1935/2004. Witt Denmark A/S Gødstrup Søvej 9, DK-7400 Denmark. Witt US, LLC PO BOX: 1044, 800 State Route 11, Champlain, NY 12919, USA, Witt UK & Ireland Ltd. 4 Tannery House, Tannery Lane, Send, Working, Surrey, GU23 7EF. www.witt.dk

İÇİNDEKİLER

GÜVENLİK TALİMATLARI	23
<i>Kaçak Testi</i>	24
<i>Gaz Silindirinin Bağlanması</i>	25
<i>Gaz Silindirinin Bağlantısının Kesilmesi</i>	25
<i>Piller</i>	26
TEKNİK BİLGİLER	27
DIŞ MEKANDA KURULUM KILAVUZU	27
MONTAJ:	29
PİZZA FIRINININ KULLANIMI / ATEŞLEME TALİMATLARI	33
EKRAN KILAVUZUNU KULLANMA.....	34
TEMİZLİK VE BAKIM	36
SORUN GİDERME	37
ÖZELLİKLER	39
GARANTİ VE SERVİS	40

GÜVENLİK TALİMATLARI

Yangın, yangın tehlikesi veya diğer yaralanma riskini azaltmak için, bu cihazı kullanmadan önce bu güvenlik talimatlarını dikkatlice ve eksiksiz okuyun.



- KULLANIM KILAVUZUNU OKUMADAN BU CİHAZI **ÇALIŞTIRMAYIN**
- BU CİHAZIN ÜSTÜNE HERHANGİ BİR CİSİM **KOYMAYIN VEYA YASLAMAYIN**
- BU CİHAZIN YAKININDA KİMYASALLAR, YANICI MATERYALLER VEYA PÜSKÜRTME ŞİŞELERİ **BULUNDURMAYIN**
- BU CİHAZI İÇ MEKANDA **KULLANMAYIN**
- KULLANIMLAR ARASINDA CİHAZDA YAĞ/SIVI YAĞ, KÜL VEYA YANMAMIŞ YAKIT BİRİKİMİNİ **İZİN VERMEYİN**

- UYARI: Pizza fırınının bazı bölümleri aşırı ısınabilir!
- Sadece dış mekanda kullanıma uygundur. Pizza fırını asla kapalı veya üzeri örtülü alanlarda kullanmayın.
- Çocukları ve evcil hayvanları her zaman cihazdan uzak tutun.
- Cihazı kullanımdayken hareket ettirmeyin.
- Kullanımdan sonra gaz silindirisinin gaz beslemesini kapatın.
- Cihazda değişiklik yapmayın.
- Üreticiden gelen mühürlü orijinal parçaları değiştirmeyin.
- Sıcak bileşenleri tutarken ısıya dayanıklı eldiven kullanın.
- Gaz silindirisinin bağlantısını sökmeden cihazı iç mekanda saklamayın. Cihaz uzun bir süre boyunca kullanılmadan kalacaksa kaldırılmalı ve orijinal ambalajında kuru bir yerde saklanmalıdır.

Not: Gaz silindiri her zaman açık havada, iyi havalandırılan bir alanda saklanmalıdır. Sökülmüş gaz silindiri, bir binada, garajda veya başka bir kapalı alanda saklanmamalıdır! Gaz silindirleri dik olarak açık havada ve çocukların erişemeyeceği yerde saklanmalıdır.

- **DİKKAT:** Temizlik ve bakım işlemleri fırın tamamen soğuduktan ve gaz silindiri bağlantısı kesildikten sonra yapılmalıdır.

- Cihaz soğuyana kadar giysilerin veya diğer yanıcı materyallerin brülör ya da herhangi bir sıcak yüzey ile temas etmesine veya bunlara yaklaşmasına asla izin vermeyin. Materyal tutuşabilir ve ciddi yaralanmaya neden olabilir.
- Bazı sentetik materyaller son derece yanıcıdır ve fırın kullanılırken giyilmemelidir. Fırın kullanılırken bol kesimli veya bol kollu kıyafetler giyilmemelidir.
- Fırının alt kısmı da yüksek sıcaklıklara ulaşır. Pizza fırınına plastik masalara veya diğer yanıcı yüzeylere, masa örtüsü ya da benzer cisimlerin üstüne koymayın.
- Pizza fırını teknelerde, motokaravanlarda veya çekme karavanlarda kullanıma uygun değildir.
- Yaralanma veya ürün hasarına neden olabileceğinden pizza fırınında değişiklik yapmayın.
- Pizza fırınında yapılan yetkisiz değişiklikler garantinin geçersiz olmasıyla da sonuçlanabilir.
- Pizza fırınının üstüne örneğin ağaçlar veya çatı yapıları gibi hiçbir şey sarkmamalıdır.

KAÇAK TESTİ:

- **KULLANMADAN ÖNCE CİHAZDAKİ TÜM GAZ BAĞLANTILARINI VE EK NOKTALARINI KONTROL EDİN:** Cihazdaki gaz bağlantıları ambalajlama ve sevkiyat öncesinde sızıntı açısından test edilmiş olsa da kurulum yerinde eksiksiz bir test yapılmalıdır. Herhangi bir noktada gaz kokusu alırsanız pizza fırınına kullanmayı derhal bırakın ve tüm sistemde sızıntı kontrolü yapın. Bir damla sıvı bulaşık deterjanı ve biraz su ile bir çözelti hazırlayın. Çözeltiyi bağlantı noktalarına uygulamak için bir püskürtme şişesi, fırça veya beze ihtiyacınız olacaktır. Sabunlu çözeltiyi tüm gaz bağlantılarına uygulayın. Kaçak olan yerde sabun kabarcıkları olacaktır. Kaçak varsa derhal gaz beslemesini kapatın ve sızıntı yapan bileşenleri sıkın. Gaz tankını her değiştirdiğinizde veya fırın uzun bir süre kullanılmadığında kaçak testi yapın.
- Vananın düzgün şekilde konumlandırıldığından emin olun. Hortumun hasarlı olmadığından emin olun.

ÖNEMLİ: Gaz kaçağı durdurulamıyorsa gaz beslemesini kapatın ve müşteri hizmetleriyle iletişim kurun.

UYARI: Gaz kaçağı kontrolleri yapılırken ASLA brülörleri yakmayın.

NOT: Sabunlu su da dahil olmak üzere bazı test çözeltileri paslanmaya neden olabileceği için kaçak testi tamamlandığında tüm bağlantılar suyla durulanmalıdır.

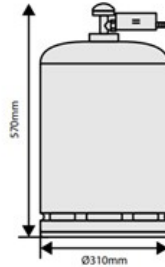
Gaz silindiri bağlantısı:

- Gaz kaynağı veya hortumu geçerli gerekliliklere uymalı, düzenli olarak incelenmeli ve gerektiğinde değiştirilmelidir. Hortum EN16436 standardına uygun olmalıdır. Regülatör EN16129 standardına uygun olmalıdır.

TEHLİKE: Ayarlanabilir basınç regülatörü (ot brülörleri için kullanılan tür gibi) kullanmayın. Patlama veya yanma riski oluşabilir.

- Nominal çıkış (gaz basıncı) 28-37 mbar'dır ve Almanya, Avusturya ve İsviçre'de 50 mbar'dır.
- Aşınmış veya hasarlı hortumlar değiştirilmelidir. Hortumun ezilmediğinden, bölünmediğinden veya bağlantı yeri haricinde pizza fırınıyla temas etmediğinden emin olun.
- Bazı bölgelerde hortum ve regülatör cihazla birlikte verilmeyebilir.
- Cihazın hortumu 1,5 m'den uzun olmamalıdır.
- Gaz silindirini hortum ve regülatörü kullanarak fırına bağlayın. Somunları dikkatle sıkın ancak aşırı sıkmayın veya bükmeyin. Regülatör bağlantı parçalarına hasar vermemeye dikkat edin. Gaz silindirini açmadan önce fırındaki TÜM vanaların/düğmelerin Kapalı konumda olduğundan emin olun.
- Regülatör hortumu keskin cisimlerden ve ısı kaynaklarından uzak tutulmalıdır.
- Gaz silindirini değiştirmeden önce: Hortumun ve regülatörün şişeye bağlantısını (fırının kendisiyle değil) kesmeden önce gazın kapatıldığından emin olun.
- Esnek hortumu, geçerli ulusal yönergelerle uygun şekilde değiştirin.
- Maksimum of 310 mm genişliği ve 570 mm yüksekliği aşan bir LPG silindiri kullanmayın.

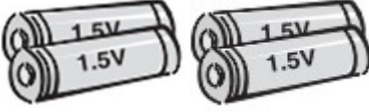
Kaçak testleri: Hortum ve regülatör talimatlara uygun şekilde takılıp sabitlendikten sonra gaz açılabilir. Daha sonra derzlere su/sabun karışımı sıkarak sızıntı olup olmadığını kontrol edin.



NOT: Gaz silindirinin fırından tamamen yalıtıldığından emi

Gaz silindirinin bağlantısının kesilmesi:

- Gaz silindirinin bağlantısını keserken: Fırının açma/kapatma düğmesinin KAPALI konumda olduğundan emin olun. Silindir vanasının kapalı pozisyonda olduğundan emin olun. Regülatör düzeneğinin gaz silindiriyle bağlantısını kesin ve düzeneği çıkarın. Tutuşma riskinden kaçınmak için gaz silindirini fırından en az bir metre uzakta tuttuğunuzdan emin olun.
- Regülatör ve hortum için gereklilikler/kurallar: Gaz brülörlü fırınınzla birlikte kullanılan regülatör CE onaylı olmalı ve geçerli gereklilikler ve düzenlemelerle uyumlu olmalıdır.



Piller:

- Pilleri sorumlu bir şekilde atın ve yutmamaları için çocukların erişemeyeceği bir yerde tutun. **Pil bir çocuk tarafından yutulursa derhal bir doktora ulaşın!**
- Eski pilleri yenileriyle karıştırmayın. Bu durum pillerin aşırı ısınması ve sızıntı yapmasıyla sonuçlanabilir.
- Şarj edilmeyen piller şarj cihazına takılmamalıdır.
- Pilleri hiçbir şekilde sökmeyin, sıkıştırmayın, delmeyin veya pillere zarar vermeyin. Bu durum çatlaklar ve sızıntılarla sonuçlanabilir.
- Cihaz uzun bir süre boyunca kullanılmadığında veya kullanılması beklenmediğinde cihazı kapatarak ve pilleri çıkararak pillerin ömrünü koruyun.
- Özel pil tipini kullanın (en fazla 7 × AA pil).
- Pilleri doğru şekilde takın. Pillerin kutuplarının (- ve +) doğru yöne baktığından emin olun.
- Biten pilleri derhal cihazdan çıkarın ve onları düzenlemelere uygun olarak güvenli ve doğru bir şekilde atın.

TEKNİK BİLGİLER

Lütfen aklınızda bulundurun: Enjektör boyutu (nozul işareti) altıgenin yanlarına damgalanmıştır. (105 = Ø1.05mm enjektör)

Model numarası	Alıcı ülke	Toplam ısı kaynağı	Brülörler	Enjektör/ Boyut etiketi	Kategoriler	Gaz türleri
2B	BE, FR, IT, LU, IE, GB, GR, PT, ES, CY, CZ, LT, SK, CH, SI, LV, PL	9,2 kw	2	1,47/0,4	I3+(28~30/37)	(28~30) mbar'da Bütan/ (28~30) mbar'da Propan
	LU, NL, DK, FI, SE, CY,CZ, EE, LT, MT, SK, SI,BG, IS, NO, TR, HR, RO, IT, HU, LV	9,2 kw	2	1,47/0,4	I 3B/P(30)	Bütan, propan ve bunların karışımı 30 mbar'da
	AT, DE, CH, LU, SK	9,2 kw	2	1,26/0,35	I 3B/P(50)	Bütan, propan ve bunların karışımı 50 mbar'da

Ürün Ayrıntıları	Witt ETNA Rotante Control 16"
Boyutlar	750 × 650 × 440 cm
Ağırlık NW/GW	26,8 kg / 33,6 kg

PIN KODU: 2531DM-110

DIŞ MEKANDA KURULUM KILAVUZU

Bu cihaz yalnızca açık havada, zemin seviyesinin üzerinde, doğal havalandırmanın olduğu, durgun havadan uzak, olası gaz sızıntılarının veya yanma ürünlerinin rüzgar ve doğal hava akışıyla hızla dağılabileceği açık alanlarda kullanılmalıdır.

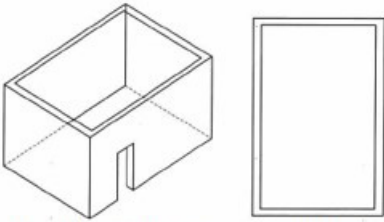
Bu cihazı iç mekanda kullanmayın. Pizza fırınına garajlarda, verandalarda, kulübelerde veya diğer kapalı alanlarda kullanmayın. Fırın, karavanlara (örneğin tekneler, kamp araçları) monte edilmek veya buralarda kullanılmak üzere tasarlanmamıştır ve yanıcı veya ısıya duyarlı yüzeylerin yakınına veya altına yerleştirilmemelidir. Kullanım sırasında fırın gövdesinin etrafındaki hava akışını veya yanma alanını engellemeyin.

Cihazın kullanılacağı her türlü muhafaza aşağıdaki gerekliliklerden birini karşılamalıdır:

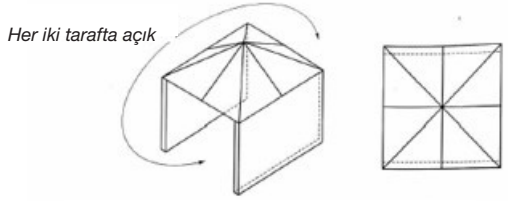
- Her tarafı duvarlarla çevrili, zemin seviyesinde en az bir kalıcı açıklığı bulunan ve üst kapağı olmayan bir muhafaza.
- Üstü kapalı, iki duvarı geçmeyen, kısmen kapalı bir alan.
- Üstü örtülü ve iki veya daha fazla duvarı bulunan, kısmen kapalı bir mekan olup, aşağıdaki koşulların sağlanması zorunludur:

a) Toplam duvar alanının en az %25'i tamamen açık olmalı ve b) Kalan duvar alanının en az %30'u açık ve engelsiz olmalıdır.

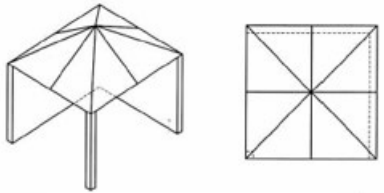
Balkonlarda toplam duvar alanının (yan, arka ve ön duvarlar) en az %20'si açık ve engelsiz olmalı ve öyle kalmalıdır.



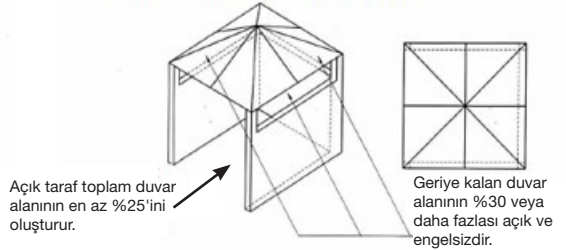
Şekil F1 - Dış Mekan Alanı - Örnek 1



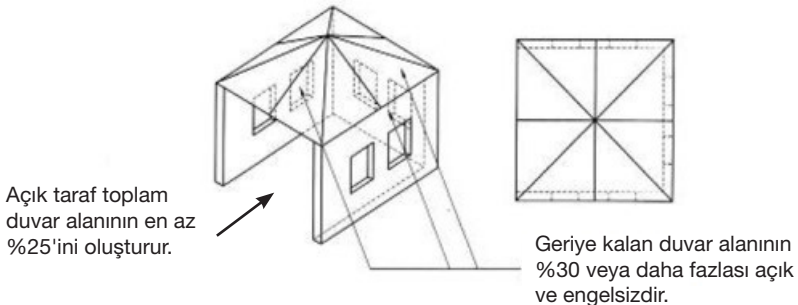
Şekil F3 - Dış Mekan Alanı - Örnek 3



Şekil F2 - Dış Mekan Alanı - Örnek 2



Şekil F4 - Dış Mekan Alanı - Örnek 4



Açık taraf toplam duvar alanının en az %25'ini oluşturur.

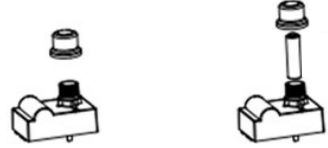
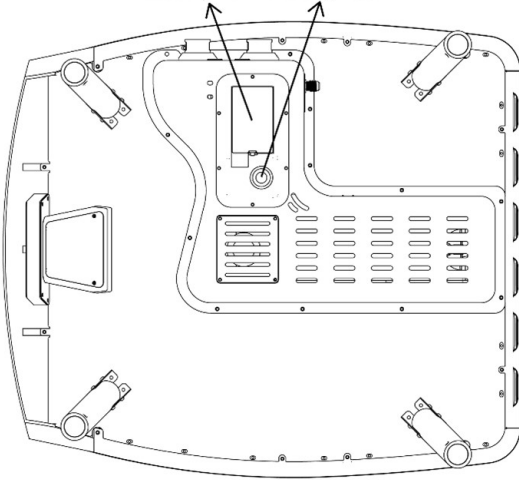
Geriye kalan duvar alanının %30 veya daha fazlası açık ve engelsizdir.

MONTAJ

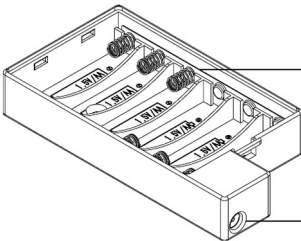
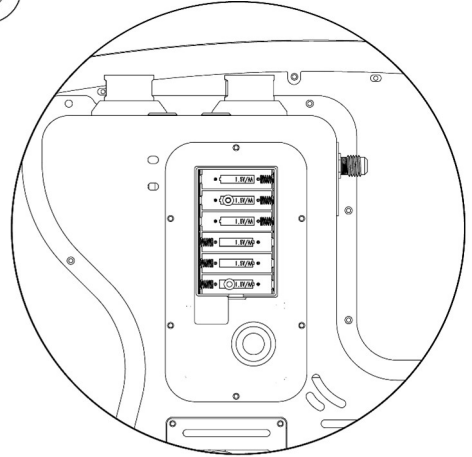
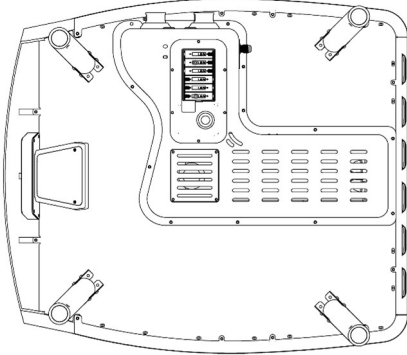
1. Kontakt düğmesinin kapağını sökün, bir adet yeni AA pil takın ve (+) ve (-) terminallerinin doğru konumda olduğundan emin olun. Kapağı tekrar takın. Pil bölmesi kapağını çıkarın. Altı adet yeni "AA" pil takın ve artı (+) ve eksi (-) terminallerinin gösterildiği gibi doğru konumda olduğundan emin olun. Pil bölmesi kapağını tekrar takın.

Pil bölmesi

Elektronik ateşleme



AA pil /DC 1,5 V x 1 parça

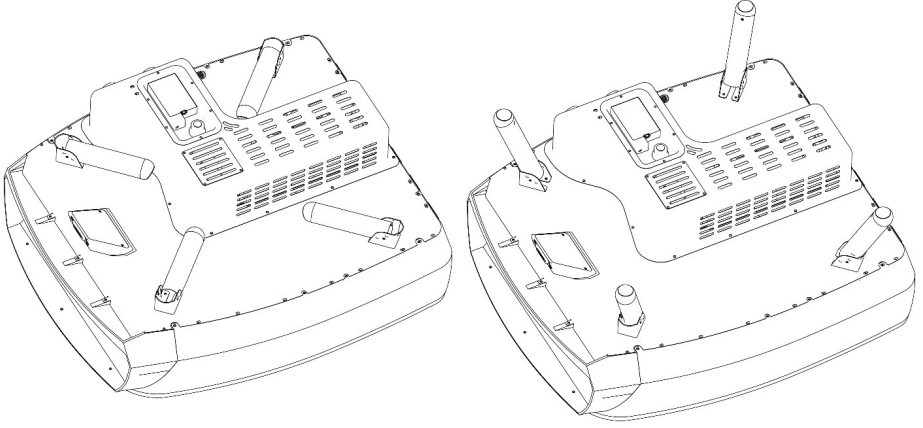


→ AA pil / DC 1,5 V x 6

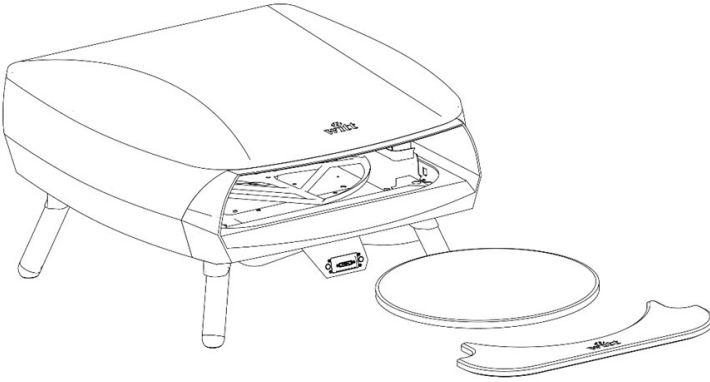
→ DC güç kaynağı, yuvarlak giriş

Eğer bunun yerine birlikte verilen güç kaynağını kullanmayı tercih ederseniz, bunu pil bölmesinin yanına takın ve bir elektrik prizine bağlayın.

2. Katlanır bacakları tamamen açarak pizza fırını yerleştirin.
(Ağırlığının 26,8 kg'ı bulabileceğini unutmayın).



3. Pizza taşını ambalajından çıkarıp döner tablanın üzerine yerleştirin.



AÇIK



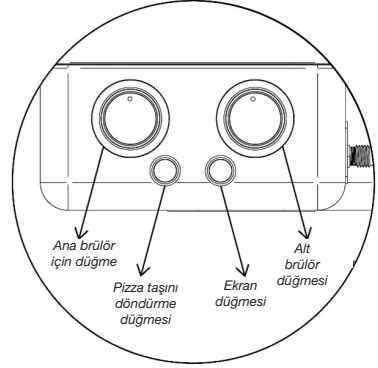
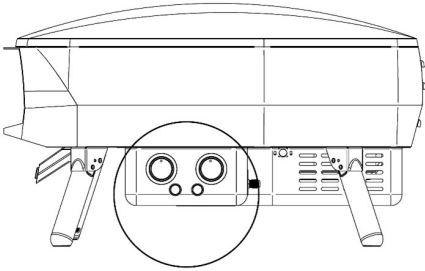
KAPALI



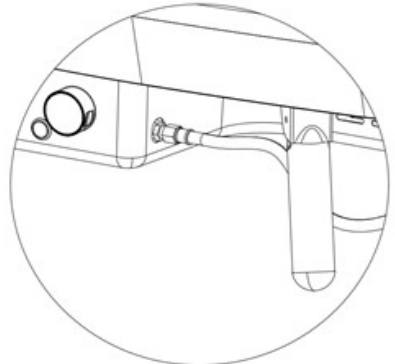
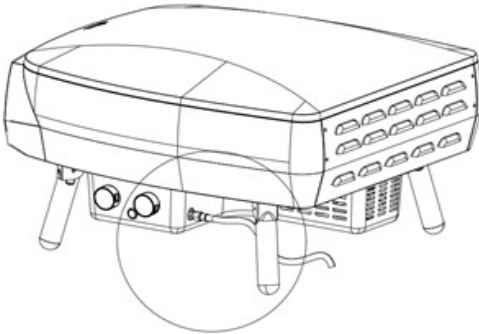
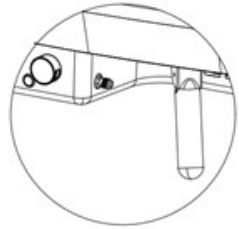
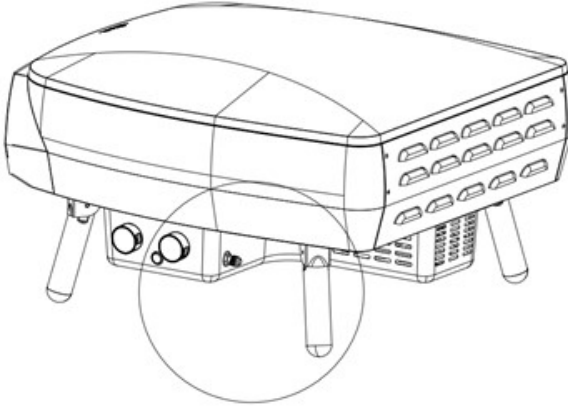
Güçlendirici brülör alevinin görsel olarak incelenmesi için muayene deliği.

4. Gaz hortumunu bağlamadan önce brülör düğmelerinin KAPALI konumda olduğundan emin olun.

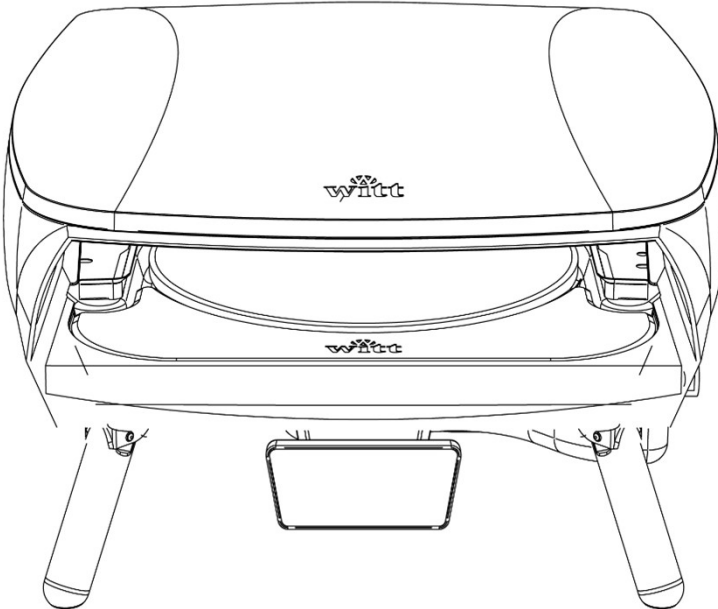
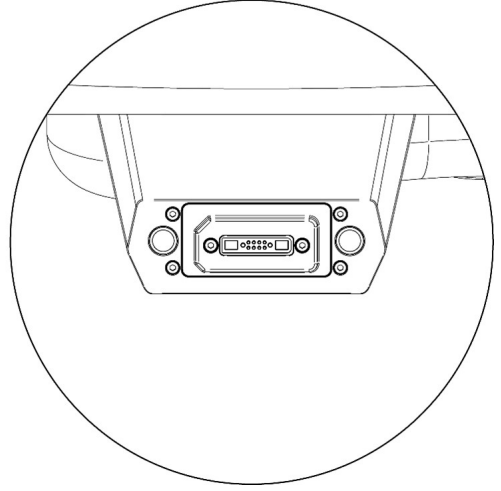
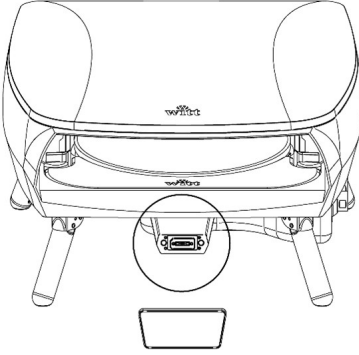
Not: Bazı bölgelerde gaz hortumu pizza fırınına bağlı olabilir.



5. Gaz hortumunu pizza fırınına bağlayın.



6. Ekranı ambalajından çıkarın ve ekran yuvasına takın.



PİZZA FIRINININ KULLANIMI/ATEŞLEME KILAVUZU

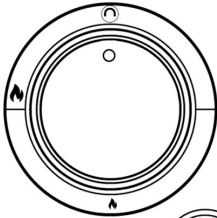
Regülatör doğru şekilde bağlandığında gaz açılabilir.

Brülörleri yakmak için, elektronik ateşlemeden gelen tık sesini duyana kadar düğmeyi yavaşça saat yönünün tersine çevirin. Fırının içindeki brülöre gaz akışı sağlanırken bu işlem en az 8-10 saniye sürmelidir. Kontak açıldıktan sonra düğmeyi 10 saniye daha basılı tutun, sonra bırakın. Artık brülörü istediğiniz seviyeye ayarlayabilirsiniz. Fırının içindeki döner tablanın dönmesini başlatmak için iki kontrol düğmesi arasındaki düğmeye basın.

Eğer brülör yanmazsa düğmeyi OFF konumuna getirip 5 dakika bekledikten sonra tekrar deneyin.

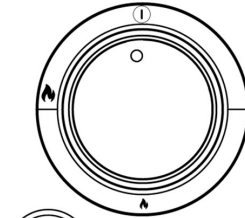
Uyarı: Pikap tablasını döndürmeden güçlendirici brülörü uzun süre açık bırakmayın, bu pizza taşına zarar verebilir.

**Düğme
Ana brülör**



Taşın dönüşünü başlatmak için basın.

**Düğme
Güçlendirici brülör**

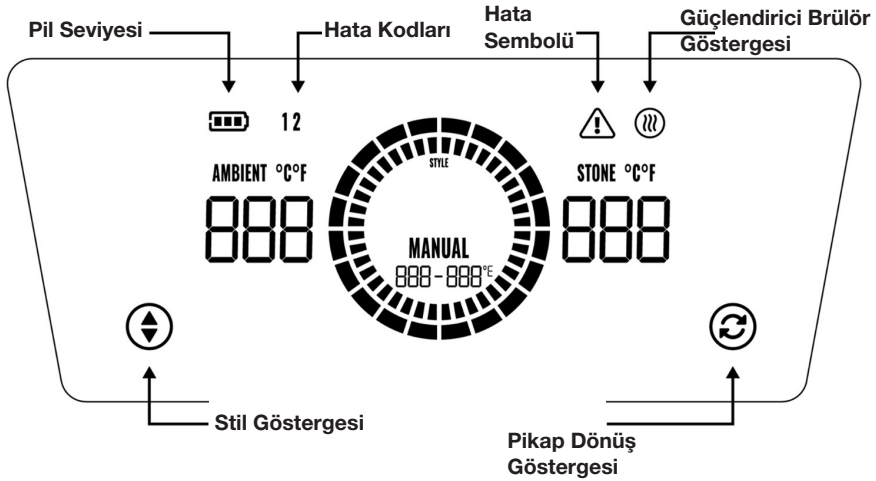


Ekranı açmak için basın.

Sembol	Açıklama
	Ana brülör
	Güçlendirici brülör
	Rotasyon
	Ekrani

EKRAN KILAVUZUNU KULLANMA

Ekran, ekran yuvasına bağlanıp güç açıldığında ekran şu şekilde çalışır:



- Pizza taşının dönüş motorunu çalıştırmak için Döndürülebilir Dönüş Göstergesine basın. (Alternatif olarak gaz kontrol panelinin yanında bulunan ikincil döndürme düğmesine basabilirsiniz)
- Stil seçimi menüsüne erişmek için Stil Göstergesine basın. Bu, mevcut dört pizza stili arasında geçiş yapmanızı sağlayacaktır; **Roma, New York, Napoliten ve Manuel.**
- Stil sıcaklık aralıkları hakkında daha fazla bilgi için “**SEÇİM MENÜSÜ**” ne bakın.

SEÇİM MENÜSÜ:

Farklı pizza stilleri için sıcaklık aralıkları:

- Roma: **300 °C – 350 °C**
- New York: **260 °C – 290 °C**
- Napoliten: **420 °C – 450 °C**
- Manuel: **SABİT ARALIK YOK**

Sıcaklık Göstergeleri:

- Ekranın iç halka segmentleri, seçtiğiniz sıcaklık aralığında artmaya başlayacak ve sıcaklık, seçtiğiniz stilin alt aralığına ulaştığında, iç segment **YEŞİL** yanmaya başlayacaktır . ve pizzanızın pişmeye hazır olduğunu belirtmek için İKİ bip sesi çıkaracaktır. Seçtiğiniz stilin üst aralığına kadar yeşil segmentler artmaya devam edecektir.
- En iyi sonuçlar için ana brülör gaz kontrolünü kullanarak sıcaklığı yeşil segmentler içerisinde tutun ve artırın veya azaltın.
- Bunun ardından sıcaklık stilin üst aralığına ulaştığında segment **TURUNCU** yanacaktır ve seçtiğiniz stil için sıcaklığın sıcaklık aralığını aştığını belirtmek için ÜÇ bip sesi çıkarır.
- **KIRMIZI** segmentler, pizza fırınınızın pizza fırınının sıcaklık kapasitesinin üst maksimum sınırlarına ulaştığını gösterir.

Sıcaklık Göstergesi:

- “ORTAM” sıcaklığı, pizza fırınının içindeki hava sıcaklığını ifade eder.
- “TAŞ” sıcaklığı, pizza taşının sıcaklığını ifade eder.
- Celsius ve Fahrenheit arasında geçiş yapmak için stil seçme düğmesini en az 5 saniye basılı tutun. Uzun bir bip sesi değişikliği onaylayacaktır.

Pil



Pil göstergesi pil seviyesini gösterir ve pillerin değiştirilmesi gerektiğinde son segment yanıp söner. (Pil seviyesi düşük olduğunda işlevsellik azalabilir.)

Dış kısım:

- Dış kısmı temizlemeden önce pizza fırınının soğuduğundan ve fırına dokunmanın güvenli olduğundan emin olun.
- Boyalı parçalar ve plastik yüzeyler hafif sabunlu su ve temiz bir bezle temizlenebilir (ovmayın veya gres yağı çıkarma ürünleri ya da bulaşık süngeri kullanmayın).
- Deterjanın önce cihazın küçük bir alanında test edilmesi önerilir. ASLA boya seyrelticiler veya benzer çözücüler kullanmayın ve ASLA sıcak yüzeylere soğuk su dökmeyin.
- Bezle silin.

İç kısım:

- İç kısmı temizlemeden önce pizza fırınının soğuduğundan ve fırına dokunmanın güvenli olduğundan emin olun.
- Pizza taşı suya dayanıklı değildir ve temizlemeden önce çıkarılmalıdır.

Pizza Taşı:

- Pizza taşı Witt pizza fırınında kullanılmak üzere özel olarak üretilmiştir ve açık ateş üzerinde kullanılmaya uygun değildir.
- Pizza taşı hassastır ve darbe alırsa veya düşürülürse kırılabilir.
- Pizza taşı kullanım sırasında çok sıcaktır ve kullanımdan sonra uzun süre boyunca sıcak kalır.
- Taş sıcakken ASLA suyla soğutmayın, aksi takdirde çatlayabilir ve kırılabilir.
- Pizza taşı neme dayanıklı olmadığından kullanımlar arasında kuru bir şekilde saklanmalıdır.

Ekran

- Elektrik bağlantılarını veya göstergelerini temizlemek için sabunlu sıvılar KULLANMAYIN.
- Pizza fırınıni kullandıktan sonra, ekranı iç mekanda saklamanız önerilir (birlikte verilen taşıma çantasını kullanın).
- Ekran camını temiz bir bezle silin.

SORUN GİDERME

Brülör ateşlenmiyor:

Gaz vanası açık değildir.	Vanayı açın.
Gaz silindiri boşalmıştır.	Gaz silindiri yenisiyle değiştirin.
Ateşleme düğmesi çalışmıyor.	Pili kontrol edin.
Kıvılcım veya ateşleme yok.	Perakendeciyle iletişime geçin

Brülörün alevi düzensiz:

Alev, brülörün içinde yanıyor (fısıltı sesi)	Brülörü kapatın ve soğumasını bekleyin. Ardından tekrar ateşlemeyi deneyin.
Regülatör arızalı.	Satıcıyla iletişime geçin.
Enjektör kısmen tıkanmıştır.	Enjektörü bir diş fırçasıyla temizleyin. Tıkanmaları, delerek veya tel/çelik tel kullanarak gidermeyin. Satıcıyla iletişime geçin.

Bağlantı noktaları arasında gaz kaçağı:

Bağlantılar gevşektir.	Gevşek bağlantıları sıkıştırın (aşırı sıkmayın) ve sabunlu su kullanarak basınç kaçağı testi yapın (Sayfa 24, "Kaçak testi" başlığına bakın).
Hortum hasarlıdır.	Hortumu değiştirin. (Satıcıyla iletişime geçin.)
Gaz vanası arızalıdır.	Satıcıyla iletişime geçin.
Bağlantılar/ek yerleri hasarlıdır.	Satıcıyla iletişime geçin.

Pizza taşı dönmüyor:

Pizza taşı dönmüyor.	Güç adaptöründen gelen kablounun doğru şekilde bağlandığından ve gücün açıldığından emin olun. Pillerin pil bölmesine doğru şekilde yerleştirildiğinden emin olun. Pillerin tamamen dolu olup olmadığını kontrol edin ve gerekirse pilleri değiştirin.
Pizza taşı hasarlıdır.	Satıcıyla iletişime geçin.
Düğme/kontak veya kablolar hasarlıdır.	Satıcıyla iletişime geçin.

LCD ekranda görüntülenen hata kodları:

Sıcaklık ekranında hata kodu 1 ile gösterilen hata sembolü: 1 	Ortam sıcaklık sensörü (ana fırın haznesinde bulunur) arızalı olabilir. Satıcıyla iletişime geçin.
Sıcaklık ekranında hata kodu 2 ile gösterilen hata sembolü: 2 	Döner pizza taşının altında bulunan sıcaklık sensörü arızalı olabilir. Satıcıyla iletişime geçin.

Ekranla şu görüntülenmiyor:

Ekran açık değil.	Ekranı açın.
Ekran açılmıyor.	Ekran ile ekran yuvası arasındaki temas noktalarını temizleyin (diş fırçası ve izopropil alkol kullanın). - Pillerin pil yuvasına doğru şekilde yerleştirildiğinden emin olun. - Pillerin tamamen dolu olup olmadığını kontrol edin ve gerekirse pilleri değiştirin. - Ekran ve montaj parçasının düzgün bir şekilde temas ettiğinden emin olun.
Ekran hasarlı.	Satıcıyla iletişime geçin.
Ekran arızalı.	Satıcıyla iletişime geçin.
Kablolar/bağlantılar hasarlı.	Satıcıyla iletişime geçin.

Ekrandaki dokunmatik göstergeler yanıt vermiyor:

Rotasyon ve/veya pizza stili göstergeleri yanıt vermiyor.	- Ekran ile ekran yuvası arasındaki temas noktalarını temizleyin (diş fırçası ve izopropil alkol kullanın). - Pillerin pil yuvasına doğru şekilde yerleştirildiğinden emin olun. - Pillerin tamamen dolu olup olmadığını kontrol edin ve gerekirse pilleri değiştirin.
Gösterge/kontak hasarlı.	Satıcıyla iletişime geçin.
Kablolar/bağlantılar hasarlı.	Satıcıyla iletişime geçin.

ÖZELLİKLER

Ürün Ayrıntıları	Witt ETNA Rotante Control 16"
Boyutlar mm	750 x 650 x 440 mm
Ağırlık NW/GW	26,8 / 33,6 kg
Döner/pizza taşı için adaptör	2,5 devir/dakika

Güç kaynağı:

Model	Özellikler	Lütfen aklınızda bulundurun:
EUR	Modeli: GA-0301000V 3V DC (6x AA pil) Güç adaptörü: Giriş: AC 100~240V ~50/60Hz 0,6A Çıktı: 3,0V 1000mA	DC005 / 5.5*2.1 pinine uyan yuvarlak delikli fiş ile
İNGİLTERE	Modeli: GA-0301000Y 3V DC (6x AA pil) Güç adaptörü: Giriş: AC 100~240V ~50/60Hz 0,6A Çıktı: 3,0V 1000mA	DC005 / 5.5*2.1 pinine uyan yuvarlak delikli fiş ile

GARANTİ VE SERVİS

ÖNEMLİ

Garanti, malzeme ve işçiliği kapsamaktadır. Servis talebinde bulunurken, satıcınızla iletişime geçin ve ürün adını ve seri numarasını belirtin. Bu bilgiler, tür işletiminde bulunmaktadır. Ayrıca kolay erişim için kullanıcı kılavuzundaki ayrıntıları buraya yazmak isteyebilirsiniz. Bu, servis teknisyeninin/ perakendecinin doğru yedek parçaları bulmasını kolaylaştıracaktır. Garanti süresi içerisinde pizza fırınınızın aşağıdaki şartlar ve koşullara uygun olarak bir servis merkezine teslim edilmesi ve oradan alınması koşuluyla, pizza fırınınız yetkili bir servis ortağı tarafından tamir edilecektir.

GARANTİ

İki yıl

GARANTİ AŞAĞIDAKİLERİ KAPSAMAZ:

1. Üretim veya malzeme sorunlarından kaynaklanmayan arıza ve hasar
2. Normal, makul aşınma ve yıpranma (ör. ızgaranın/tabakların ısıdan dolayı renginin bozulması).
3. Haşerelerin neden olduğu ürün hasarı.
4. Orijinal olmayan yedek parçaların kullanılması.
5. Kullanım kılavuzundaki talimatların izlenmemesi.
6. Cihazın, talimatlarda belirtildiği gibi kurulmaması/monte edilmemesi
7. Ürünün profesyonel olmayan kişiler tarafından kurulması ve onarılması.
8. Paslanma ve kararma.

NAKLİYE HASARI

Ürün nakliye sırasında hasar görürse ve bu yalnızca perakendeci ürünü müşteriye teslim ettiğinde fark edilirse bu, müşteri ile perakendeci arasındaki özel bir durumdur. Müşterilerin ürün kendilerinin taşıması durumunda tedarikçi, nakliye sırasındaki hiçbir potansiyel hasardan dolayı sorumlu değildir. Nakliye sırasında oluşan her türlü hasar derhal ve ürün teslim edildikten sonra 24 saat geçmeden bildirilmelidir. Aksi takdirde müşterinin talebi reddedilecektir.

TİCARİ SATIN ALIMLAR

Ticari alımlar, özel konutlarda kullanım için değil, bunun yerine ticari kullanım (restoranlar, kafeler, kantinler vb. ortamlar) veya kiralanmak ya da birkaç kullanıcı tarafından dönüşümlü olarak kullanılmak için yapılan her türlü cihaz satın alımıdır.

Bu ürün yalnızca evde standart kullanım amacıyla üretildiğinden dolayı ticari satın alımlar için hiçbir garanti sunulmamaktadır.

EC Uygunluk Beyanı:

Witt Hvidevarer A/S burada teyit eder ki aşağıdaki aksesuarlar EU direktifi 2016/426. 1935/2004 uyarınca tüm kalıcı ve temel gerekliliklere uymaktadır. Witt Danimarka A/S Gødstrup Søvej 9, DK-7400 Danimarka. Witt US, LLC PO BOX: 1044, 800 State Route 11, Champlain, NY 12919, ABD, Witt UK & Ireland Ltd. 4 Tannery House, Tannery Lane, Send, Working, Surrey, GU23 7EF. www.witt.dk

СЪДЪРЖАНИЕ

ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ	43
Изпитване за течове	43
Свързване на газовата бутилка	45
Изключване на газовата бутилка	45
Батерии.....	46
ТЕХНИЧЕСКА ИНФОРМАЦИЯ.....	47
РЪКОВОДСТВО ЗА МОНТАЖ НА ОТКРИТО	47
СГЛОБЯВАНЕ	49
УПОТРЕБА НА ПЕЩТА ЗА ПИЦА / ИНСТРУКЦИИ ЗА ЗАПАЛВАНЕ	53
ИЗПОЛЗВАНЕ НА РЪКОВОДСТВОТО ЗА ЕКРАНА	54
ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА.....	56
ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ	57
СПЕЦИФИКАЦИИ.....	59
ГАРАНЦИЯ И ОБСЛУЖВАНЕ	60

ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

За да намалите риска от пожар, пожарна опасност или други наранявания, прочетете внимателно и задълбочено тези инструкции за безопасност, преди да използвате този уред.



- НЕ РАБОТЕТЕ С ТОЗИ УРЕД, ДОКАТО НЕ ПРОЧЕТЕТЕ РЪКОВОДСТВОТО ЗА УПОТРЕБА
- НЕ ПОСТАВЯЙТЕ ПРЕДМЕТИ ВЪРХУ ИЛИ СРЕЩУ ТОЗИ УРЕД
- НЕ СЪХРАНЯВАЙТЕ ХИМИКАЛИ, ЗАПАЛИМИ МАТЕРИАЛИ ИЛИ СПРЕЙОВЕ В БЛИЗОСТ ДО ТОЗИ УРЕД
- НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ ТОЗИ УРЕД НА ЗАКРИТО
- НЕ ПОЗВОЛЯВАЙТЕ НА МАЗНИНИ/МАСЛА, ПЕПЕЛ ИЛИ НЕИЗГОРЯЛО ГОРИВО ДА СЕ НАТРУПВАТ В УРЕДА МЕЖДУ УПОТРЕБИТЕ МУ

- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Частите на печта за пица могат да станат изключително горещи!
 - Само за употреба на открито. Никога не използвайте печта за пица в затворени или покрити помещения.
 - Дръжте децата и домашните любимци далеч от уреда по всяко време.
 - Не премествайте уреда, докато се използва.
 - След употреба изключете подаването на газ от газовата бутилка.
 - Не променяйте уреда.
 - Не променяйте запечатани оригинални части от производителя.
 - Използвайте топлоустойчиви ръкавици при работа с горещи компоненти.
 - Не съхранявайте уреда на закрито, освен ако газовата бутилка не е изключена. Ако уредът не се използва за продължителен период от време, той трябва да се извади и да се съхранява в оригиналната си опаковка на сухо място.
- Забележка: Газовата бутилка трябва винаги да се съхранява на открито в добре проветриво помещение. Изключената газова бутилка никога не трябва да се съхранява в сграда, гараж или друго затворено помещение! Газовите бутилки трябва да се съхраняват изправени на открито и на място, недостъпно за деца.
- **ВНИМАНИЕ:** Почистването и поддръжката трябва да се извършват само когато фурната е напълно охладена и газовата бутилка е изключена.

- Никога не позволявайте на дрехи или други запалими материали да влизат контакт или да се доближават твърде близо до горелката или до която и да е гореща повърхност, докато уредът не се охлади. Материалът може да се възпламени и да причини сериозно нараняване.
- Някои синтетични материали са силно запалими и не трябва да се носят, когато се използва фурната. Свободни дрехи или ръкави не трябва да се носят, когато се използва фурната.
- Долната част на фурната също достига високи температури. Не поставяйте фурната за пица върху пластмасови маси или други горими повърхности, покривки или подобни.
- Фурната за пица не е предназначена за използване на лодки, в кемпери или каравани.
- Не модифицирайте фурната за пица, тъй като това може да доведе до нараняване на хора или повреда на продукта.
- Неразрешените модификации на пещта за пица също водят до изтичане на гаранцията.
- Над пещта за пица не трябва да има нищо надвиснало над нея, например дървета или покривни конструкции.

ТЕСТ ЗА ИЗТИЧАНЕ :

- **ПРОВЕРЕТЕ ВСИЧКИ ГАЗОВИ ВРЪЗКИ, СЪЕДИНЕНИЯ И СЪЕДИНЕНИЯ НА УРЕДА ПРЕДИ УПОТРЕБА:** Въпреки че газовите връзки на уреда са проверени за течове преди опаковането и транспортирането му, на мястото на инсталиране трябва да се извърши пълна проверка. Ако в даден момент усетите миризма на газ, незабавно спрете да използвате пещта за пица и проверете цялата система за течове. Направете разтвор с капка течен препарат за миене на съдове и малко вода. Ще ви е необходима бутилка с пулверизатор, четка или кърпа, за да нанесете разтвора върху арматурата. Нанесете сапунения разтвор върху всички газови фитинги. На местата, където има теч, ще се появят сапунени мехурчета. Ако има теч, незабавно изключете подаването на газ и затегнете изпускащите елементи. Извършвайте тест за теч всеки път, когато смените газовия резервоар, или след продължителен период от време, когато фурната не е била използвана.
- Уверете се, че вентилът е правилно разположен. Уверете се, че маркучът не е повреден.

ВАЖНО: ако изтичането на газ не може да бъде спряно, изключете подаването на газ и се свържете с отдела за обслужване на клиенти.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: НИКОГА: не включвайте горелките, докато се извършва проверка на изтичането на газ.

ЗАБЕЛЕЖКА: тъй като някои тестови разтвори, включително сапунена вода, могат да причинят ръжда, всички връзки трябва да се изплакнат с вода след приключване на проверката за течове.

Свързване на газовата бутилка:

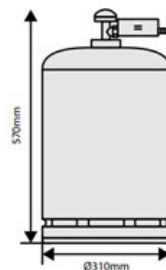
- Газовото захранване или маркучът трябва да отговарят на приложимите изисквания и трябва да се проверяват редовно и да се подменят при необходимост. Маркучът трябва да отговаря на изискванията на стандарт EN16436. Регулаторът трябва да отговаря на стандарта EN16129. **ОПАСНОСТ:** Не използвайте регулируем регулатор на налягането (като типа, използван за горелки за плевели). Опасност от експлозия или горене.
- Номиналната мощност (налягане на газа) трябва да бъде между 28-37 mbar и 50 mbar в Германия, Австрия и Швейцария.
- Износените или повредени маркучи трябва да се подменят. Проверете дали маркучът не е притиснат, разцепен или в контакт с пещта за пица, освен на мястото, където е свързан.
- В някои региони маркучът и регулаторът може да не се доставят с уреда.
- Маркучът за уреда не трябва да надвишава 1,5 м.
- Свържете газовата бутилка към фурната с помощта на маркуча и регулатора. Внимателно затегнете гайките, но не ги затягайте прекалено и не ги усуквайте. Внимавайте да не се стигне до повреда на фитингите на регулатора. Уверете се, че ВСИЧКИ клапани/бутони на фурната са на позиция Изключено, преди да отворите газовата бутилка.
- Маркучът на регулатора трябва да се държи на разстояние от остри предмети и източници на топлина.
- Преди да смените газовата бутилка: уверете се, че газта е изключена, преди да изключите маркуча и регулатора от бутилката (не от самата фурна).
- Подменете гъвкавия маркуч в съответствие с приложимите национални указания.
- Не използвайте бутилка за втечен газ, чиято максимална ширина надвишава 310 мм, а височината - 570 мм.

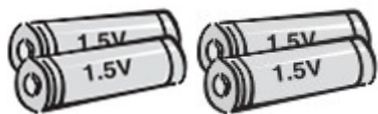
Тестове за течове: След като маркучът и регулаторът са монтирани и закрепени съгласно инструкциите, газът може да се включи. След това напръскайте съединенията със смес от вода и сапун, за да проверите за евентуални течове.

ЗАБЕЛЕЖКА: Уверете се, че газовата бутилка е напълно екранирана от фурната.

Изключване на газовата бутилка:

- При изключване на газовата бутилка: Уверете се, че бутонът за включване/изключване на фурната е завъртян в положение OFF. Уверете се, че вентилът на бутилката е в затворено положение. Изключете сглобката на регулатора от газовата бутилка и я извадете. Уверете се, че газовата бутилка е на разстояние най-малко един метър от фурната, за да избегнете риска от запалване.
- Изисквания/правила за регулатора и маркуча: Регулаторът, използван с вашата газова фурна с горелка трябва да бъде одобрен от CE и да отговаря на приложимите изисквания и разпоредби.





Батерии:

- Изхвърляйте батериите отговорно и ги дръжте на място, недостъпно за деца, в случай че ги погълнат. Ако дете погълне батерия, незабавно се свържете с лекар!
- Не смесвайте стари батерии с нови. Това може да доведе до прегряване на батериите и изтичане на информация.
- Батериите, които не могат да се презареждат, не трябва да се поставят в зарядно устройство.
- Не разглобявайте, не изстисквайте, не пробивайте и не повреждайте батериите по никакъв начин. Това може да доведе до счупвания или течове.
- Поддържайте издръжливостта на батериите, като изключвате уреда и изваждате батериите от контакта, когато уредът не се използва - или не се очаква да се използва - за продължителен период от време.
- Използвайте специфичния тип батерии (до 7 батерии× AA).
- Поставяйте правилно батериите. Уверете се, че полюсите (- и +) на батериите са обърнати в правилната посока.
- Незабавно извадете изтощените батерии от уреда и ги изхвърлете сигурно и правилно в съответствие с разпоредбите.

ТЕХНИЧЕСКА ИНФОРМАЦИЯ

Моля, обърнете внимание: Размерът на инжектора (маркировката на дюзата) е шампован отстрани на шестоъгълника. (105 = инжектор Ø1,05 mm)

	Номер на модела	Общо подаване на топлина	Горелки	Oznaka šobe/velikosti	Категории	Видове газ
2B	BE, FR, IT, LU, IE, GB, GR, PT, ES, CY, CZ, LT, SK, CH, SI, LV, PL	9.2kw	2	1.47/0.4	I3+(28~30/37)	Бутан при (28~30) mbar/пропан при 37 mbar
	LU, NL, DK, FI, SE, CY,CZ, EE, LT, MT, SK, SI,BG, IS, NO, TR, HR, RO, IT, HU, LV	9.2kw	2	1.47/0.4	I 3B/P(30)	Бутан, пропан и смес от тях при 30 mbar
	AT, DE, CH, LU, SK	9.2kw	2	1.26/0.35	I 3B/P(50)	Бутан, пропан и смес от тях при 50 mbar

Подробности за продукта	Witt ETNA Rotante Control 16"
Размери	750 × 650 × 440 cm
Тегло NW/GW	31,5 кг / 40,1 кг

ПИН КОД: 2531DM-110

РЪКОВОДСТВО ЗА МОНТАЖ НА ОТКРИТО

Този уред трябва да се използва само на открито, над нивото на терена, на открити места с естествена вентилация - без застоен въздух - където евентуални течове на газ или продукти на горенето могат бързо да се разпръснат чрез вятъра и естествения въздушен поток.

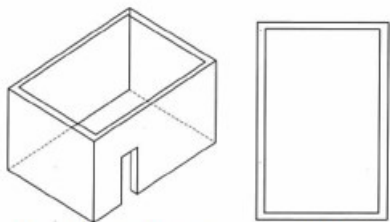
Не използвайте този уред на закрито. Не използвайте пещта за пица в гаражи, веранди, навеси или други затворени помещения. Пещта не е предназначена за монтаж или използване в превозни средства за отпих (напр. лодки, кемпери) и не трябва да се поставя в близост до или под повърхности, които са горими или чувствителни към топлина. Не блокирайте въздушния поток или зоната за горене около корпуса на фурната, докато тя се използва.

Всеки корпус, в който се използва уредът, трябва да отговаря на едно от следните изисквания:

- Заграждение със стени от всички страни, с поне един постоянен отвор на нивото на земята и без горна покривка.
- Частично затворено пространство с горен капак и не повече от две стени.
- Частично затворено пространство с горна част на покрива и повече от две стени, като трябва да са изпълнени следните условия:

- а) най-малко 25 % от общата площ на стените трябва да са напълно открити, и
- б) Най-малко 30% от останалата площ на стената трябва да бъде отворена и свободна от препятствия.

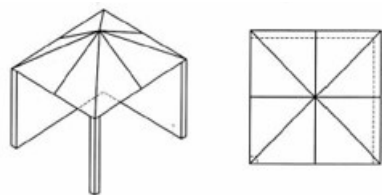
При балконите най-малко 20 % от общата площ на стените (странични, задни и предни стени) трябва да бъдат и да останат открити и безпрепятствени



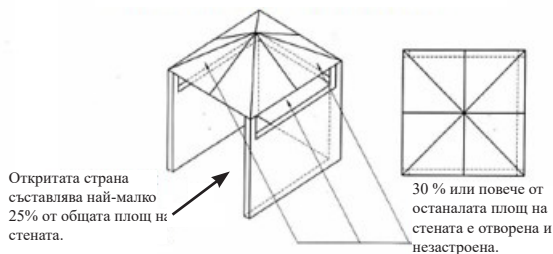
Фигура F1 - Открита площ - пример 1



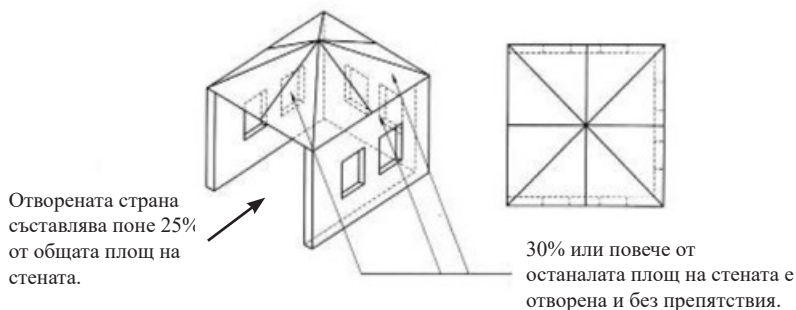
Фигура F3 - Открита площ - пример 3



Фигура F2 - Външна площ - пример 2



Фигура F4 - Открита площ - пример 4



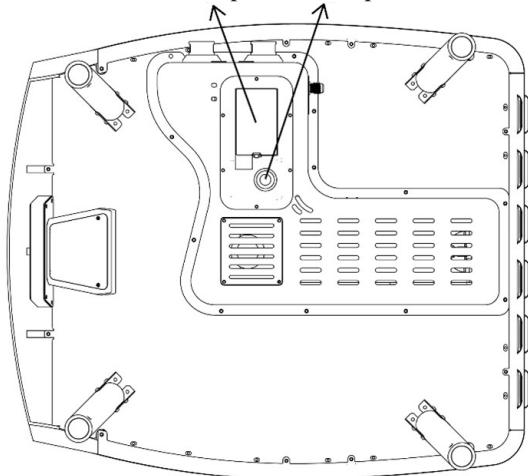
Отворената страна
съставлява поне 25%
от общата площ на
стената.

30% или повече от
останалата площ на стената е
отворена и без препятствия.

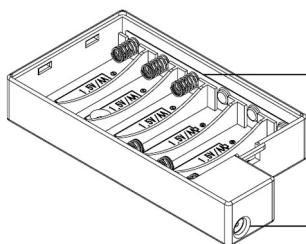
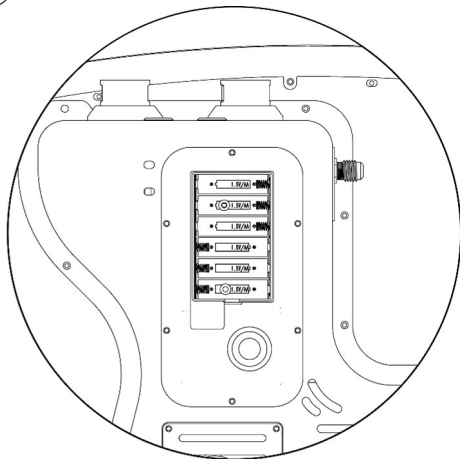
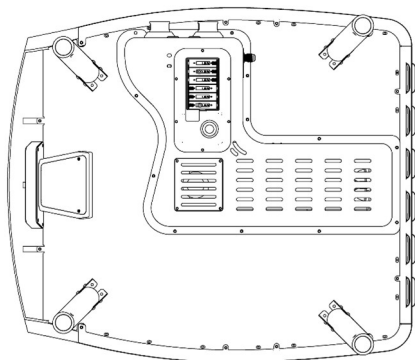
СГЛОБЯВАНЕ

1. Отвийте капака на бутона за запалване, поставете една нова батерия AA и се уверете, че изводите (+) и (-) са разположени правилно. Прикрепете отново капака. Свалете капака на отделението за батерии. Поставете шест нови батерии "AA", като се уверите, че плюсовите (+) и минусовите (-) клеми са разположени правилно, както е посочено. Поставете отново капака на отделението за батерии.

Отделение за батерии Електронно запалване



AA-батерия / DC1,5V × 1 бр.

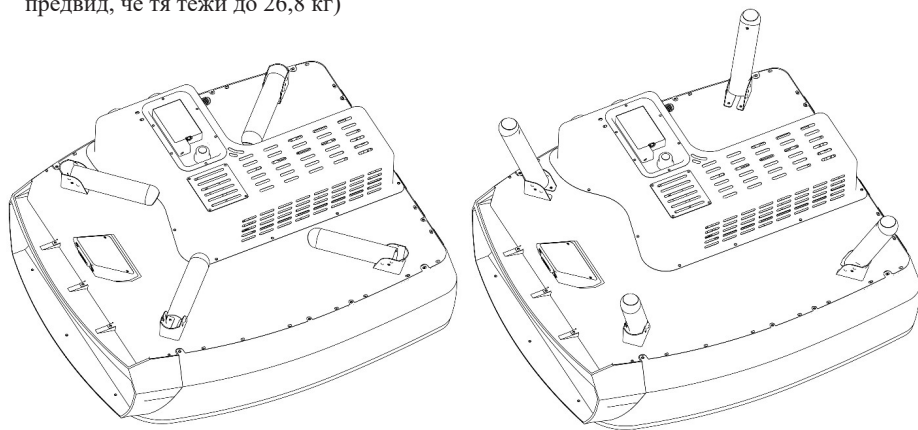


AA-батерия / DC1,5V × 6

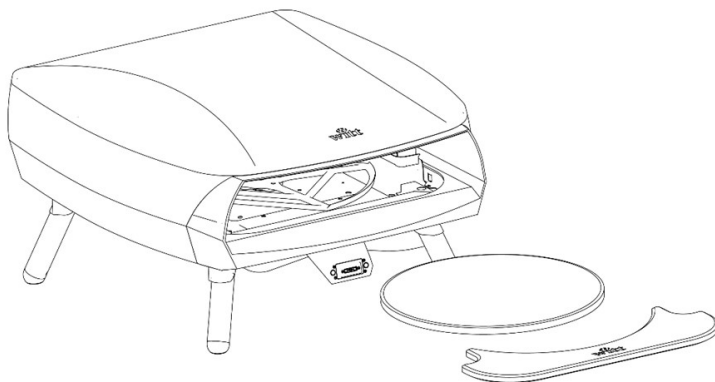
Захранване с постоянен ток, кръгъл вход

Ако предпочитате да използвате включеното в комплекта захранване, прикрепете го до батерията и го свържете към захранващ контакт.

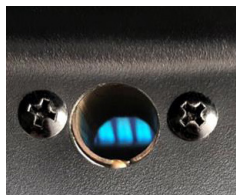
2. Разгънете напълно крачетата и след това обърнете печта за пица (имайте предвид, че тя тежи до 26,8 кг)



3. Извадете камъка за пица от опаковката и го поставете върху въртящата се маса.



ВКЛЮЧЕНО

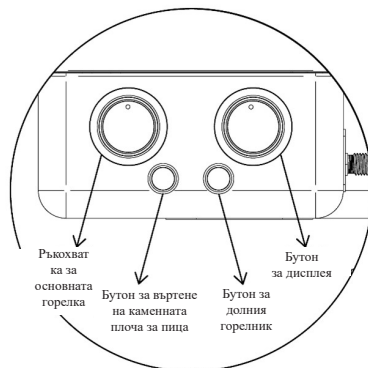
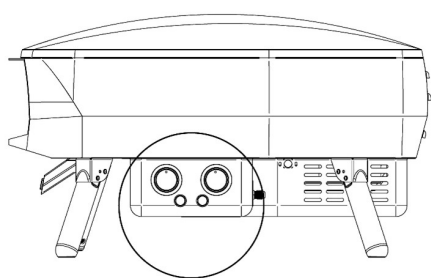


OFF

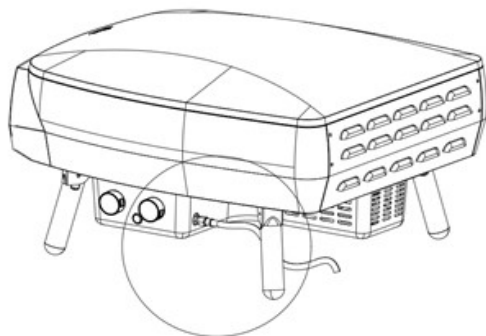
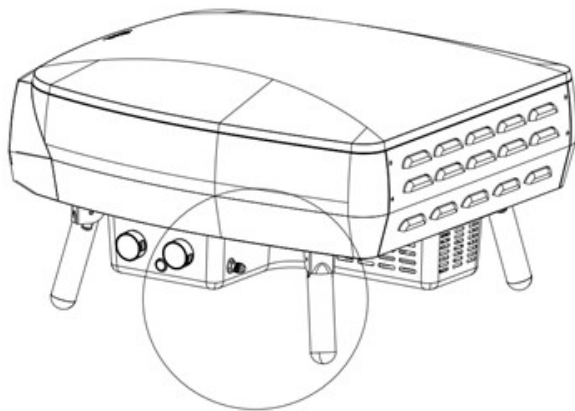


Отвор за инспекция за визуална проверка на пламъка на бустерната горелка.

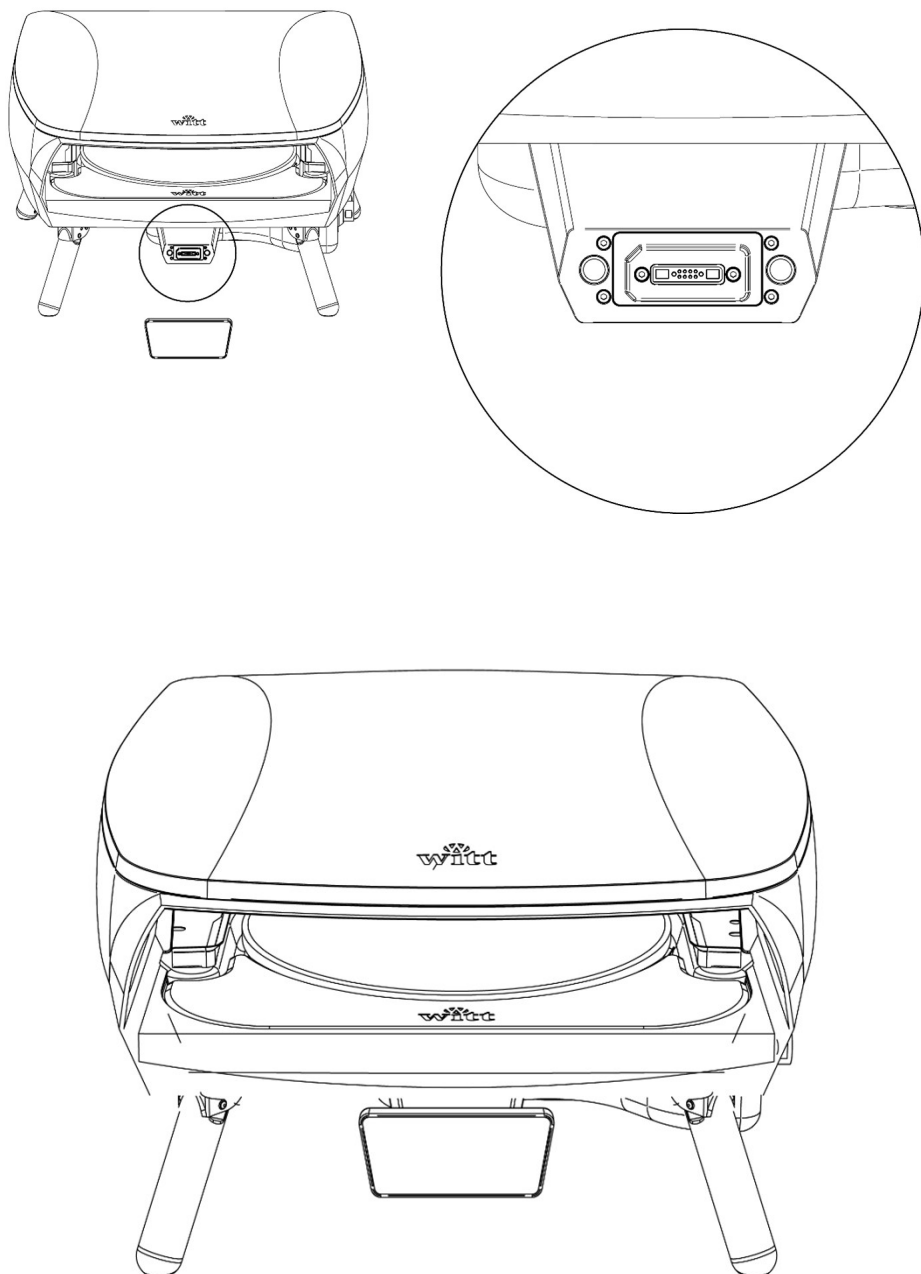
4. Уверете се, че копчето на горелката е в положение OFF (Изключено), преди да свържете маркуча за газ. Забележка: В някои региони газовият маркуч може вече да е свързан към фурната за пица.



5. Свържете маркуча за газ към фурната за пица.



6. Извадете скрана от опаковката и го прикрепете към стойката на скрана.



ИЗПОЛЗВАНЕ НА ПЕЩТА ЗА ПИЦА / РЪКОВОДСТВО ЗА ЗАПАЛВАНЕ

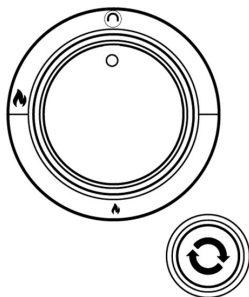
Когато регулаторът е правилно свързан, газта може да се включи.

За да запалите горелките, натиснете и бавно завъртете копчето в посока, обратна на часовниковата стрелка, докато чуете щракване от електронното запалване. Това трябва да отнеме поне 8-10 секунди, докато газът потече към горелката във вътрешността на фурната. След запалването задръжте копчето натиснато още 10 секунди, след което го отпуснете. Сега можете да настроите горелката на желаното ниво. Натиснете бутона между двете копчета за управление, за да стартирате въртенето на въртящата се плоча във вътрешността на фурната.

Ако горелката не се запали, завъртете копчето на OFF и изчакайте 5 минути, преди да опитате отново.

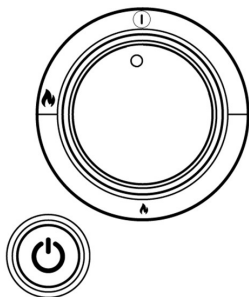
Предупреждение: Не оставяйте бустерната горелка включена за продължителни периоди от време, без да завъртите въртящата се маса, тъй като това може да повреди камъка за пица.

Ръкохватка Основна горелка



Натиснете , за да стартирате въртенето на камъка.

Копче Усилвателна горелка

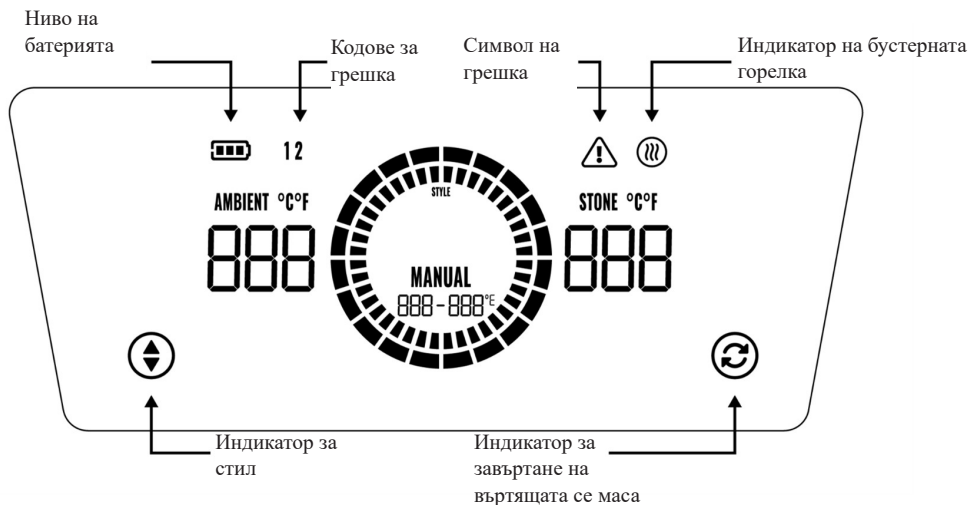


Натиснете , за да включите екрана.

Символ	Описание
	Основна горелка
	Усилвателна горелка
	Завъртане
	Екран

ИЗПОЛЗВАНЕ НА РЪКОВОДСТВОТО ЗА ЕКРАНА

След като екранът е свързан към държача на екрана и захранването е включено, екранът работи по следния начин:



- За да стартирате двигателя за въртене на камъка за пица, натиснете Индикаторът за въртене на въртящата се плоча. (алтернативно можете да натиснете вторичния бутон за въртене, разположен в близост до газовия контролен панел)
- За да влезете в менюто за избор на стил, натиснете индикатора за стил. Така ще преминете през четирите налични стила пица: римски, нюйоркски, неаполитански и ръчен.
- Вижте "МЕНЮ ЗА ИЗБОР" за повече подробности относно температурните диапазони на стиловете.

МЕНЮ ЗА ИЗБОР:

Температурни диапазони за различните стилове пица:

- Римска: 300 °C – 350 °C
- Ню Йорк: 260 °C – 290 °C
- Неаполитанска: 420 °C – 450 °C
- Мануел: **НЯМА ФИКСИРАН РАГИОН**

Температурни индикатори:

- Вътрешните сегменти на пръстена на екрана ще започнат да се увеличават на температурния диапазон, който сте избрали, при което, след като температурата достигне долния диапазон на изборния от вас стил, вътрешният сегмент ще започне да свети **ЗЕЛЕНО** и ще издаде ДВА звукови сигнала, за да покаже, че вашата пица е готова за приготвяне. Зелените сегменти ще продължат да се увеличават до горния диапазон на стила, който сте избрали.
- Използвайте газовия регулатор на основната горелка, за да увеличите или намалите температурата, за да остане в рамките на зелените сегменти за най-добри резултати.
- След това, когато температурата достигне горния диапазон на стила, сегментът ще светне в **ОРАНЖЕВО** и ще издаде ТРИ звукови сигнала, за да покаже, че температурата е надвишила температурния диапазон за изборния от вас стил.
- **ЧЕРВЕНИТЕ** сегменти показват, че вашата фурна за пица е достигнала горните максимални граници на температурния капацитет на фурната за пица.

Индикация на температурата:

- Температурата "AMBIENT" се отнася до температурата на въздуха във вътрешността на фурната за пица.
- Температурата "STONE" се отнася до температурата на камъка за пица.
- За да превключите между градуси по Целзий и Фаренхайт, натиснете и задръжте бутона за избор на стил за поне 5 секунди. Дълъг звуков сигнал ще потвърди промяната.

Батерия



Индикаторът на батерията показва нивото на батерията и мига последния сегмент, когато батериите трябва да бъдат сменени. (Функционалността може да бъде намалена, когато нивото на батериите е ниско.)

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

Външен вид:

- Уверете се, че пещта за пица е изстинала и е безопасна за допир, преди да почистите външната част.
- Боядисаните части, както и пластмасовите повърхности могат да се почистват с мека сапунена вода и чиста кърпа (не използвайте препарати за почистване или отстраняване на мазнини, нито тампон за почистване).
- Препоръчително е първо да тествате почистващия препарат върху по-малка площ от уреда. НИКОГА не използвайте разредители за боя или подобни разтворители и НИКОГА не изливате студена вода върху топли повърхности.
- Избърсвайте с кърпа.

Отвътре:

- Уверете се, че пещта за пица е изстинала и е безопасна за допир, преди да почистите вътрешността.
- Камъкът за пица не е водоустойчив и трябва да се отстрани преди почистване.

Камък за пица:

- Камъкът за пица е предназначен изключително за използване във фурната за пица Witt, не е предназначен за използване на открит огън.
- Камъкът за пица е крехък и може да се счупи, ако бъде ударен или изпуснат.
- Камъкът за пица се нагрява силно по време на употреба и остава топъл дълго време след употреба.
- НИКОГА не охлаждайте камъка с вода, когато той е горещ, тъй като може да се напука и счупи.
- Камъкът за пица трябва да се съхранява на сухо място между употребите, тъй като не е устойчив на влага.

Екран

- НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ сапунени течности за почистване на електрически връзки или индикатори.
- След използване на пещта за пица се препоръчва екранът да се съхранява на закрито (използвайте предоставената чанта за пренасяне).
- Избършете стъклото на екрана с чиста кърпа.

ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

Горелката не се запалва:

Газовият клапан не е включен.	Включете вентила.
Газовата бутилка е празна.	Сменете газовата бутилка с нова.
Бутонът за запалване не работи.	Проверете батерията.
Няма искра при запалването.	Свържете се с търговеца на дребно

Пламъкът на горелката е неравномерен:

Пламъкът гори вътре в горелката (шепнещ звук).	Изключете горелката и я оставете да изстине. След това опитайте да запалите още веднъж.
Регулаторът е повреден.	Свържете се с търговеца на дребно.
Инжекционният апарат е частично блокиран.	Почистете инжектора с четка за зъби. Не пробивайте и не използвайте тел/стоманена тел за отстраняване на запушванията. Свържете се с търговеца на дребно.

Изтичане на газ между съединенията:

Съединенията са разхлабени.	Затегнете разхлабените връзки (не ги затягайте прекалено) и извършете тест за теч под налягане със сапунена вода. (вж. инструкциите "Тест за течове", стр. 44.
Маркучът е повреден.	Сменете маркуча. (Свържете се с търговеца на дребно).
Газовият вентил е повреден.	Свържете се с търговеца на дребно.
Съединенията/връзките са повредени.	Свържете се с търговеца на дребно.

Камъкът за пица не се върти:

Камъкът за пица не се върти.	Уверете се, че кабелът от захранващия адаптер е свързан правилно и че захранването е включено. Уверете се, че батериите са поставени правилно в отделението за батерии. Проверете дали батериите са напълно заредени и ги сменете, ако е необходимо.
Камъкът за пица е повреден.	Свържете се с търговеца на дребно.
Бутонът/контактът или кабелите са повредени.	Свържете се с търговеца на дребно.

На LCD екрана се показват кодове за грешки:

Символ за грешка с код за грешка 1, показан на температурния екран: 1	Възможно е сензорът за температура на околната среда (разположен в основната камера на фурната) да е повреден. Свържете се с търговеца на дребно.
Символ за грешка с код за грешка 2, показан на температурния екран	Възможно е температурният сензор, разположен под въртящия се камък за пица, да е повреден. Свържете се с търговеца на дребно.

Екранът не се показва:

Екранът не е включен.	Включете екрана.
Екранът не се включва.	Почистете контактните точки между екрана и стойката на екрана (използвайте четка за зъби и изопропилов алкохол). - Проверете дали батериите са правилно поставени в отделението за батерии. - Проверете дали батериите са напълно заредени и ги сменете, ако е необходимо. - Проверете дали екранът и поставката имат правилен контакт.
Екранът е повреден.	Свържете се с търговеца на дребно.
Екранът е повреден.	Свържете се с търговеца на дребно.
Кабелите/връзките са повредени.	Свържете се с търговеца на дребно.

Сензорните индикатори на екрана не реагират:

Индикаторите за завъртане и/или за стил на пицата не реагират.	- Почистете контактните точки между екрана и стойката на екрана (използвайте четка за зъби и изопропилов алкохол). - Проверете дали батериите са правилно поставени в отделението за батерии. - Проверете дали батериите са напълно заредени и ги сменете, ако е необходимо.
Индикаторът/контактът е повреден.	Свържете се с търговеца на дребно.
Кабелите/връзките са повредени.	Свържете се с търговеца на дребно.

СПЕЦИФИКАЦИИ

Подробности за продукта	Rotante Control 16"
Размери (мм)	750 × 650 × 440 mm
Тегло NW/GW	26,8 / 33,6 kg
Адаптер за обръщане камък/ камък за пица	2,5 оборота в минута

Захранване:

Модел	Спецификации	Моля, обърнете внимание:
EUR	Модел: GA-0301000V 3V DC (6x AA батерии) Захранващ адаптер: Вход: AC 100~240V ~50/60Hz 0.6A Изход: 3.0V 1000mA	С кръгъл отвор на щепсела, който съвпада с DC005 / 5,5*2,1 цифата
UK	Модел: GA-0301000Y 3V DC (6x AA батерии) Захранващ адаптер: Вход: AC 100~240V ~50/60Hz 0.6A Изход: 3.0V 1000mA	С кръгъл отвор на щепсела, който съвпада с DC005 / 5,5*2,1 цифата

ГАРАНЦИЯ И ОБСЛУЖВАНЕ

ВАЖНО

Гаранцията покрива материали и труд. При заявка за сервиз се свържете с вашия търговец и посочете името на продукта и серийния му номер. Тази информация може да бъде намерена на табелката с имената. Може също така да искате да запишете данните тук, в ръководството за потребителя, за да имате лесен достъп до тях. Това ще улесни сервизния техник/продавача на дребно да намери правилните резервни части. По време на гаранционния период вашата печ за пица ще бъде ремонтирана от оторизиран сервизен партньор, при условие че вашата печ за пица е доставена и взета от сервизен център, в съответствие с условията по-долу.

ГАРАНЦИЯ

Две години

ГАРАНЦИЯТА НЕ ПОКРИВА:

1. неизправности и повреди, които не се дължат на производствени или материални проблеми
2. Нормално, разумно износване (напр. термично обезцветяване на скарите/плочите).
3. Повреди на продукта, причинени от вредители.
4. Ако са използвани неоригинални резервни части.
5. Ако не са спазени инструкциите в ръководството за потребителя.
6. Ако устройството не е било настроено/сглобено, както е посочено в инструкциите
7. Ако непрофесионалисти са инсталирали или ремонтирали продукта.
8. Ръжда и потъмняване.

ПОВРЕДИ ПРИ ТРАНСПОРТИРАНЕ

Ако продуктът е повреден по време на транспортиране и това се установи едва когато търговецът на дребно достави продукта на клиента, това е въпрос, който се решава изключително между клиента и търговеца на дребно. В случаите, когато клиентите сами са транспортирали продукта, доставчикът не носи отговорност за евентуални повреди по време на транспорта. Всяка повреда, причинена по време на транспорта, трябва да бъде докладвана незабавно и не по-късно от 24 часа след доставката на продукта. В противен случай претенцията на клиента ще бъде отхвърлена.

ТЪРГОВСКИ ПОКУПКИ

Търговски покупки са всички покупки на устройства, които не са предназначени за

използване в частни домакинства, а вместо това са предназначени за използване с търговска цел (в ресторанти, кафенета, столове и др.) или са предназначени за отдаване под наем или за използване по друг начин от множество потребители подред.

Не се предлага гаранция за покупки с търговска цел, тъй като този продукт е предназначен само за обикновена домашна употреба.

ЕО декларация за съответствие:

С настоящото Witt Denmark A/S потвърждава, че следният аксесоар отговаря на всички постоянни и съществени изисквания съгласно Директива 2016/426 на ЕС. 1935/2004. Witt Denmark A/S Gødstrup Søvej 9, DK-7400 Дания. Witt САЩ, LLC PO BOX: 1044, 800 State Route 11, Champlain, NY 12919, USA, Witt UK & Ireland

Ltd. 4 Tannery House, Tannery Lane, Send, Working, Surrey, GU23 7EF. www.witt.dk

OBSAH

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	63
<i>Zkouška těsnosti</i>	<i>64</i>
<i>Připojení plynové lahve.....</i>	<i>65</i>
<i>Odpojení plynové lahve</i>	<i>65</i>
<i>Baterie</i>	<i>66</i>
TECHNICKÉ INFORMACE	67
PRŮVODCE VENKOVNÍ INSTALACÍ	67
MONTÁŽ:	69
US PECE NA PIZZU / POKYNY K ZAPALOVÁNÍ	73
POUŽÍVÁNÍ PRŮVODCE OBRAZOVKOU	74
ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA.....	76
ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ.....	77
SPECIFIKACE.....	79
ZÁRUKA A SERVIS.....	80

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Abyste snížili riziko požáru, nebezpečí požáru nebo jiných zranění, přečtěte si před použitím tohoto spotřebiče pozorně a důkladně tyto bezpečnostní pokyny.



- NEPOUŽÍVEJTE TENTO SPOTŘEBIČ, DOKUD SI NEPŘEČTETE NÁVOD K POUŽITÍ.
- NA TENTO SPOTŘEBIČ NEPOKLÁDEJTE ŽÁDNÉ PŘEDMĚTY ANI NA NĚJ NESTAVTE ŽÁDNÉ PŘEDMĚTY.
- V BLÍZKOSTI TOHOTO SPOTŘEBIČE NESKLADUJTE CHEMIKÁLIE, HOŘLAVÉ MATERIÁLY ANI NÁDOBY SE SPREJEM.
- NEPOUŽÍVEJTE TENTO SPOTŘEBIČ V INTERIÉRU
- NEDOVOLTE, ABY SE VE SPOTŘEBIČI MEZI JEDNOTLIVÝMI POUŽITÍMI HROMADILY TUKY/OLEJE, POPEL NEBO NESPÁLENÉ PALIVO.

- **VAROVÁNÍ:** Části pece na pizzu mohou být extrémně horké!
- Pouze pro venkovní použití. Pec na pizzu nikdy nepoužívejte v uzavřených nebo krytých prostorech.
- Udržujte děti a domácí zvířata v neustálé blízkosti spotřebiče.
- Nepřemísťujte spotřebič, pokud je v provozu.
- Po použití vypněte přívod plynu na plynové lahvi.
- Neprovádějte žádné úpravy spotřebiče.
- Neměňte zapečetěné originální díly od výrobce.
- Při manipulaci s horkými součástmi používejte žáruvzdorné rukavice.
- Neskladujte spotřebič v interiéru, pokud není plynová láhev odpojena. Pokud se spotřebič delší dobu nepoužívá, měl by být vyjmut a uložen v původním obalu na suchém místě.

Poznámka: Plynová láhev by měla být vždy skladována venku na dobře větraném místě. Odpojená plynová láhev se nikdy nesmí skladovat v budově, garáži nebo jiném uzavřeném prostoru! Plynové lahve musí být skladovány ve svislé poloze venku a mimo dosah dětí.

- **UPOZORNĚNÍ:** Čištění a údržba se smí provádět pouze tehdy, když je trouba zcela vychladlá a plynová láhev je odpojena.

- Nikdy nedovolte, aby se oděv nebo jiný hořlavý materiál dostal do kontaktu s hořákem nebo jakýmkoli horkým povrchem nebo se k nim příliš přiblížil, dokud spotřebič nevychladne. Materiál se může vznítit a způsobit vážné zranění.
- Některé syntetické materiály jsou vysoce hořlavé a při používání trouby by se neměly nosit. Při používání trouby by se neměly nosit volné oděvy nebo rukávy.
- Vysokých teplot dosahuje také spodní strana trouby. Pec na pizzu nestavte na plastové stoly nebo jiné hořlavé povrchy, ubrusy apod.
- Pec na pizzu není určena pro použití na lodích, v obytných automobilech nebo karavanech.
- Pec na pizzu nijak neupravujte, protože by mohlo dojít ke zranění osob nebo poškození výrobku.
- Nepovolené úpravy pece na pizzu budou mít rovněž za následek zánik záruky.
- Nad pecí na pizzu nesmí nic viset, například stromy nebo střešní konstrukce.

ZKOUŠKA TEKUTELNOSTI :

- **ZKONTROLUJTE VŠECHNY PLYNOVÉ PŘÍPOJKY, SPOJE A SPOJE NA PIZZERII. PŘED POUŽITÍM:** Přestože plynové přípojky spotřebiče byly před zabalením a přepravou otestovány na těsnost, je nutné provést kompletní zkoušku na místě instalace. Pokud na jakémkoli místě ucítíte plyn, okamžitě přestaňte pec na pizzu používat a zkontrolujte těsnost celého systému. Připravte roztok z kapky tekutého prostředku na mytí nádobí a trochy vody. K nanesení roztoku na armatury budete potřebovat rozprašovač, štětec nebo hadřík. Mýdlový roztok naneste na všechny plynové armatury. V místech úniku se objeví mýdlové bubliny. Pokud dojde k úniku, okamžitě vypněte přívod plynu a utáhněte netěsné prvky. Test těsnosti provádějte při každé výměně plynové nádrže nebo po delší době, kdy se trouba nepoužívala.
- Ujistěte se, že je ventil správně umístěn. Ujistěte se, že hadice není poškozená.

DŮLEŽITÉ: pokud nelze únik plynu zastavit, vypněte přívod plynu a kontaktujte zákaznický servis.

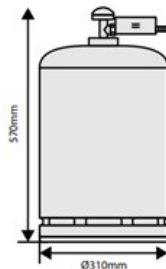
VAROVÁNÍ: NIKDY nezapínejte hořáky, když se provádí kontrola úniku plynu.

POZNÁMKA: protože některé testovací roztoky, včetně mýdlové vody, mohou způsobit korozi, je nutné po dokončení testu těsnosti všechny spoje opláchnout vodou.

Připojení plynové lahve:

- Přívod plynu nebo hadice musí odpovídat platným požadavkům a musí být pravidelně kontrolovány a v případě potřeby vyměňovány. Hadice musí odpovídat normě EN16436. Regulátor musí odpovídat normě EN16129.
- NEBEZPEČÍ:** Nepoužívejte nastavitelný regulátor tlaku (např. typ používaný pro hořáky na plevel). Hrozí nebezpečí výbuchu nebo vznícení.
- Jmenovitý výkon (tlak plynu) by měl být v rozmezí 28-37 mbar a 50 mbar v Německu, Rakousku a Švýcarsku.
- Opatřované nebo poškozené hadice by měly být vyměněny. Zkontrolujte, zda není hadice zmáčknutá, rozdělená nebo zda se nedotýká pece na pizzu, s výjimkou místa, kde je připojena.
- V některých oblastech nemusí být hadice a regulátor dodávány se spotřebičem.
- Hadice spotřebiče by neměla přesáhnout 1,5 m.
- Připojte plynovou láhev k troubě pomocí hadice a regulátoru. Pečlivě utáhněte matice, ale příliš je neutahujte ani neotáčejte. Dávejte pozor, abyste nepoškodili šroubení regulátoru. Před otevřením plynové lahve se ujistěte, že jsou VSECHNY ventily/tlačítka na troubě v poloze Vypnuto.
- Hadice regulátoru musí být v dostatečné vzdálenosti od ostrých předmětů a zdrojů tepla.
- Před výměnou plynové lahve: před odpojením hadice a regulátoru od lahve (nikoliv od samotné trouby) se ujistěte, že je plyn vypnutý.
- Ohebnou hadici vyměňte podle platných národních směrnic.
- Nepoužívejte láhev na LPG, která přesahuje maximální šířku 310 mm a výšku 570 mm.

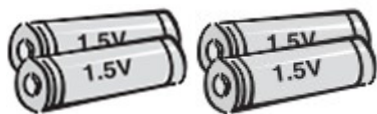
Zkoušky těsnosti: Jakmile jsou hadice a regulátor nasazeny a zajištěny podle pokynů, lze plyn zapnout. Poté postříkejte spoje směsí vody a mýdla a zkontrolujte, zda nedochází k netěsnostem.



POZNÁMKA: Ujistěte se, že je plynová láhev zcela odstíněna od trouby.

Odpojení plynové lahve:

- Při odpojování plynové lahve: Ujistěte se, že je tlačítko zapnutí/vypnutí trouby nastaveno do polohy OFF. Ujistěte se, že je ventil lahve v uzavřené poloze. Odpojte sestavu regulátoru od plynové lahve a vyjměte ji. Ujistěte se, že plynová láhev je od trouby vzdálena nejméně jeden metr, abyste předešli riziku vznícení.
- Požadavky/pravidla pro regulátor a hadici: Regulátor používaný s vaší plynovou hořákem musí být schválen CE a musí splňovat příslušné požadavky a předpisy.



Baterie:

- Baterie likvidujte zodpovědně a uchovávejte je mimo dosah dětí pro případ, že by je spolklly. Pokud dítě baterii spolkne, okamžitě kontaktujte lékaře!
- Nemíchejte staré baterie s novými. To může způsobit přehřátí baterií a jejich vytečení.
- Nenabíjecí baterie by neměly být vkládány do nabíječky.
- Baterie nerozebírejte, nemačkejte, nepropíchněte ani nijak nepoškozujte. To může mít za následek prasknutí nebo vytečení.
- Udržujte životnost baterií vypínáním spotřebiče a odpojováním baterií od sítě, pokud spotřebič delší dobu nepoužíváte - nebo se předpokládá, že jej budete používat -.
- Používejte specifický typ baterií (až 7 baterií× AA).
- Baterie vkládejte správně. Ujistěte se, že jsou póly (- a +) baterií otočeny správným směrem.
- Vybité baterie ihned vyjměte ze spotřebiče a bezpečně a správně je zlikvidujte v souladu s předpisy.

TECHNICKÉ INFORMACE

Upozornění: Velikost vstříkovače (označení trysky) je vyražena na bocích šestihranu.
(105 = vstříkovač Ø1,05 mm)

Číslo mo- delu -ber	Země příjemce	Celko vá dodávk a tepla	Hořáky	Vstříkovač/ označení velikosti	Kategorie	Typy plynu
2B	BE, FR, IT, LU, IE, GB, GR, PT, ES, CY, CZ, LT, SK, CH, SI, LV, PL	9.2kw	2	1.47/0.4	I3+(28~30/37)	Butan při (28~30) mbar/ Propan při 37 mbar
	LU, NL, DK, FI, SE, CY,CZ, EE, LT, MT, SK, SI,BG, IS, NO, TR, HR, RO, IT, HU, LV	9.2kw	2	1.47/0.4	I 3B/P(30)	Butan, propan a jejich směs při 30 mbar
	AT, DE, CH, LU, SK	9.2kw	2	1.26/0.35	I 3B/P(50)	Butan, propan og en blanding af disse ved 50 mbar

Podrobnosti o výrobku	Witt ETNA Rotante Control 16"
Rozměry	750 × 650 × 440 cm
Hmotnost NW/GW	26,8 kg / 33,6 kg

PIN CODE: 2531DM-110

PRŮVODCE VENKOVNÍ INSTALACÍ

Tento spotřebič se smí používat pouze venku, nad úroveň terénu, na otevřených prostranstvích s přirozeným větráním - bez stagnujícího vzduchu - kde se případné úniky plynu nebo zplodiny hoření mohou rychle rozptýlit větrem a přirozeným prouděním vzduchu.

Nepoužívejte tento spotřebič ve vnitřních prostorech. Pec na pizzu nepoužívejte v garážích, na verandách, v přístřešcích nebo jiných uzavřených prostorech. Pec není určena k instalaci nebo použití v rekreačních vozidlech (např. lodích, obytných vozech) a nesmí být umístěna v blízkosti nebo pod povrchy, které jsou hořlavé nebo citlivé na teplo. Během používání trouby neblokuje proudění vzduchu a ni prostor pro spalování kolem jejího krytu.

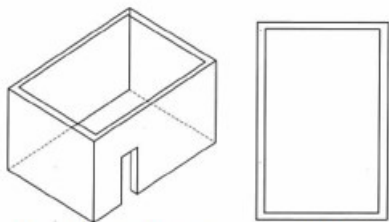
Každý kryt, ve kterém se spotřebič používá, musí splňovat jeden z následujících požadavků:

- Kryt se stěnami na všech stranách, s alespoň jedním stálým otvorem na úrovni země a bez horního krytu.
- Částečně uzavřený prostor s horním krytem a nejvýše dvěma stěnami.
- Částečně uzavřený prostor s horním krytem a více než dvěma stěnami, přičemž musí být splněny následující podmínky:

a) Nejméně 25 % celkové plochy stěn musí být zcela otevřených a

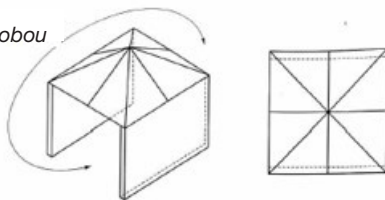
b) Alespoň 30 % zbývajících plochy stěny musí být volné a nezakryté.

U balkonů musí být a zůstat otevřeno a nezakryto alespoň 20 % celkové plochy stěn (boční, zadní a přední stěny).

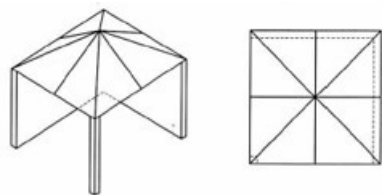


Obrázek F1 - Venkovní prostor - příklad 1

Otevřené na obou stranách

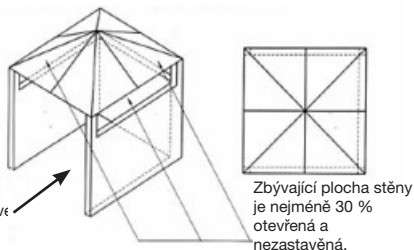


Obrázek F3 - Venkovní prostor - příklad 3



Obrázek F2 - Venkovní plocha - příklad 2

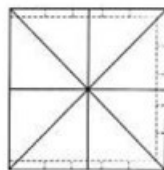
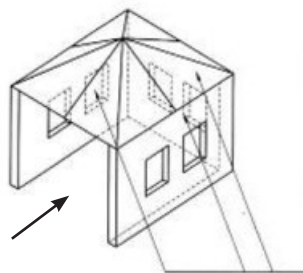
Otevřená strana tvoří nejméně 25 % celkové plochy stěny.



Obrázek F4 - Venkovní plocha - příklad 4

Zbývajících plocha stěny je nejméně 30 % otevřená a nezastavěná.

Otevřená strana tvoří nejméně 25 % celkové plochy stěny.



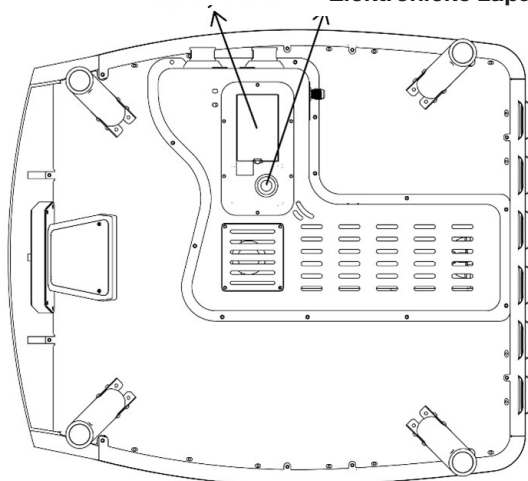
30 % nebo více zbývajících plocha stěny je otevřená a volná.

MONTÁŽ

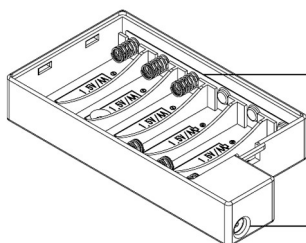
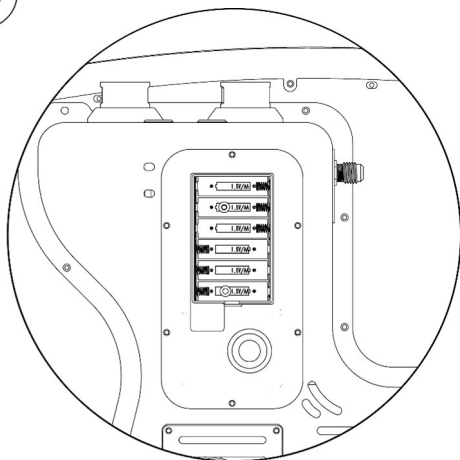
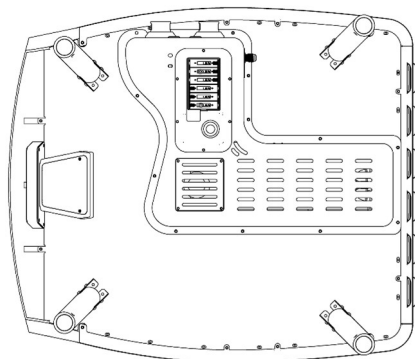
1. Odšroubujte kryt tlačítka zapalování, vložte jednu novou baterii AA a ujistěte se, že jsou póly (+) a (-) správně umístěny. Znovu nasadte kryt. Sejměte kryt prostoru pro baterie. Vložte šest nových baterií typu "AA" a ujistěte se, že jsou plusové (+) a minusové (-) póly správně umístěny, jak je uvedeno. Znovu nasadte kryt prostoru pro baterie

Příhrádka na baterie

Elektronické zapalování



Baterie AA / DC1,5 V × 1 ks

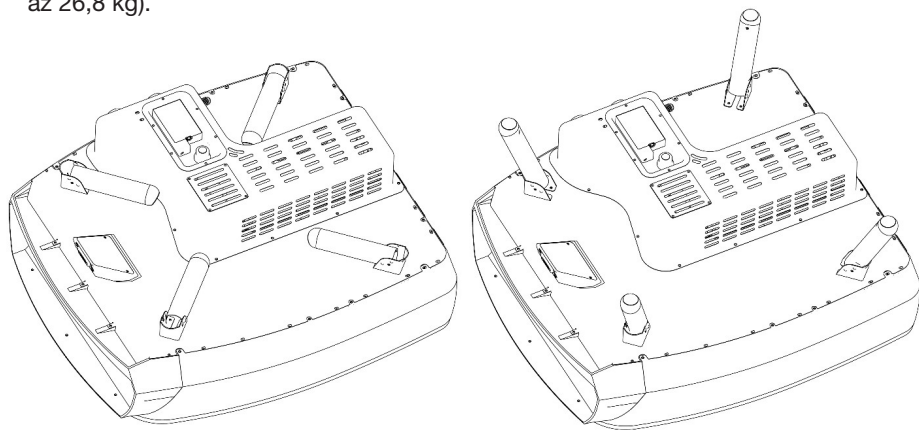


→ AA-baterie / DC1,5V × 6 ks

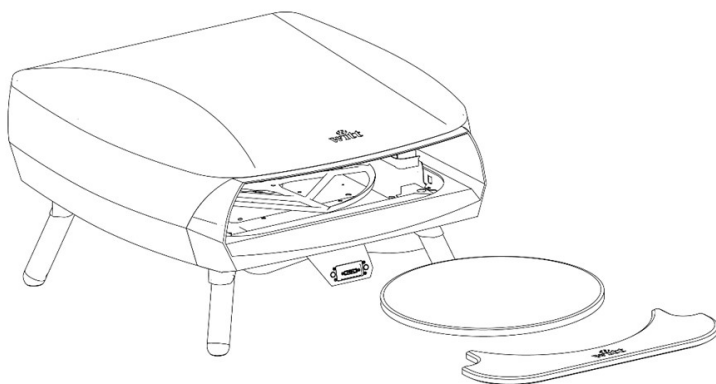
→ Stejnsměrný napájecí zdroj, kulatý vstup

Pokud dáváte přednost použití přiloženého napájecího zdroje, připojte jej vedle baterie. a připojte jej do elektrické zásuvky.

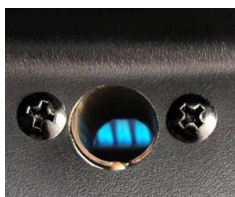
2. Zcela rozložte nožičky a poté pec na pizzu otočte (mějte na paměti, že váží až 26,8 kg).



3. Vyjměte kámen na pizzu z obalu a položte jej na otočný stůl.



ZAPNUTO



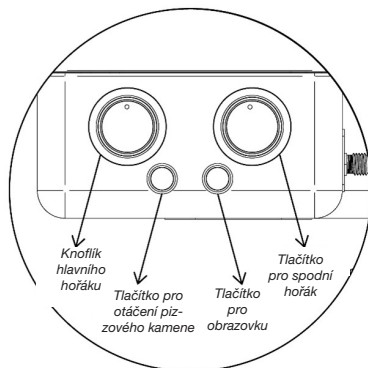
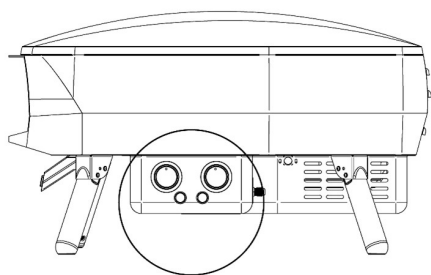
OFF



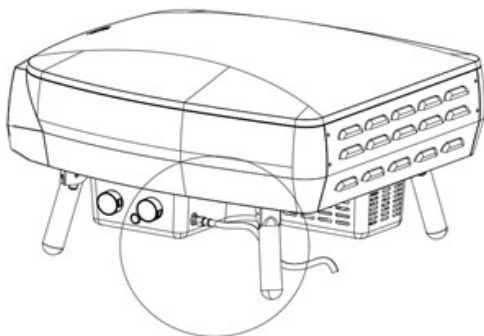
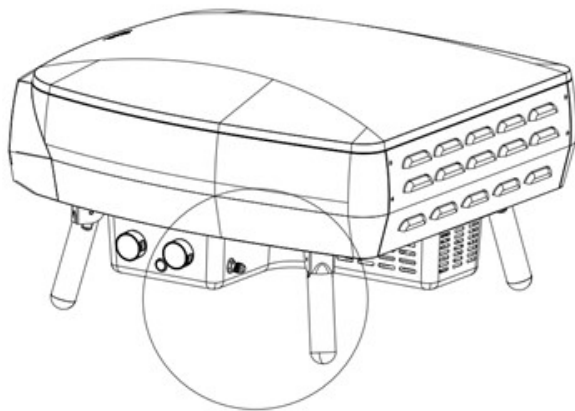
Kontrolní otvor pro vizuální kontrolu plamene posilovacího hořáku.

4. Před připojením plynové hadice se ujistěte, že jsou knoflíky hořáku v poloze OFF.

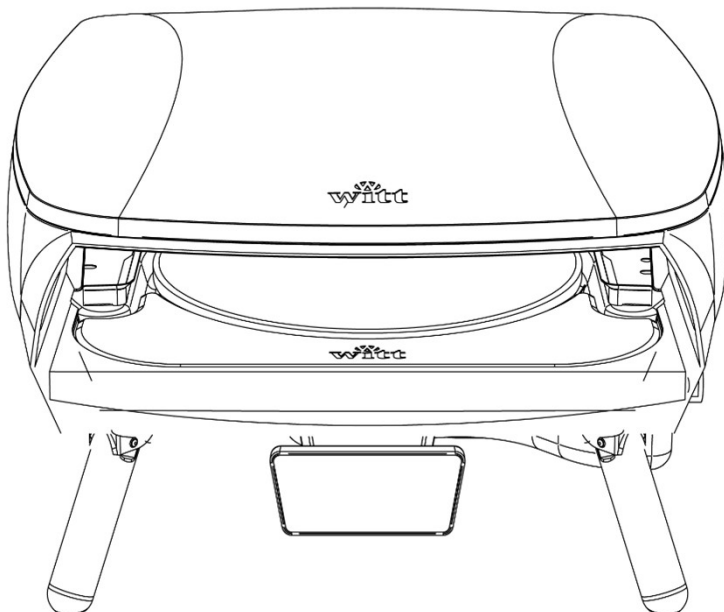
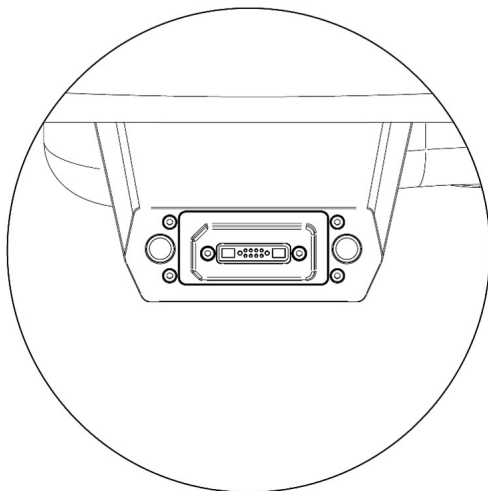
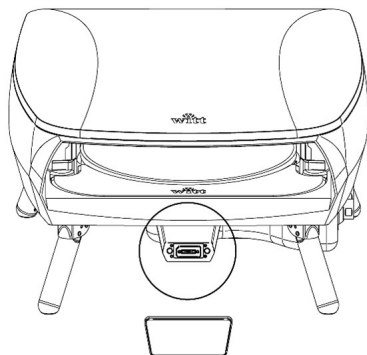
Poznámka: V některých regionech může být plynová hadice již připojena k peci na pizzu.



5. Připojte plynovou hadici k peci na pizzu.



6. Vyjměte obrazovku z obalu a připevněte ji k držáku obrazovky.



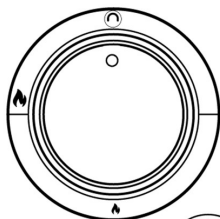
POUŽÍVÁNÍ PECE NA PIZZU / NÁVOD K ZAPALOVÁNÍ

Po správném připojení regulátoru lze zapnout plyn.

Chcete-li zapálit hořáky, stiskněte a pomalu otáčejte knoflíkem proti směru hodinových ručiček, dokud neuslyšíte cvaknutí elektronického zapalování. To by mělo trvat nejméně 8-10 sekund, zatímco plyn proudí do hořáku uvnitř trouby. Po zapálení držte knoflík stisknutý ještě 10 sekund a poté jej uvolněte. Nyní můžete hořák nastavit na požadovanou úroveň. Stisknutím tlačítka mezi oběma ovládacími knoflíky spustíte otáčení otočného talíře uvnitř trouby. Pokud se hořák nezapálí, otočte knoflíkem do polohy OFF a počkejte 5 minut, než to zkusíte znovu.

Upozornění: Nenechávejte přídavný hořák zapnutý delší dobu bez otáčení otočného talíře, mohlo by dojít k poškození pizza kamene.

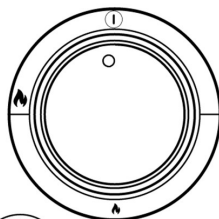
**Knoflík
Hlavní hořák**



Stisknutím spustíte
otáčení kamene.



**Knoflík
Posilovací
hořák**



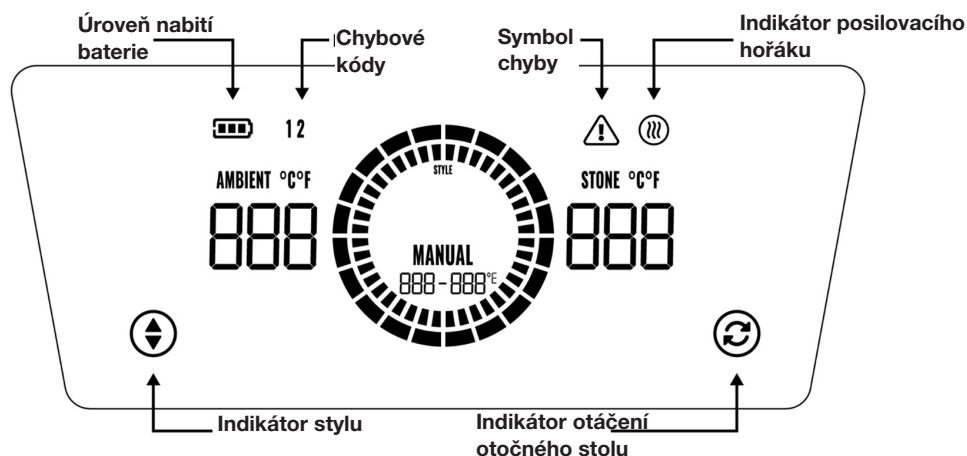
Stisknutím
zapnete
obrazovku.



Symbol	Popis
	Hlavní hořák
	Posilovací hořák
	Otáčení
	Sítka

POUŽÍVÁNÍ PRŮVODCE OBRAZOVKOU

Po připojení obrazovky k držáku obrazovky a zapnutí napájení pracuje obrazovka následujícím způsobem:



- Chcete-li spustit motor otáčení kamene na pizzu, stiskněte indikátor otáčení otočného kotouče. (případně můžete stisknout sekundární tlačítko otáčení umístěné v blízkosti plynového ovládacího panelu).
- Do nabídky výběru stylu se dostanete stisknutím ukazatele stylu. Tímto způsobem projdete čtyři dostupné styly pizzy: **římský, newyorský, neapolský a ruční**.
- Další podrobnosti o teplotních rozmezích stylů **naleznete** v části "**MENU VÝBĚRU**".

NABÍDKA VÝBĚRU:

Teplotní rozsahy pro různé styly pizzy:

- Římská: **300 °C – 350 °C**
- New York: **260 °C – 290 °C**
- Neapolská: **420 °C – 450 °C**
- Manuel: **ŽÁDNÝ PEVNÝ ROZSAH**

Ukazatele teploty:

- Segmenty vnitřního kruhu na obrazovce se začnou zvětšovat na zvoleném teplotním rozsahu, kde po dosažení nižší teploty zvoleného stylu začne vnitřní segment svítit **ZELENĚ** a vydá DVĚ pípnutí, což signalizuje, že je pizza připravena k pečení. Zelené segmenty se budou dále zvyšovat až do horního rozsahu zvoleného stylu.
- Pomocí plynové regulace hlavního hořáku zvyšujte nebo snižujte teplotu tak, abyste zůstali v rámci zelených segmentů a dosáhli co nejlepších výsledků.
- Následně, když teplota dosáhne horního rozsahu stylu, segment se rozsvítí **ORANŽOVĚ** a vydá TŘI zvukové signály, které signalizují, že teplota překročila rozsah teploty pro zvolený styl.
- **ČERVENĚ** segmenty signalizují, že vaše pec na pizzu dosáhla horní maximální hranice teplotní kapacity pece na pizzu.

Zobrazení teploty:

- Teplota "AMBIENT" označuje teplotu vzduchu uvnitř pece na pizzu.
- "Teplota "STONE" označuje teplotu kamene na pizzu.
- Chcete-li přepnout mezi stupni Celsia a Fahrenheita, stiskněte a podržte tlačítko volby stylu po dobu alespoň 5 sekund. Změnu potvrdí dlouhé pípnutí.

Baterie



Indikátor stavu baterie zobrazuje úroveň nabití baterie a bliká poslední segment, když je třeba baterie vyměnit. (Při nízkém stavu baterií může být funkčnost omezena.)

Exterior:

- Před čištěním vnějšího povrchu se ujistěte, že pec na pizzu vychladla a je bezpečná na dotek.
- Lakované části i plastové povrchy lze čistit jemnou mýdlovou vodou a čistým hadříkem (nepoužívejte prostředky na drhnutí nebo odstraňování mastnoty ani drátěnku).
- Doporučujeme nejprve vyzkoušet čisticí prostředek na menší ploše spotřebiče. NIKDY nepoužívejte ředidla na barvy nebo podobná rozpouštědla a NIKDY nelijte studenou vodu na teplé povrchy.
- Otírejte hadříkem.

Uvnitř: Vnitřní část spotřebiče je opatřena čisticím prostředkem, který je určen k čištění:

- Před čištěním vnitřku se ujistěte, že pec na pizzu vychladla a je bezpečná na dotek.
- Kámen na pizzu není odolný vůči vodě a před čištěním by měl být vyjmut.

Kámen na pizzu:

- Kámen na pizzu je určen výhradně pro použití v peci na pizzu Witt, není určen pro použití na otevřeném ohni.
- Kámen na pizzu je křehký a při nárazu nebo pádu se může rozbít.
- Kámen na pizzu se během používání velmi zahřívá a po použití zůstává dlouho teplý.
- NIKDY nechlazte kámen vodou, když je horký, protože může prasknout a rozbít se.
- Kámen na pizzu by měl být mezi jednotlivými použitími skladován v suchu, protože není odolný vůči vlhkosti.

Sítka

- K čištění elektrických přípojek nebo indikátorů NEPOUŽÍVEJTE mýdlové tekutiny.
- Po použití pece na pizzu se doporučuje uložit obrazovku do vnitřních prostor (použijte dodané pouzdro na přenášení).
- Sklo obrazovky otřete čistým hadříkem.

ŘEŠENÍ PROBLÉMU

Hořák se nezapálí:

Plynový ventil není zapnutý.	Zapněte ventil.
Plynová láhev je prázdná.	Vyměňte plynovou láhev za novou.
Tlačítko zapalování nefunguje.	Zkontrolujte baterii.
Při zapalování nedochází k jiskření.	Obrátte se na prodejce

Plamen hořáku je nepravidelný:

Plamen hoří uvnitř hořáku (šepotavý zvuk).	Vypněte hořák a nechte ho vychladnout. Poté se ho pokuste znovu zapálit.
Regulátor je vadný.	Obrátte se na prodejce.
Vstříkovač je částečně zablokovaný.	Vyčistěte vstříkovač zubním kartáčkem. Nevrtějte a nepoužívejte k odstranění ucpání drát/ocelové lanko. Obrátte se na prodejce.

Únik plynu mezi spoji:

Spoje jsou uvolněné.	Dotáhněte uvolněné spoje (nepřetěžujte je) a proveďte tlakovou zkoušku těsnosti pomocí mýdlové vody. (viz pokyny "Zkouška těsnosti" strana 64.
Hadice je poškozená.	Vyměňte hadici. (Kontaktujte prodejce).
Plynový ventil je vadný.	Obrátte se na prodejce.
Připojky/spoje jsou poškozené.	Obrátte se na prodejce.

Kámen na pizzu se neotáčí:

Kámen na pizzu se neotáčí.	Zkontrolujte, zda je kabel od napájecího adaptéru správně připojen a zda je zapnuto napájení. Zkontrolujte, zda jsou baterie správně vloženy do přihrádky na baterie. Zkontrolujte, zda jsou baterie plně nabitě, a v případě potřeby je vyměňte.
Kámen na pizzu je poškozený.	Obrátte se na prodejce.
Tlačítko/kontakt nebo kabely jsou poškozené.	Obrátte se na prodejce.

Na LCD displeji se zobrazují chybové kódy:

Na displeji teploty se zobrazí symbol chyby s kódem poruchy 1: 1 	Čidlo okolní teploty (umístěné v hlavní komoře trouby) může být vadné. Obratťe se na prodejce.
Symbol chyby s kódem poruchy 2 zobrazený na displeji teploty: 2 	Teplotní čidlo umístěné pod rotujícím pizza kamenem může být vadné. Obratťe se na prodejce.

Obrazovka se nezobrazuje:

Obrazovka není zapnutá.	Zapněte obrazovku.
Obrazovka se nezapíná: Obrazovka se nezapíná.	Vyčistěte kontaktní místa mezi obrazovkou a držákem obrazovky (použijte zubní kartáček a izopropylalkohol). - Zkontrolujte, zda jsou baterie správně vloženy do prostoru pro baterie. - Zkontrolujte, zda jsou baterie plně nabitě, a v případě potřeby je vyměňte. - Zkontrolujte, zda obrazovka a držák mají správný kontakt.
Obrazovka je poškozená.	Obratťe se na prodejce.
Obrazovka je vadná.	Obratťe se na prodejce.
Kabely/připojení jsou poškozené.	Kontaktujte prodejce.

Dotykové indikátory na obrazovce nereagují:

Indikátory otáčení a/nebo pizza stylu nereagují.	- Vyčistěte kontaktní místa mezi obrazovkou a držákem obrazovky (použijte zubní kartáček a izopropylalkohol). - Zkontrolujte, zda jsou baterie správně vloženy do prostoru pro baterie. - Zkontrolujte, zda jsou baterie plně nabitě, a v případě potřeby je vyměňte.
Indikátor/kontakt je poškozený.	Obratťe se na prodejce.
Kabely/připojení jsou poškozené.	Obratťe se na prodejce.

SPECIFIKACE

Podrobnosti o produktu	Rotante Control 16"
Rozměry (mm)	750 × 650 × 440 mm
Hmotnost NW/GW	26,8 / 33,6 kg
Adaptér pro otočný kámen/ pizzu	2,5 ot.

Napájení:

Model	Specifikace	Upozornění:
EUR	Model: GA-0301000V 3V DC (6x baterie AA) Napájecí adaptér: Vstupní napětí: AC 100~240V ~50/60Hz 0,6A Výstup: 3,0V 1000mA	S kulatým otvorem pro zástrčku, který odpovídá DC005 / 5,5*2,1 kolíku.
UK	Model: GA-0301000Y 3V DC (6x baterie AA) Napájecí adaptér: Vstup: AC 100~240V ~50/60Hz 0,6A Výstup: 3,0V 1000mA	S kulatým otvorem pro zástrčku, který odpovídá DC005 / 5,5*2,1 kolíku.

ZÁRUKA A SERVIS

DŮLEŽITÉ

Záruka se vztahuje na materiál a práci. Při žádosti o servis se obraťte na svého prodejce a uveďte název a sériové číslo výrobku. Tyto informace naleznete na výrobním štítku. Pro snadný přístup si zde také můžete zapsat údaje do uživatelské příručky. To usnadní servisnímu technikovi/prodejci vyhledání správných náhradních dílů. Během záruční doby bude vaše pec na pizzu opravena autorizovaným servisním partnerem za předpokladu, že bude vaše pec na pizzu doručena do servisního střediska a vyzvednuta v něm v souladu s níže uvedenými podmínkami.

ZÁRUKA

Dva roky

ZÁRUKA SE NEVZTAHUJE NA:

1. závady a poškození, které nejsou způsobeny výrobními nebo materiálovými problémy
2. Běžné, přiměřené opotřebení (např. tepelné zabarvení roštu/plátů).
3. Poškození výrobku způsobené škůdci.
4. Pokud jsou použity neoriginální náhradní díly.
5. Pokud nebyly dodrženy pokyny uvedené v návodu k použití.
6. Pokud nebyl přístroj nastaven/montován podle pokynů v návodu k použití.
7. Pokud výrobek instalovali nebo opravovali neodborníci.
8. Rez a dehtování.

POŠKOZENÍ PŘI PŘEPRAVĚ

Pokud dojde k poškození výrobku během přepravy a toto je zjištěno až při doručení výrobku zákazníkovi prodejcem, je to výhradně záležitost zákazníka a prodejce. V případech, kdy si zákazník přepravoval výrobek sám, dodavatel nenese odpovědnost za případné poškození během přepravy. Jakékoli poškození způsobené během přepravy musí být nahlášeno neprodleně, nejpozději však do 24 hodin od doručení výrobku. V opačném případě bude reklamacie zákazníka zamítnuta.

KOMERČNÍ NÁKUPY

Komerční nákupy jsou všechny nákupy zařízení, která nejsou určena k používání

v soukromých domácnostech, ale naopak jsou určena ke komerčním účelům (v restauracích, kavárnách, jídelnách atd.) nebo jsou určena k pronájmu či jinému střídavému používání více uživateli.

Na komerční nákupy není poskytována žádná záruka, protože tento výrobek je určen pouze pro běžné použití v domácnosti.

ES prohlášení o shodě:

Witt Denmark A/S tímto potvrzuje, že následující příslušenství splňuje všechny trvalé a základní požadavky podle směrnice EU 2016/426. 1935/2004. Witt Denmark A/S Gødstrup Søvej 9, DK-7400 Dánsko. Witt USA: Witt Denmark Denmark, s. r. o, LLC PO BOX: 1044, 800 State Route 11, Champlain, NY 12919, USA, Witt UK & Ireland Ltd. 4 Tannery House, Tannery Lane, Send, Working, Surrey, GU23 7EF. www.witt.dk

OBSAH

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY	82
<i>Skúška tesnosti.....</i>	<i>84</i>
<i>Pripojenie plynovej fľaše.....</i>	<i>85</i>
<i>Odpojenie plynovej fľaše</i>	<i>85</i>
<i>Batérie</i>	<i>86</i>
TECHNICKÉ INFORMÁCIE	87
SPRIEVODCA VONKAJŠOU INŠTALÁCIOU	87
MONTÁŽ:	89
US PECE NA PIZZU / NÁVOD NA ZAPAĽOVANIE	93
POUŽÍVANIE SPRIEVODCU OBRAZOVKOU	94
ČISTENIE A ÚDRŽBA.....	96
RIEŠENIE PROBLÉMOV	97
ŠPECIFIKÁCIE.....	99
ZÁRUKA A SERVIS	100

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Aby ste znížili riziko vzniku požiaru, nebezpečenstva požiaru alebo iných zranení, pred použitím tohto spotrebiča si pozorne a dôkladne prečítajte tieto bezpečnostné pokyny.



- NEPOUŽÍVAJTE TENTO SPOTREBIČ, KÝM SI NEPREČÍTATE NÁVOD NA POUŽITIE
- NEUMIESTŇUJTE PREDMETY NA TENTO SPOTREBIČ ANI K NEMU.
- V BLÍZKOSTI TOHTO SPOTREBIČA NESKLADUJTE CHEMIKÁLIE, HORLAVÉ MATERIÁLY ANI NÁDOBY SO SPREJOM
- NEPOUŽÍVAJTE TENTO SPOTREBIČ V INTERIÉRI
- NEDOVOLTE, ABY SA V SPOTREBIČI MEDZI JEDNOTLIVÝMI POUŽITAMI HROMADILI TUKY/OLEJE, POPOL ALEBO NESPÁLENÉ PALIVO

- **VAROVANIE:** Časti pece na pizzu môžu byť veľmi horúce!
- Len na vonkajšie použitie. Nikdy nepoužívajte pec na pizzu v uzavretých alebo krytých priestoroch.
- Deti a domáce zvieratá držte vždy mimo dosahu spotrebiča.
- Neprenášajte spotrebič počas jeho používania.
- Po použití vypnite prívod plynu na plynovej fľaši.
- Spotrebič neupravujte.
- Nemeňte zapečatené originálne diely od výrobcu.
- Pri manipulácii s horúcimi komponentmi používajte žiaruvzdorné rukavice.
- Neskladujte spotrebič v interiéri, pokiaľ nebola plynová fľaša odpojená. Ak sa spotrebič dlhší čas nepoužíva, mal by sa vybrať a uskladniť v pôvodnom obale na suchom mieste.

Poznámka: Plynová fľaša by sa mala vždy skladovať vonku na dobre vetranom mieste. Odpojená plynová fľaša sa nikdy nesmie skladovať v budove, garáži alebo v inom uzavretom priestore! Plynové fľaše sa musia skladovať vo zvislej polohe vonku a mimo dosahu detí.

- **UPOZORNENIE:** Čistenie a údržba sa musia vykonávať len vtedy, keď je rúra úplne vychladnutá a plynová fľaša je odpojená.

- Nikdy nedovoľte, aby sa odev alebo iný horľavý materiál dostal do kontaktu s horákom alebo akýmkoľvek horúcim povrchom alebo sa k nim príliš priblížil, kým spotrebič nevychladne. Materiál sa môže vznietiť a spôsobiť vážne zranenie.
- Niektoré syntetické materiály sú vysoko horľavé a pri používaní rúry by sa nemali nosiť. Pri používaní rúry by sa nemali nosiť voľné odevy alebo rukávy.
- Spodná časť rúry tiež dosahuje vysoké teploty. Pec na pizzu neumiestňujte na plastové stoly alebo iné horľavé povrchy, obrusy a podobne.
- Pec na pizzu nie je určená na používanie na lodiach, v obytných vozidlách alebo karavanoch.
- Pec na pizzu neupravujte, pretože to môže spôsobiť zranenie osôb alebo poškodenie výrobku.
- Nepovolené úpravy pece na pizzu budú mať za následok aj zánik záruky.
- Nad pecou na pizzu nesmie presahovať nič, napríklad stromy alebo strešné konštrukcie.

TEST ÚNIKU :

- **SKONTROLUJTE VŠETKY PLYNOVÉ PRÍPOJKY, SPOJE A SPOJE NA SPOTREBIČ PRED POUŽITÍM:** Plynové prípojky spotrebiča boli síce pred zabalením a prepravou otestované na tesnosť, ale úplná skúška sa musí vykonať na mieste inštalácie. Ak na ktoromkoľvek mieste ucítite zápach plynu, okamžite prestaňte pec na pizzu používať a skontrolujte celý systém na tesnosť. Pripravte roztok s kvapkou tekutého prostriedku na umývanie riadu a trochou vody. Na naniesenie roztoku na armatúry budete potrebovať fľašu s rozprašovačom, štetec alebo handričku. Mydlový roztok naneste na všetky plynové armatúry. Na miestach, kde je únik, sa objavia mydlové bubliny. Ak došlo k úniku, okamžite vypnite prívod plynu a utiahnite netesné prvky. Skúšku tesnosti vykonajte pri každej výmene plynovej nádrže alebo po dlhšom čase, keď sa rúra nepoužívala.
- Uistite sa, že ventil správne umiestnený. Uistite sa, že hadica nie je poškodená.

DÔLEŽITÉ: ak sa únik plynu nedá zastaviť, vypnite prívod plynu a kontaktujte zákaznícky servis.

VAROVANIE: počas vykonávania kontroly úniku plynu NIKDY nezapínajte horáky.

POZNÁMKA: keďže niektoré testovacie roztoky, vrátane mydlovej vody, môžu spôsobiť koróziu, všetky spoje sa musia po dokončení testu úniku opláchnuť vodou.

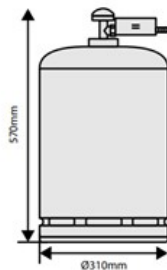
Pripojenie plynovej fľaše:

- Prívod plynu alebo hadica musia spĺňať platné požiadavky a musia sa pravidelne kontrolovať a podľa potreby vymieňať. Hadica musí spĺňať požiadavky normy EN 16436. Regulátor musí spĺňať požiadavky normy EN 16129.

NEBEZPEČENSTVO: Nepoužívajte nastaviteľný regulátor tlaku (napríklad typ používaný pre horáky na burinu). Hrozí nebezpečenstvo výbuchu alebo vznietenia.

- Menovitý výkon (tlak plynu) by mal byť v rozmedzí 28-37 mbar a 50 mbar v Nemecku, Rakúsku a Švajčiarsku.
- Opotrebované alebo poškodené hadice by sa mali vymeniť. Skontrolujte, či hadica nie je stlačená, rozštípená alebo v kontakte s pecou na pizzu, okrem miesta, kde je pripojená.
- V niektorých regiónoch sa hadica a regulátor nemusia dodávať so spotrebičom.
- Hadica pre spotrebič by nemala presiahnuť 1,5 m.
- Pripojte plynovú fľašu k rúre pomocou hadice a regulátora. Opatrne utiahnite matice, ale príliš ich neutiahnite ani neprekrúcajte. Dávajte pozor, aby ste nepoškodili armatúry regulátora. Pred otvorením plynovej fľaše sa uistite, že VŠETKY ventily/tlačidlá na rúre sú v polohe Vypnuté.
- Hadica regulátora musí byť v dostatočnej vzdialenosti od ostrých predmetov a zdrojov tepla.
- Pred výmenou plynovej fľaše: Pred odpojením hadice a regulátora od fľaše (nie od samotnej rúry) sa uistite, že je plyn vypnutý.
- Flexibilnú hadicu vymeňte podľa platných národných smerníc.
- Nepoužívajte fľašu na LPG, ktorá presahuje maximálnu šírku 310 mm a výšku 570 mm.

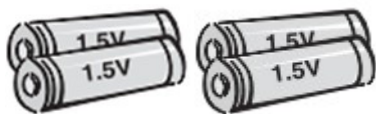
Skúšky tesnosti: Po namontovaní a zabezpečení hadice a regulátora podľa pokynov je možné plyn zapnúť. Potom postriekajte spoje zmesou vody a mydla, aby ste skontrolovali prípadné netesnosti.



POZNÁMKA: Uistite sa, že plynová fľaša je úplne chránená pred rúrou.

Odpojenie plynovej fľaše:

- Pri odpojovaní plynovej fľaše: Uistite sa, že tlačidlo zapnutia/vypnutia rúry je otočené do polohy OFF. Uistite sa, že ventil plynovej fľaše je v zatvorenej polohe. Odpojte zostavu regulátora od plynovej fľaše a vyberte ju. Uistite sa, že plynová fľaša je od rúry vzdialená najmenej jeden meter, aby ste zabránili riziku vznietenia.
- Požiadavky/pravidlá pre regulátor a hadicu: Regulátor používaný s vašou plynovou horákom musí byť schválený CE a musí spĺňať platné požiadavky 5 a predpisy.



Batérie:

- Batérie likvidujte zodpovedne a uchovávajte ich mimo dosahu detí pre prípad, že by ich prehltli. **Ak dieťa prehltne batériu, okamžite kontaktujte lekára!**
 - Nemiešajte staré batérie s novými. Môže to spôsobiť prehriatie batérií a ich vytečenie.
 - Nenabíjateľné batérie by sa nemali umiestňovať do nabíjačky.
 - Batérie nijako nerozoberajte, nestláčajte, neprepichujte ani nepoškodzujte. Môže to mať za následok zlomeniny alebo vytečenie.
 - Životnosť batérií udržiavajte vypnutím spotrebiča a odpojením batérií od siete, keď sa spotrebič dlhší čas nepoužíva - alebo sa očakáva, že sa bude používať
- .
- Používajte špecifický typ batérií (až 7 batérií typu× AA).
 - Batérie vkladajte správne. Uistite sa, že póly (- a +) batérií sú otočené správnym smerom.
 - Vybité batérie okamžite vyberte zo spotrebiča a bezpečne a správne ich zlikvidujte v súlade s predpismi.

TECHNICKÉ INFORMÁCIE

Upozornenie: Veľkosť vstrekovača (označenie trysky) je vyrazená na bočných stranách šesthranu. (105 = vstrekovač Ø1,05 mm)

Číslo modelu	Krajina príjemcu	Celková dodávka a tepla	Horáky	Vstrekovač/označenie veľkosti	Kategórie	Typy plynu
2B	BE, FR, IT, LU, IE, GB, GR, PT, ES, CY, CZ, LT, SK, CH, SI, LV, PL	9.2kw	2	1.47/0.4	I3+(28~30/37)	Bután pri (28~30) mbar/ Propán pri 37 mbar
	LU, NL, DK, FI, SE, CY,CZ, EE, LT, MT, SK, SI,BG, IS, NO, TR, HR, RO, IT, HU, LV	9.2kw	2	1.47/0.4	I 3B/P(30)	Bután, propán a ich zmes pri 30 mbar
	AT, DE, CH, LU, SK	9.2kw	2	1.26/0.35	I 3B/P(50)	Bután, propán a ich zmes pri 50 mbar

Podrobnosti o výrobku	Witt ETNA Rotante Control 16"
Rozmery	750 × 650 × 440 cm
Hmotnosť NW/GW	26,8 kg / 33,6 kg

PIN CODE: 2531DM-110

SPRIEVODCA VONKAJŠOU INŠTALÁCIOU

Tento spotrebič sa musí používať len vo vonkajšom prostredí, nad úrovňou terénu, v otvorených priestoroch s prirodzeným vetraním - bez stojatého vzduchu - kde sa prípadné úniky plynu alebo produkty spaľovania môžu rýchlo rozptýliť prostredníctvom vetra a prirodzeného prúdenia vzduchu.

Tento spotrebič nepoužívajte v interiéri. Pec na pizzu nepoužívajte v garážach, na verandách, v prístreškoch ani v iných uzavretých priestoroch. Pec nie je určená na inštaláciu alebo používanie v rekreačných vozidlách (napr. člnoch, karavanoch) a nesmie byť umiestnená v blízkosti alebo pod povrchmi, ktoré sú horľavé alebo citlivé na teplo. Počas používania rúry neblokujte prúdenie vzduchu a n i spaľovací priestor okolo krytu rúry.

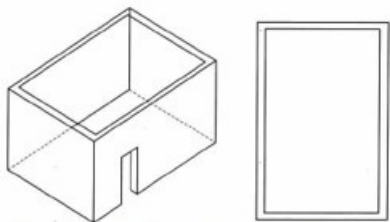
Každý kryt, v ktorom sa spotrebič používa, musí spĺňať jednu z nasledujúcich požiadaviek:

- Kryt so stenami na všetkých stranách, s aspoň jedným trvalým otvorom na úrovni zeme a bez horného krytu.
- Čiastočne uzavretý priestor s horným krytom a najviac dvoma stenami.
- Čiastočne uzavretý priestor s horným krytom a viac ako dvoma stenami, pričom musia byť splnené tieto podmienky:

a) Najmenej 25 % celkovej plochy stien musí byť úplne otvorených a

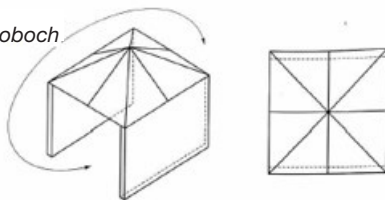
b) Najmenej 30 % zostávajúcej plochy steny musí byť otvorenej a voľnej.

Na balkónoch musí byť aspoň 20 % celkovej plochy steny (bočné, zadné a predné steny) otvorených a voľných.

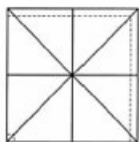
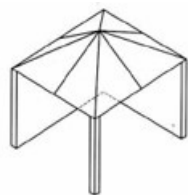


Obrázok F1 - Vonkajší priestor - príklad 1

Otvorené na oboch stranách

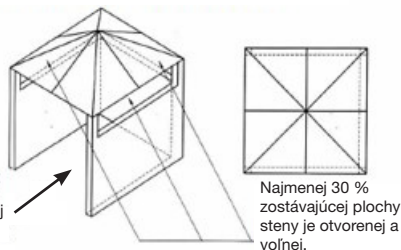


Obrázok F3 - Vonkajší priestor - príklad 3



Otvorená strana tvorí najmenej 25 % celkovej plochy steny.

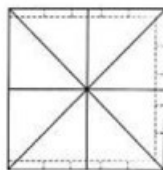
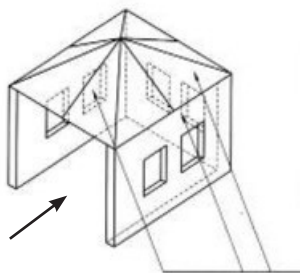
Obrázok F2 - Vonkajšia plocha - príklad 2



Najmenej 30 % zostávajúcej plochy steny je otvorenej a voľnej.

Obrázok F4 - Vonkajší priestor - príklad 4

Otvorená strana tvorí najmenej 25 % celkovej plochy steny.

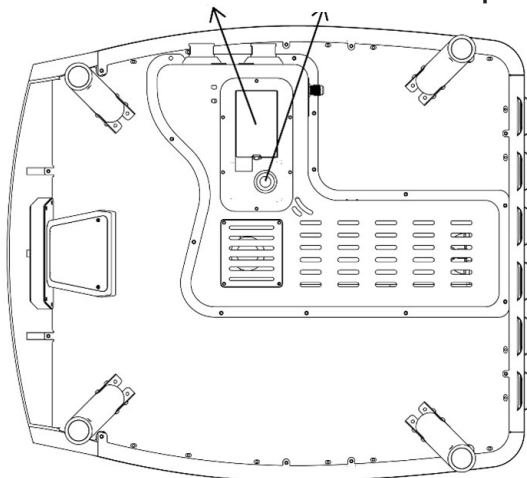


30 % alebo viac zvyšná plocha steny je otvorená a voľná.

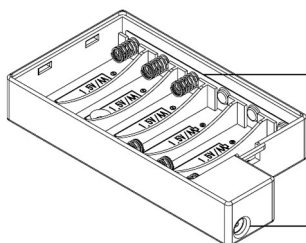
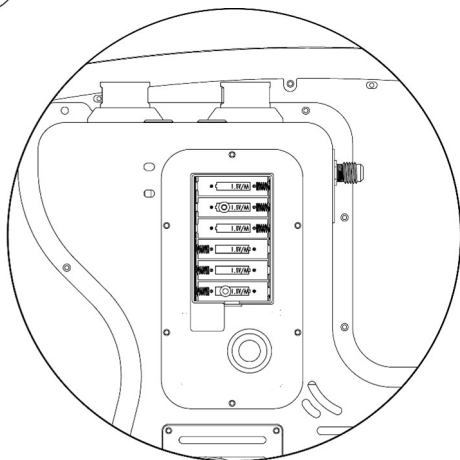
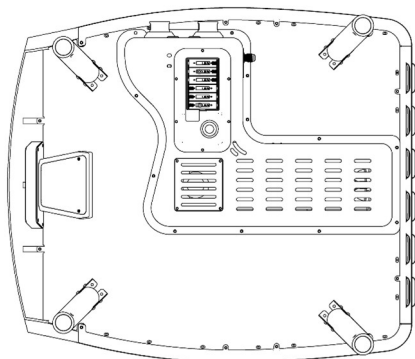
MONTÁŽ

1. Odskrutkujte kryt tlačidla zapalovania, vložte jednu novú batériu AA a uistite sa, že sú póly (+) a (-) správne umiestnené. Opäť nasadte kryt. Odstráňte kryt priestoru pre batérie. Vložte šesť nových batérií typu "AA" a uistite sa, že sú plusové (+) a mínusové (-) póly umiestnené správne, ako je uvedené. Opäť nasadte kryt priestoru pre batérie

Priehradka na batérie Elektronické zapalovanie



Batéria AA / DC1,5 V x 1 ks

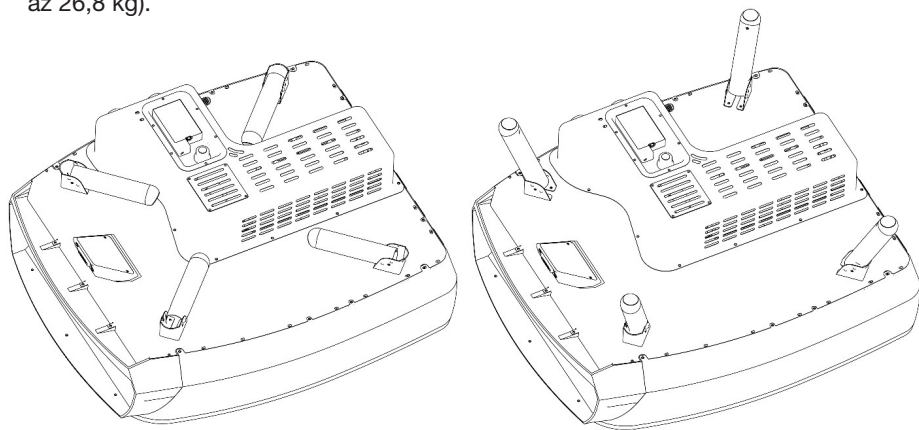


→ AA-batéria / DC1,5V x 6

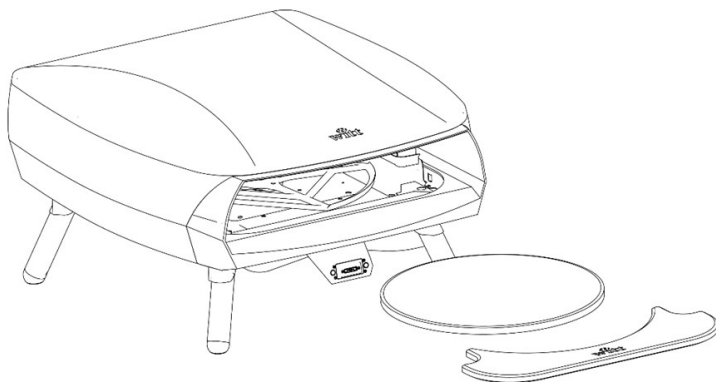
→ Napájací zdroj jednosmerného prúdu, okrúhly vstup

Ak namiesto toho radšej používate priložený napájací zdroj, pripojte ho vedľa batérie a pripojte ho do elektrickej zásuvky.

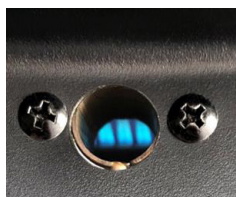
2. Úplne rozložte nožičky a potom pec na pizzu otočte (uvedomte si, že váži až 26,8 kg).



3. Vyberte kameň na pizzu z obalu a položte ho na otočný stôl.



ON



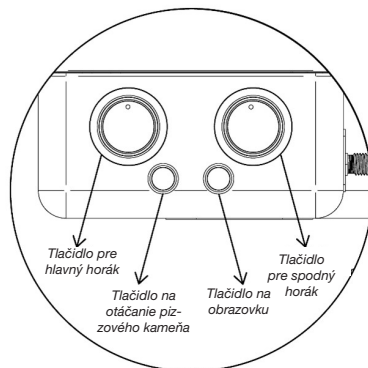
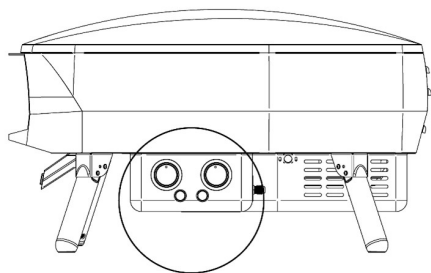
OFF



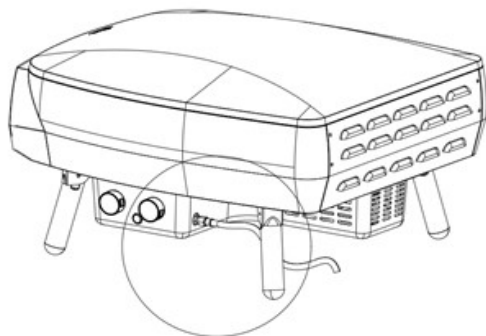
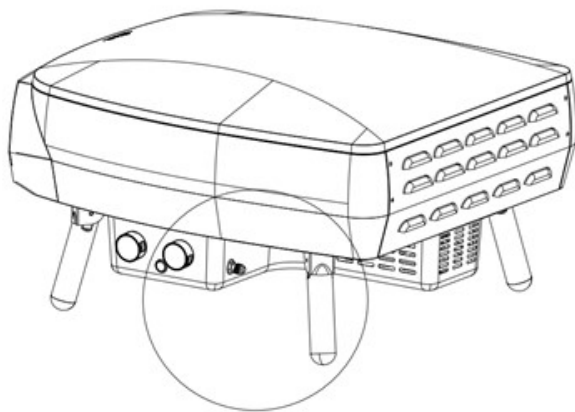
Kontrolný otvor na vizuálnu kontrolu plameňa posilňovacieho horáka.

4. Pred pripojením plynovej hadice sa uistite, že gombík horáka je v polohe OFF.

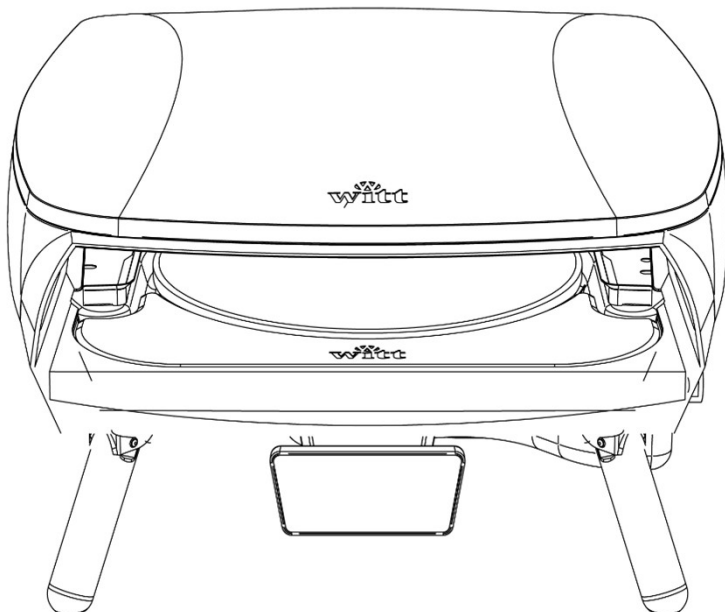
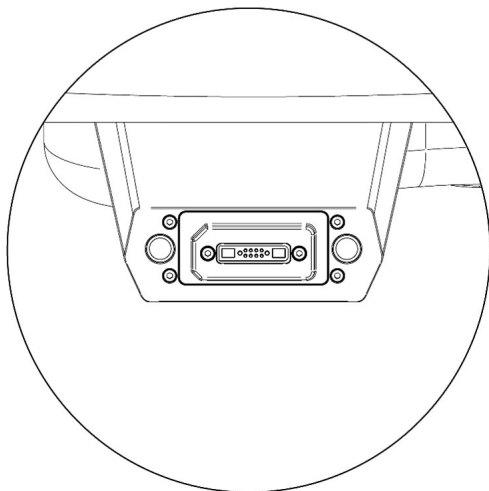
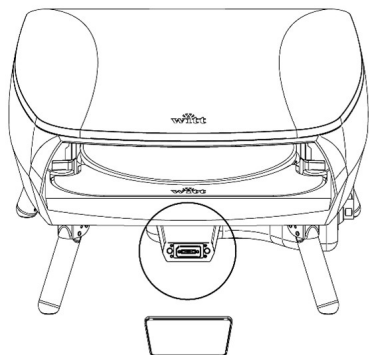
Poznámka: V niektorých regiónoch môže byť plynová hadica k peci na pizzu už pripojená.



5. Pripojte plynovú hadicu k peci na pizzu.



6. Vyberte obrazovku z obalu a pripevnite ju k držiaku obrazovky.



POUŽÍVÁNIE PECE NA PIZZU / NÁVOD NA ZAPALOVANIE

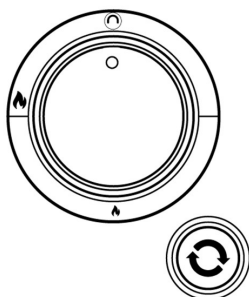
Keď je regulátor správne pripojený, je možné zapnúť plyn.

Ak chcete zapáliť horáky, stlačte a pomaly otáčajte gombík proti smeru hodinových ručičiek, kým nebudete počuť cvaknutie elektronického zapalovania. To by malo trvať aspoň 8-10 sekúnd, zatiaľ čo plyn prúdi do horáka vo vnútri rúry. Po zapálení podržte gombík stlačený ešte 10 sekúnd a potom ho uvoľnite. Teraz môžete horák nastaviť na požadovanú úroveň. Stlačením tlačidla medzi oboma ovládacími gombíkmi spustíte otáčanie otočného taniera vo vnútri rúry.

Ak sa horák nezapáli, otočte gombík do polohy OFF a počkajte 5 minút, kým sa o to pokúsíte znova.

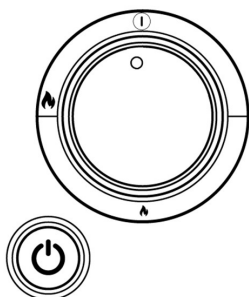
Upozornenie: Nenechávajte posilňovací horák zapnutý dlhšiu dobu bez otáčania otočného taniera, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu kameňa na pizzu.

**Knob
Hlavný horák**



Stlačením spustíte otáčanie kameňa.

**Gombík
Posilňovací
horák**

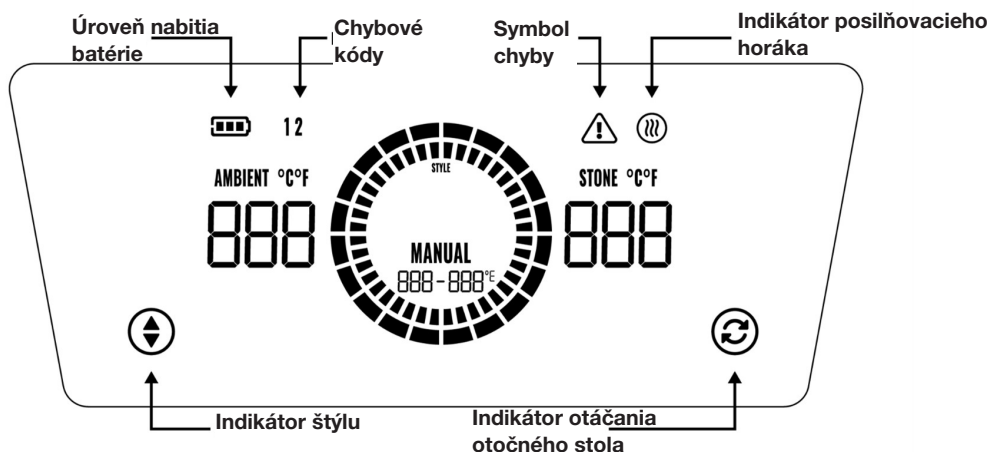


Stlačením zapnete obrazovku.

Symbol	Popis
	Hlavný horák
	Posilňovací horák
	Otáčanie
	Sito

POUŽÍVÁNIE SPRIEVODCU OBRAZOVKOU

Po pripojení obrazovky k držiaku obrazovky a zapnutí napájania obrazovka funguje nasledovne:



- Ak chcete spustiť motor otáčania kameňa na pizzu, stlačte indikátor otáčania otočného taniera. (prípadne môžete stlačiť sekundárne tlačidlo otáčania umiestnené v blízkosti plynového ovládacieho panela)
- Ak chcete vstúpiť do ponuky výberu štýlu, stlačte indikátor štýlu. Týmto spôsobom prejdete cez štyri dostupné štýly pizze: **Roman**, **New York**, **Neapolitan** a **Manual**.
- Ďalšie podrobnosti o teplotných rozsahoch štýlov **nájdete** v časti "**MENU VÝBERU**".

MENU VÝBERU:

Rozsahy teplôt pre rôzne štýly pizze:

- Rímska: **300 °C – 350 °C**
- New York: **260 °C – 290 °C**
- Neapolská: **420 °C – 450 °C**
- Manuel: **NEMÁ STÁLÝ ROZSAH**

Indikátory teploty:

- Vnúťorné kruhové segmenty obrazovky sa začnú zväčšovať na zvolenom teplotnom rozsahu, kde po dosiahnutí dolného teplotného rozsahu zvoleného štýlu začne vnútorný segment svietiť **ZELENOU** farbou a vydá DVA pípnutia, ktoré signalizujú, že vaša pizza je pripravená na prípravu. Zelené segmenty sa budú naďalej zvyšovať až do horného rozsahu vami zvoleného štýlu.
- Pomocou regulátora plynu hlavného horáka zvýšte alebo znížte teplotu, aby ste zostali v rámci zelených segmentov pre dosiahnutie najlepších výsledkov.
- Následne, keď teplota dosiahne horný rozsah štýlu, segment sa rozsvieti na **ORANŽOVO** a vydá TRI pípnutia, čím signalizuje, že teplota prekročila rozsah teploty pre vami zvolený štýl.
- **ČERVENÉ** segmenty signalizujú, že vaša pec na pizzu dosiahla hornú maximálnu hranicu teplotného výkonu pece na pizzu.

Zobrazenie teploty:

- Teplota "AMBIENT" sa vzťahuje na teplotu vzduchu vo vnútri pece na pizzu.
- "Teplota "STONE" označuje teplotu kameňa na pizzu.
- Ak chcete prepínať medzi stupňami Celzia a Fahrenheita, stlačte a podržte tlačidlo voľby štýlu aspoň 5 sekúnd. Zmenu potvrdí dlhý zvukový signál.

Batéria



Indikátor batérie zobrazuje úroveň nabitia batérie a bliká posledný segment, keď je potrebné vymeniť batérie. (Funkčnosť môže byť obmedzená, keď je úroveň nabitia batérií nízka.)

Vonkajší priestor:

- Pred čistením vonkajšej časti sa uistite, že pec na pizzu vychladla a je bezpečná na dotyk.
- Maľované časti, ako aj plastové povrchy môžete čistiť jemnou mydlovou vodou a čistou handričkou (nepoužívajte prostriedky na odstraňovanie mastnoty alebo drhnutie).
- Odporúča sa najprv vyskúšať čistiaci prostriedok na menšej ploche spotrebiča. NIKDY nepoužívajte riedidlá na farby alebo podobné rozpúšťadlá a NIKDY nelejte studenú vodu na teplé povrchy.
- Utierajte handričkou.

Vnútna časť: Vložte do umývačky:

- Pred čistením vnútra sa uistite, že pec na pizzu vychladla a je bezpečná na dotyk.
- Kameň na pizzu nie je odolný voči vode a pred čistením by sa mal vybrať.

Kameň na pizzu:

- Kameň na pizzu je určený výlučne na použitie v peci na pizzu Witt, nie je určený na použitie na otvorenom ohni.
- Kameň na pizzu je krehký a pri náraze alebo páde sa môže zlomiť.
- Kameň na pizzu sa počas používania veľmi zahrieva a po použití zostáva dlho teplý.
- Keď je kameň horúci, NIKDY ho nechladte vodou, pretože môže prasknúť a zlomiť sa.
- Kameň na pizzu by sa mal medzi použitiami skladovať v suchu, pretože nie je odolný voči vlhkosti.

Obrazovka

- Na čistenie elektrických prípojok alebo indikátorov NEPOUŽÍVAJTE mydlové tekutiny.
- Po použití pece na pizzu sa odporúča uložiť obrazovku do interiéru (použite dodané prenosné puzdro).
- Sklo obrazovky utrite čistou handričkou.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Horák sa nezapáli:

Plynový ventil nie je zapnutý.	Zapnite ventil.
Plynová fľaša je prázdna.	Vymeňte plynovú fľašu za novú.
Tlačidlo zapalovania nefunguje.	Skontrolujte batériu.
Pri zapalovaní nie je žiadna iskra.	Kontaktujte predajcu

Plameň horáka je nepravidelný:

Plameň horí vo vnútri horáka (šepotavý zvuk).	Vypnite horák a nechajte ho vychladnúť. Potom ho skúste zapáliť ešte raz.
Regulátor je chybný.	Obráťte sa na predajcu
Vstrekovač je čiastočne zablokovaný.	Vstrekovač vyčistite zubnou kefkou. Nevrtajte a nepoužívajte drôt/ocelový drôt na odstránenie upchatia. Kontaktujte predajcu.

Únik plynu medzi spojami:

Spoje sú uvoľnené.	Utiahnite uvoľnené spoje (nedotiahnite ich príliš) a vykonajte tlakovú skúšku úniku pomocou mydlovej vody. (pozri návod "Skúška tesnosti" strana 84.
Hadica je poškodená.	Udskiť slangen med en ny. (Kontakt forhandler).
Plynový ventil je chybný.	Kontakt forhandler.
Prípojky/spojky sú poškodené.	Kontaktujte predajcu.

Kameň na pizzu sa neotáča:

Kameň na pizzu sa neotáča.	Skontrolujte, či je kábel od napájacieho adaptéra správne pripojený a či je zapnuté napájanie. Skontrolujte, či sú batérie správne vložené do priestoru pre batérie. Skontrolujte, či sú batérie plne nabité, a v prípade potreby ich vymeňte.
Kameň na pizzu je poškodený.	Obráťte sa na predajcu
Tlačidlo/kontakt alebo káble sú poškodené.	Kontaktujte predajcu.

Na LCD displeji sa zobrazujú chybové kódy:

Na displeji teploty sa zobrazí symbol chyby s kódom poruchy 1: 1 	Snímač teploty okolia (umiestnený v hlavnej komore rúry) môže byť chybný. Obráťte sa na predajcu.
Symbol chyby s kódom poruchy 2 zobrazený na obrazovke teploty: 2 	Snímač teploty umiestnený pod rotujúcim kameňom na pizzu môže byť chybný. Obráťte sa na predajcu.

Obrazovka sa nezobrazuje:

Obrazovka nie je zapnutá.	Zapnite obrazovku.
Obrazovka sa nezapína.	Vyčistite kontaktné miesta medzi obrazovkou a držiakom obrazovky (použite zubnú kefku a izopropylalkohol). - Skontrolujte, či sú batérie správne vložené v priehradke na batérie. - Skontrolujte, či sú batérie úplne nabité, a v prípade potreby ich vymeňte. - Skontrolujte, či majú obrazovka a držiak správny kontakt.
Obrazovka je poškodená.	Obráťte sa na predajcu.
Obrazovka je poškodená.	Kontaktujte predajcu
Káble/spojenia sú poškodené.	Kontaktujte predajcu.

Dotykové indikátory na obrazovke nereagujú:

Indikátory otáčania a/alebo štýlu pizze nereagujú.	- Vyčistite kontaktné miesta medzi obrazovkou a držiakom obrazovky (použite zubnú kefku a izopropylalkohol). - Skontrolujte, či sú batérie správne vložené v priehradke na batérie. - Skontrolujte, či sú batérie plne nabité, a v prípade potreby ich vymeňte.
Indikátor/kontakt je poškodený.	Kontaktujte predajcu.
Káble/spojenia sú poškodené.	Kontaktujte predajcu.

ŠPECIFIKÁCIE

Podrobnosti o produkte	Rotante Control 16"
Rozmery (mm)	750 × 650 × 440 mm
Hmotnosť NW/GW	26,8 / 33,6 kg
Adaptér pre otočný kameň/ pizzu	2,5 otáčok za minútu

Napájanie:

Model	Špecifikácie	Upozornenie:
EUR	Model: GA-0301000V 3V DC (6x AA batérie) Napájací adaptér: Vstup: AC 100~240V ~50/60Hz 0,6A Výstup: 3,0V 1000mA	S okrúhlym otvorom pre zástrčku, ktorý zodpovedá DC005 / 5,5*2,1 kolíku
UK	Model: GA-0301000Y 3V DC (6x batérie AA) Napájací adaptér: Vstup: AC 100~240V ~50/60Hz 0,6A Výstup: 3,0V 1000mA	S okrúhlym otvorom pre zástrčku, ktorý zodpovedá DC005 / 5,5*2,1 kolíku

ZÁRUKA A SERVIS

DŮLEŽITÉ

Záruka sa vzťahuje na materiál a prácu. Pri žiadosti o servis sa obráťte na svojho predajcu a uveďte názov a sériové číslo výrobku. Tieto informácie nájdete na výrobnom štítku. Údaje si môžete zapísať aj sem do používateľskej príručky, aby ste k nim mali ľahký prístup. Servisnému technikovi/predajcovi to uľahčí nájsť správnych náhradných dielov. Počas záručnej lehoty bude vaša pec na pizzu opravená autorizovaným servisným partnerom za predpokladu, že vaša pec na pizzu bude doručená a vyzdvihnutá v servisnom stredisku v súlade s nižšie uvedenými podmienkami.

ZÁRUKA

Dva roky

ZÁRUKA SA NEVZŤAHUJE NA:

1. Poruchy a poškodenia, ktoré nie sú spôsobené výrobnými alebo materiálovými problémami
2. Bežné, primerané opotrebovanie (napr. tepelné zafarbenie roštu/plátov).
3. Poškodenie výrobku spôsobené škodcami.
4. Ak sa použijú neoriginálne náhradné diely.
5. Ak neboli dodržané pokyny uvedené v návode na použitie.
6. Ak zariadenie nebolo nastavené/zmontované podľa pokynov v návode na použitie.
7. Ak výrobok inštalovali alebo opravovali neprofesionáli.
8. Hrdza a zmatnenie.

POŠKODENIE PRI PREPRAVE

Ak sa výrobok poškodí počas prepravy a zistí sa to až pri doručení výrobku zákazníkovi zo strany predajcu, je to výlučne záležitosť zákazníka a predajcu. V prípadoch, keď si zákazník výrobok prepravil sám, dodávateľ nenesie zodpovednosť za prípadné poškodenie počas prepravy. Akékoľvek poškodenie spôsobené počas prepravy je potrebné nahlásiť bezodkladne, najneskôr do 24 hodín po doručení výrobku. V opačnom prípade bude reklamácia zákazníka zamietnutá

KOMERČNÉ NÁKUPY

Komerčné nákupy sú všetky nákupy zariadení, ktoré nie sú určené na používanie v súkromných domácnostiach, ale sú určené na komerčné účely (v reštauráciách, kaviarňach, jedálňach atď.) alebo sú určené na prenájom či iné striedavé používanie viacerými používateľmi.

Pri komerčnom nákupe sa neposkytuje žiadna záruka, pretože tento výrobok je určený len na bežné používanie v domácnosti.

ES vyhlásenie o zhode:

Witt Denmark A/S týmto potvrdzuje, že nasledujúce príslušenstvo spĺňa všetky trvalé a základné požiadavky podľa smernice EÚ 2016/426. 1935/2004. Witt Denmark A/S Gødstrup Søvej 9, DK-7400 Dánsko. Witt USA: Witt Denmark Denmark je spoločnosť, ktorá sa zaoberá výrobou a predajom výrobkov z dreva, LLC PO BOX: 1044, 800 State Route 11, Champlain, NY 12919, USA, Witt UK & Ireland Ltd. 4 Tannery House, Tannery Lane, Send, Working, Surrey, GU23 7EF. www.witt.dk

TARTALOMJEGYZÉK

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK.....	103
<i>Szivárgásvizsgálat.....</i>	<i>104</i>
<i>A gázipalack csatlakoztatása.....</i>	<i>105</i>
<i>A gázipalack leválasztása</i>	<i>105</i>
<i>Akkumulátorok.....</i>	<i>106</i>
MŰSZAKI INFORMÁCIÓK.	107
KÜLTÉRI TELEPÍTÉSI ÚTMUTATÓ	107
ÖSSZESÍTÉS	109
A PIZZASÜTŐ HASZNÁLATA / GYÚJTÁSI UTASÍTÁSOK	113
A KÉPERNYŐ ÚTMUTATÓJÁNAK HASZNÁLATA	114
TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS	116
HIBAELHÁRÍTÁS	117
MŰSZAKI ADATOK.....	119
GARANCIA ÉS SZERVIZ	120

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

A tűz, tűzveszély vagy egyéb sérülések kockázatának csökkentése érdekében a készülék használata előtt figyelmesen és alaposan olvassa el ezeket a biztonsági utasításokat.



- NE MŰKÖDTESSE A KÉSZÜLÉKET, AMÍG EL NEM OLVASTA A HASZNÁLATI ÚTMUTATÓT.
- NE HELYEZZEN TÁRGYAKAT A KÉSZÜLÉKRE VAGY A KÉSZÜLÉKRE
- NE TÁROLJON VEGYSZEREKET, GYÚLÉKONY ANYAGOKAT VAGY SZÓRÓFEJES FLAKONOKAT A KÉSZÜLÉK KÖZELÉBEN.
- NE HASZNÁLJA EZT A KÉSZÜLÉKET BELTÉR BEN
- NE HAGYJA, HOGY ZSÍROK/OLAJOK, HAMU VAGY EL NEM ÉGETT TÜZELŐANYAG HALMOZÓDJON FEL A KÉSZÜLÉKBEN KÉT HASZNÁLAT KÖZÖTT.

- **FIGYELMEZTETÉS:** A pizzasütő részei rendkívül forróvá válhatnak!
- Kizárólag kültéri használatra. Soha ne használja a pizzasütőt zárt vagy fedett helyen.
- Gyermekeket és háziállatokat mindig tartson távol a készüléktől.
- Ne mozgassa a készüléket használat közben.
- Használat után zárja el a gázellátást a gázpalacknál.
- Ne módosítsa a készüléket.
- Ne változtassa meg a gyártótól származó, lezárt eredeti alkatrészeket.
- Forró alkatrészek kezelésénél használjon hőálló kesztyűt.
- Ne tárolja a készüléket zárt térben, kivéve, ha a gázpalackot kihúzta. Ha a készüléket hosszabb ideig nem használják, vegye ki, és eredeti csomagolásában, száraz helyen tárolja. Megjegyzés: A gázpalackot mindig a szabadban, jól szellőző helyen kell tárolni. A lecsatlakoztatott gázpalackot soha nem szabad épületben, garázsban vagy más zárt térben tárolni! A gázpalackokat függőlegesen kell tárolni a szabadban, gyermekek számára elérhetetlen helyen.
- **FIGYELEM:** A tisztítást és karbantartást csak akkor szabad elvégezni, ha a sütő teljesen kihűlt és a gázpalack ki van húzva.

- Soha ne engedje, hogy ruházat vagy más gyúlékony anyag érintkezzen az égővel vagy bármilyen forró felülettel, vagy túl közel kerüljön hozzá, amíg a készülék le nem hűlt. Az anyag meggyulladhat és súlyos sérülést okozhat.
- Bizonyos szintetikus anyagok erősen gyúlékonyak, és nem szabad viselni őket a sütő használata közben. A sütő használatakor nem szabad laza ruhadarabokat vagy ujjakat viselni.
- A sütő alja is magas hőmérsékletet ér el. Ne helyezze a pizzasütőt műanyag asztalra vagy más éghető felületre, terítőre vagy hasonlóra.
- A pizzasütő nem használható hajón, lakóautóban vagy lakókocsiban.
- Ne módosítsa a pizzasütőt, mert ez személyi sérülést vagy termékárosodást okozhat.
- A pizzasütő engedély nélküli módosítása a garancia megszűnését is eredményezi.
- A pizzasütő fölé nem lóghat semmi, például fák vagy tetőszerkezetek.

SZIVÁRGÁS TESZT:

- **ELLENŐRIZZE AZ ÖSSZES GÁZCSATLAKOZÁST, CSATLAKOZÁST ÉS ILLESZTÉST A KÉSZÜLÉKET HASZNÁLAT ELŐTT:** Bár a készülék gázcsatlakozásait a csomagolás és a szállítás előtt szivárgásvizsgálatnak vetették alá, a teljes vizsgálatot a telepítés helyszínén kell elvégezni. Ha bármelyik ponton gázzagot érez, azonnal hagyja abba a pizzasütő használatát, és ellenőrizze a teljes rendszert szivárgás szempontjából. Készítsen oldatot egy csepp folyékony mosogatószerből és egy kevés vízből. Szüksége lesz egy szórófejes flakonra, ecsetre vagy ruhára, hogy az oldatot a szerelvényekre vigye fel. Vigye fel a szappanoldatot az összes gázszerelvényre. Szappanbuborékok lesznek azokon a helyeken, ahol szivárgás van. Ha szivárgás van, azonnal zárja el a gázellátást, és húzza meg a szivárgó elemeket. Minden alkalommal végezzen szivárgásvizsgálatot, amikor kicseréli a gáztartályt, vagy hosszabb idő után, amikor a sütő nem volt használatban.
- Győződjön meg arról, hogy a szelep megfelelően van-e elhelyezve. Győződjön meg arról, hogy a tömlő nem sérült.

FONTOS: ha a gázszivárgás nem szüntethető meg, zárja el a gázellátást, és lépjen kapcsolatba az ügyfélszolgálatl.

FIGYELMEZTETÉS: SOHA ne kapcsolja be az égőket a gázszivárgás ellenőrzése közben.

MEGJEGYZÉS: mivel egyes vizsgálati oldatok, beleértve a szappanos vizet is, rozsdát okozhatnak, a szivárgásvizsgálat befejezése után minden csatlakozást vízzel kell átöblíteni.

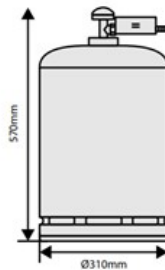
Gázpalack csatlakoztatása:

- A gázellátásnak vagy a tömlőknek meg kell felelniük a vonatkozó követelményeknek, és azokat rendszeresen ellenőrizni és szükség esetén cserélni kell. A tömlőnek meg kell felelnie az EN16436 szabványnak. A szabályozónak meg kell felelnie az EN16129 szabványnak.

VIGYÁZAT: Ne használjon állítható nyomásszabályozót (például a gyomógetőkhöz használt típust). Robbanás- vagy égésveszély.

- A névleges kimeneti nyomásnak (gáznyomás) 28-37 mbar és 50 mbar között kell lennie Németországban, Ausztriában és Svájcban.
- Az elhasználódott vagy sérült tömlőket ki kell cserélni. Ellenőrizze, hogy a tömlő nincs-e összenyomódva, meghasadva vagy érintkezik-e a pizzasütővel, kivéve a csatlakoztatás helyén.
- Egyes régiókban előfordulhat, hogy a tömlő és a szabályozó nem tartozik a készülékhez.
- A készülék tömlője nem haladhatja meg az 1,5 métert.
- Csatlakoztassa a gázpalackot a sütőhöz a tömlő és a szabályozó segítségével. Óvatosan húzza meg az anyákat, de ne húzza túl és ne csavarja el. Vigyázzon, nehogy megsérüljenek a szabályozó szerelvények. A gázpalack kinyitása előtt győződjön meg arról, hogy a sütő MINDEN szelepe/gombja kikapcsolt állásban van.
- A szabályozótömlőt éles tárgytól és hőforrásoktól távol kell tartani.
- A gázpalack cseréje előtt: győződjön meg róla, hogy a gáz el van zárva, mielőtt a tömlőt és a szabályozót leválasztja a palackról (nem magáról a sütőtől).
- Cserélje ki a flexibilis tömlőt a vonatkozó nemzeti irányelveknek megfelelően.
- Ne használjon olyan PB-gázpalackot, amelynek maximális szélessége meghaladja a 310 mm-t és magassága az 570 mm-t.

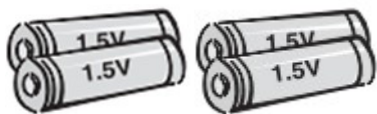
Szivárgásvizsgálatok: Miután a tömlőt és a szabályozót az utasításoknak megfelelően felszerelték és rögzítették, a gáz bekapcsolható. Ezután az esetleges szivárgások ellenőrzésére permetezze be az illesztéseket víz/szappan keverékkel.



MEGJEGYZÉS: Győződjön meg róla, hogy a gázpalack teljesen le van árnyékolva a sütőtől.

A gázpalack leválasztása:

- A gázpalack leválasztásakor: Győződjön meg róla, hogy a sütő be/ki kapcsoló gombja OFF állásba van állítva. Győződjön meg róla, hogy a gázpalack szelepe zárt helyzetben van. Húzza ki a szabályozóegységet a gázpalackból, és vegye ki. Ügyeljen arra, hogy a gázpalackot legalább egy méterre tartsa a sütőtől, hogy elkerülje a gyulladásveszélyt.
- A szabályozóra és a tömlőre vonatkozó követelmények/szabályok: A gázzal együtt használt szabályozót égős sütőhöz használt gázkészüléknek CE-jóváhagyással kell rendelkeznie, és meg kell felelnie a vonatkozó követelményeknek. és szabályzatok.



Akkumulátorok:

- Az elemeket felelősségteljesen ártalmatlanítsa, és tartsa őket a gyermekek elől elzárva, nehogy lenyeljék őket. Ha egy gyermek lenyel egy elemet, azonnal forduljon orvoshoz!
- Ne keverje össze a régi elemeket az újakkal. Ez az akkumulátorok túlmelegedését és szivárgását okozhatja.
- A nem újratölthető akkumulátorokat nem szabad töltőbe tenni.
- Ne szedje szét, ne nyomja össze, ne lyukassza ki és ne sértse meg az akkumulátorokat semmilyen módon. Ez törésekhez vagy szivárgáshoz vezethet.
- Őrizze meg az akkumulátorok élettartamát a készülék kikapcsolásával és az akkumulátorok kihúzásával, ha a készüléket hosszabb ideig nem használja - vagy várhatóan nem fogja használni -.
- Használja az adott elemtípust (legfeljebb 7× AA elemet).
- Helyesen helyezze be az elemeket. Ügyeljen arra, hogy az elemek pólusai (- és +) a megfelelő irányba legyenek elfordítva.
- A lemerült elemeket azonnal vegye ki a készülékből, és az előírásoknak megfelelően, biztonságosan és megfelelően ártalmatlanítsa őket

MŰSZAKI INFORMÁCIÓK

Megjegyzés: Az injektor mérete (fúvóka jelölése) a hatszög oldalára van bélyegezve.
(105 = Ø1,05 mm-es injektor)

Mo- dells- zám- ber	Címzett ország	Teljes hőellátás	Égők	Injektor/ mére- telölés	Kategóriák	Gáztípusok
2B	BE, FR, IT, LU, IE, GB, GR, PT, ES, CY, CZ, LT, SK, CH, SI, LV, PL	9.2kw	2	1.47/0.4	I3+(28~30/37)	Bután (28~30) mbaron/ propán 37 mbaron
	LU, NL, DK, FI, SE, CY,CZ, EE, LT, MT, SK, SI,BG, IS, NO, TR, HR, RO, IT, HU, LV	9.2kw	2	1.47/0.4	I 3B/P(30)	Bután, propán és ezek keveréke 30 mbar-on
	AT, DE, CH, LU, SK	9.2kw	2	1.26/0.35	I 3B/P(50)	Bután, propán és ezek keveréke 50 mbar-on

Termék adatai	Witt ETNA Rotante Control 16"
Méretek	750 × 650 × 440 cm
Súly NW/GW	26,8 kg / 33,6 kg

PIN KÓD: 2531DM-110

KÜLTÉRI TELEPÍTÉSI ÚTMUTATÓ

Ezt a készüléket csak kültéren, a talajszint felett, természetes szellőzésű - állólevegőtől mentes - nyitott területen szabad használni, ahol az esetleges gázszivárgás vagy égéstermékek a szél és a természetes légáramlás révén gyorsan eloszlanak.

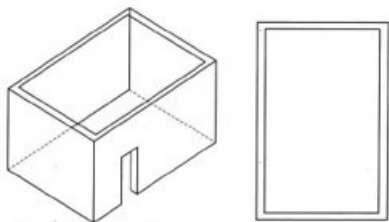
Ne használja ezt a készüléket beltérben. Ne használja a pizzasütőt garázsban, verandán, fészerben vagy más zárt térben. A sütőt nem szabad szabadidőjárművekben (pl. csónakokban, lakóautókban) történő telepítésre vagy használatra szánták, és nem szabad éghető vagy hőre érzékeny felületek közelében vagy alatt elhelyezni. Használat közben ne zárja el a sütőház körüli légáramlást vagy égési területet.

Minden olyan burkolatnak, amelyben a készüléket használják, meg kell felelnie az alábbi követelmények egyikének:

- Minden oldalról falakkal ellátott burkolat, legalább egy állandó nyílással a talaj szintjén, és nincs felülről fedett burkolat.
- Részlegesen zárt tér, felülről fedett és legfeljebb két fallal.
- Részben zárt tér, felülről fedett és két falnál több falakkal, ahol a következő feltételeknek kell teljesülniük:

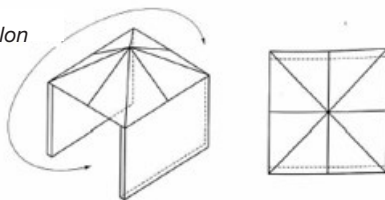
- a) a teljes falfelület legalább 25%-ának teljesen nyitottnak kell lennie, és
- b) A fennmaradó falfelület legalább 30%-ának nyitottnak és akadálymentesnek kell lennie.

Az erkélyeken a teljes falfelület (oldalsó, hátsó és elülső falak) legalább 20%-ának nyitottnak és akadálymentesnek kell lennie és maradnia.

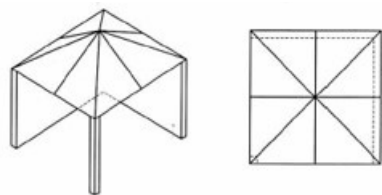


F1. ábra - Kültéri terület - 1. példa

*Mindkét oldalon
nyitott*

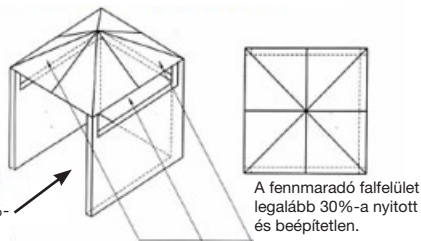


F3. ábra - Kültéri terület - 3. példa



F2. ábra - Kültéri terület - 2. példa

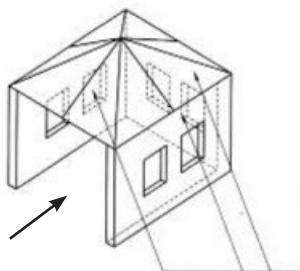
A nyitott oldal a teljes
falfelület legalább 25%-
át teszi ki.



A fennmaradó falfelület
legalább 30%-a nyitott
és beépítetlen.

F4. ábra - Kültéri terület - 4. példa

A nyitott oldal le-
galább 25%-át tesz
a a teljes falfelületet

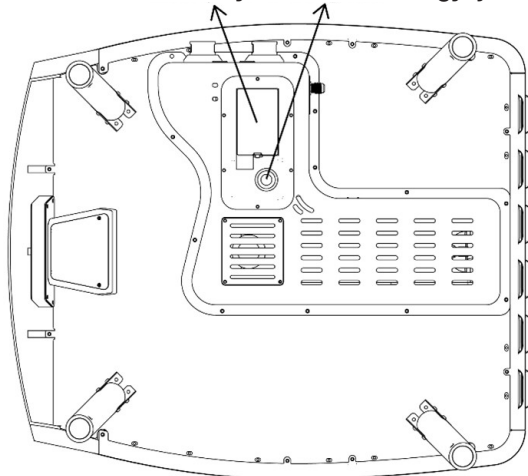


A falfelület legalább 30%-a
a fennmaradó falfelület
nyitott és akadálymentes.

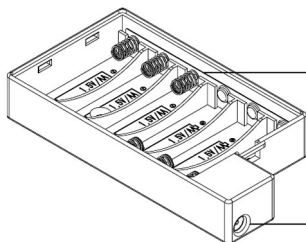
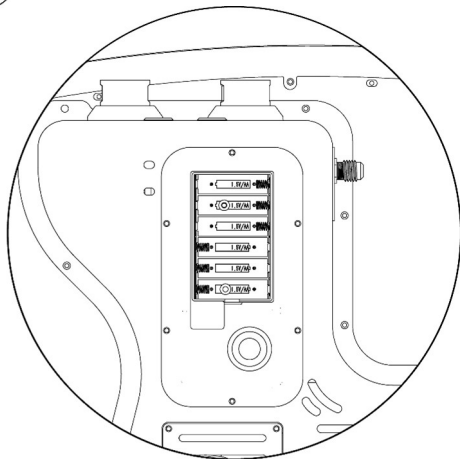
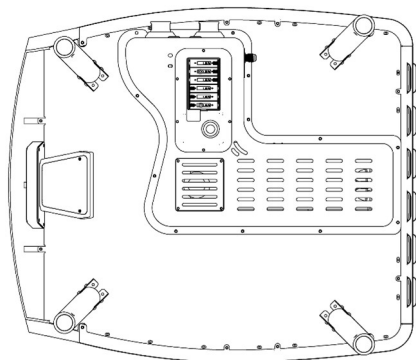
SZERELÉS

1. Csavarja le a gyújtógomb fedelét, helyezzen be egy új AA elemet, és győződjön meg arról, hogy a (+) és (-) pólusok helyesen helyezkednek el. Szerelje vissza a fedelet. Távolítsa el az elemtartó rekesz fedelét. Helyezzen be hat új "AA" elemet, ügyelve arra, hogy a plusz (+) és mínusz (-) pólusok a jelzett módon helyesen helyezkedjenek el. Illessze vissza az elemtartó fedelét.

Elemtartály Elektronikus gyújtás



AA-akkumulátor / DC1,5V x
1 db

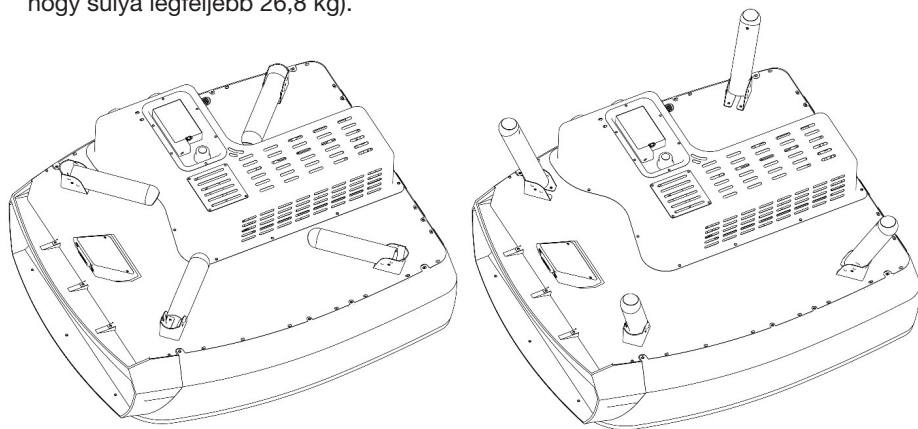


→ AA-akkumulátor / DC1,5V x
6 db

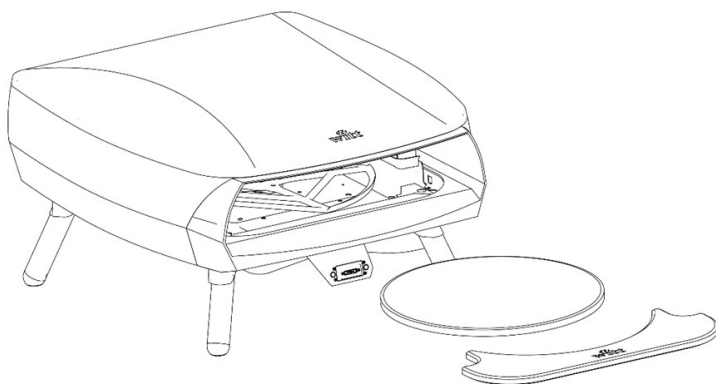
→ DC tápegység, kerek bemenet

Ha inkább a mellékelt tápegységet szeretné használni, csatlakoztassa azt az akkumulátor mellé. rekesz mellé, és csatlakoztassa egy konnektorhoz.

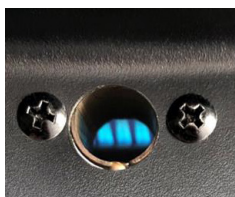
2. Hajtsa ki teljesen a lábakat, majd fordítsa át a pizzasütőt (vegye figyelembe, hogy súlya legfeljebb 26,8 kg).



3. Vegye ki a pizzakövet a csomagolásból, és helyezze a forgótányérra.



ON



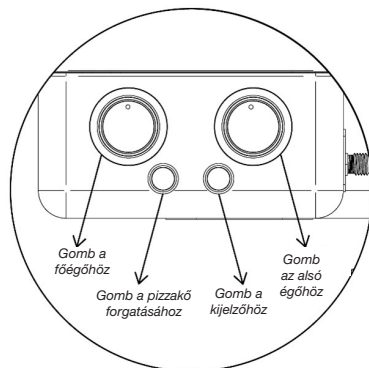
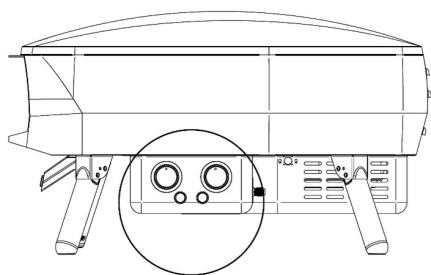
OFF



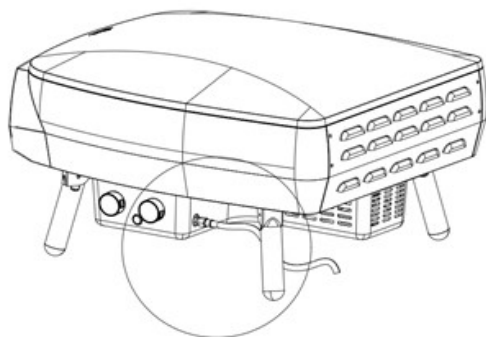
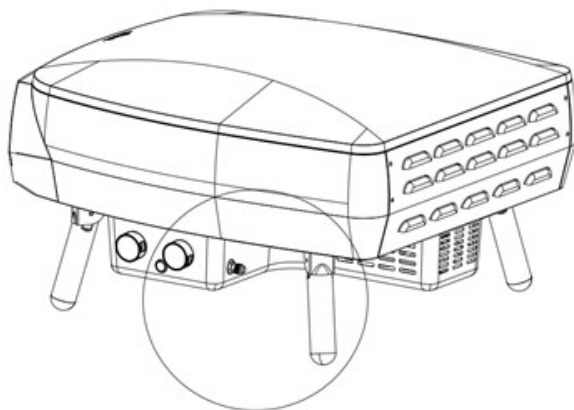
Ellenőrzőnyílás a gyorsítóéggő lángjának vizuális ellenőrzéséhez.

4. A gázcső csatlakoztatása előtt győződjön meg arról, hogy az égőgomb OFF állásban van.

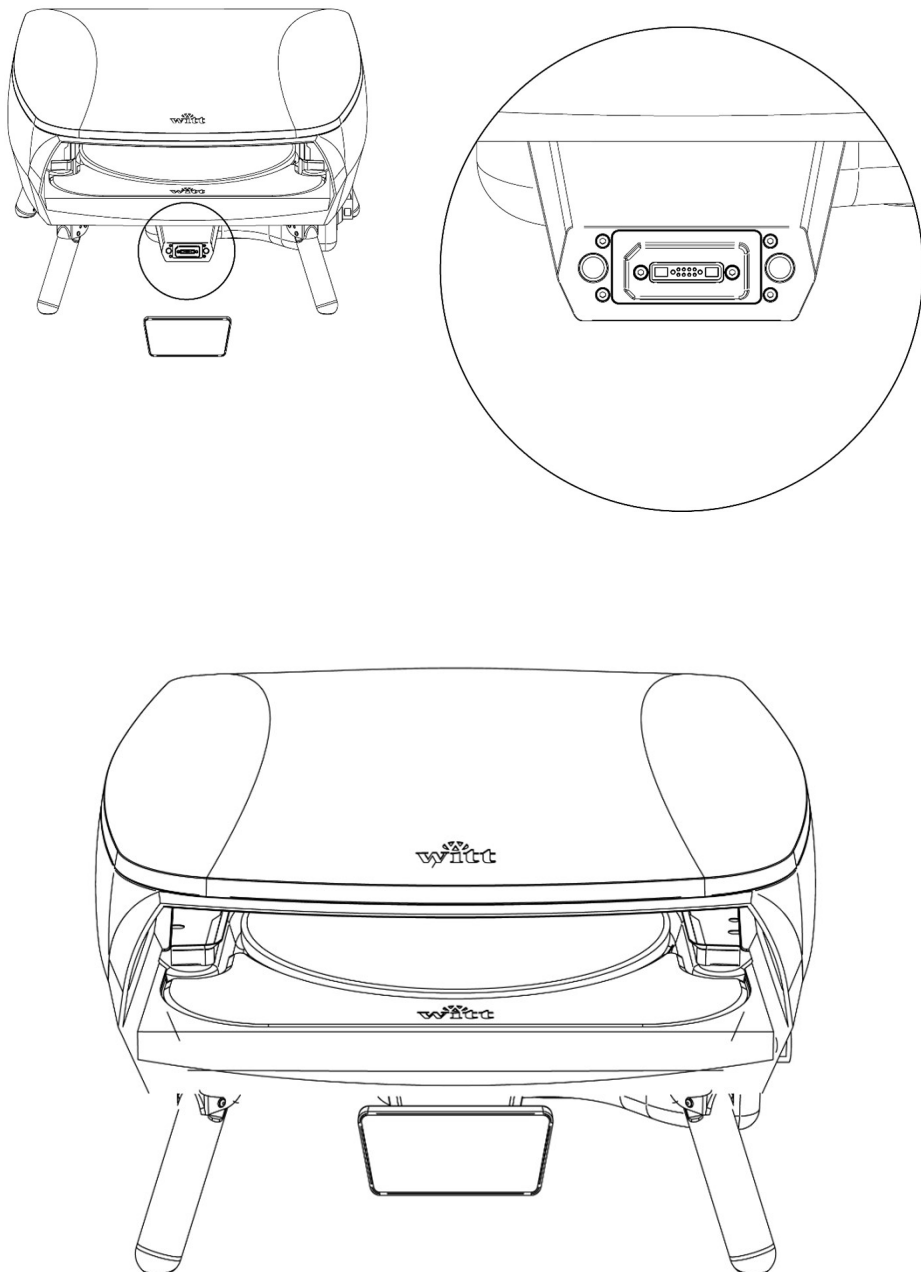
Megjegyzés: Egyes régiókban előfordulhat, hogy a gázcső már be van kötve a pizzasütőbe.



5. Csatlakoztassa a gázcsövet a pizzasütőhöz.



6. Vegye ki a képernyőt a csomagolásból, és rögzítse a képernyő tartóához.



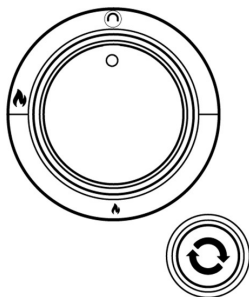
A PIZZASÜTŐ HASZNÁLATA / GYÚJTÁSI ÚTMUTATÓ

Ha a szabályozó megfelelően csatlakoztatva van, a gáz bekapcsolható.

Az égők begyújtásához nyomja meg és lassan forgassa el a gombot az óramutató járásával ellentétes irányba, amíg az elektronikus gyújtás kattánását nem hallja. Ennek legalább 8-10 másodpercig kell tartania, miközben a gáz a sütő belsejében lévő égőbe áramlik. A gyújtás után tartsa a gombot még 10 másodpercig nyomva, majd engedje el. Most már beállíthatja az égőt a kívánt szintre. Nyomja meg a két vezérlőgomb közötti gombot, hogy elindítsa a sütő belsejében lévő forgótányér forgását. Ha az égő nem gyullad be, fordítsa a gombot OFF állásba, és várjon 5 perccel, mielőtt újra megpróbálná.

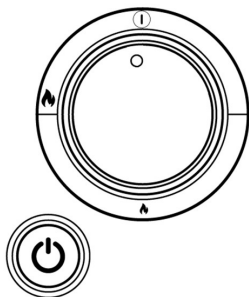
Figyelmeztetés: Ne hagyja a gyorsítóégőt hosszabb ideig bekapcsolva a forgótányér forgatása nélkül, mert ez károsíthatja a pizzakövet.

**Gomb
Főégő**



Nyomja meg a kő forgatásának elindításához.

**Gomb
Booster-égő**

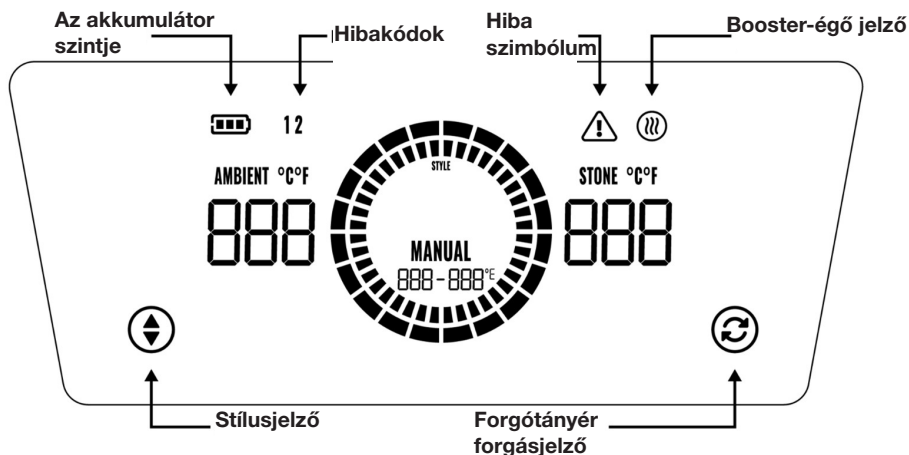


Nyomja meg a képernyő bekapcsolásához.

Szimbólum	Leírás
	Főégő
	Booster-égő
	Forgatás
	Képernyő

A KÉPERNYŐ ÚTMUTATÓJÁNAK HASZNÁLATA

Miután a képernyő csatlakoztatva van a képernyő tartójához és a készülék be van kapcsolva, a képernyő a következőképpen működik:



- A pizzakő forgómotorjának elindításához nyomja meg a Forgatható forgásjelzőt. (alternatívaként megnyomhatja a gázvezérlőpanel közelében található másodlagos forgatás gombot)
- A stílusválasztó menü eléréséhez nyomja meg a Stílusjelzőt. Ezáltal a rendelkezésre álló négy pizzastíluson - **római**, **New York-i**, **nápolyi** és **manuális** - lehet váltogatni.
- A stílushőmérséklet-tartományok további részleteiért lásd a **"VÁLASZTÁSI MENÜ"** című részt.

KIVÁLASZTÁSI MENÜ:

A különböző pizza stílusok hőmérsékleti tartományai:

- Római: **300 °C – 350 °C**
- New York: **260 °C – 290 °C**
- nápolyi: **420 °C – 450 °C**
- Manuel: **NINCS RÖGZÍTETT TARTOMÁNY**

Hőmérsékletjelzők:

- A képernyő belső gyűrűs szegmensei a kiválasztott hőmérséklettartományon elkezdnek növekedni, ahol, amint a hőmérséklet elérte a kiválasztott stílus alsó tartományát, a belső szegmens ZÖLD színnel kezd világítani és KÉT hangjelzést ad, jelezve, hogy a pizza készen áll a sütésre. A zöld szegmensek tovább emelkednek a kiválasztott stílus felső tartományáig.
- A legjobb eredmény érdekében a főégő gázszabályozójával növelje vagy csökkentse a hőmérsékletet, hogy a zöld szegmenseken belül maradjon.
- Ezt követően, amikor a hőmérséklet elérte a stílus felső tartományát, a szegmens narancssárgán világít és HÁROM hangjelzést ad, jelezve, hogy a hőmérséklet túllépte a kiválasztott stílus hőmérsékleti tartományát.
- A VÖRÖS szegmensek azt jelzik, hogy a pizzasütő elérte a pizzasütő hőmérsékleti kapacitásának felső határát.

Hőmérséklet kijelző:

- Az "AMBIENT" hőmérséklet a pizzasütő belsejében lévő levegő hőmérsékletére utal.
- "A" "STONE" hőmérséklet a pizzakő hőmérsékletére utal.
- A Celsius és Fahrenheit közötti váltáshoz tartsa lenyomva a stílusválasztó gombot legalább 5 másodpercig. A váltást egy hosszú hangjelzés fogja megerősíteni.

Akkumulátor



Az akkumulátor kijelző mutatja az akkumulátor töltöttségi szintjét, és az utolsó szegmenst villogtatja, ha az elemeket ki kell cserélni. (Az akkumulátorok alacsony töltöttségi szintje esetén csökkenhet a funkcionalitás).

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

Kívülről:

- A külső tisztítás előtt győződjön meg róla, hogy a pizzasütő kihűlt és érintésbiztos.
- A festett részek, valamint a műanyag felületek enyhe szappanos vízzel és tiszta ruhával tisztíthatók (ne használjon súroló- vagy zsiroló szereket vagy súrolóbetétet).
- Javasoljuk, hogy a tisztítószeret először a készülék egy kisebb felületén próbálja ki. SOHA ne használjon festékkihígítót vagy hasonló oldószereket, és SOHA ne öntsön hideg vizet meleg felületekre.
- Törölje át egy ronggyal.

Belülről:

- Győződjön meg róla, hogy a pizzasütő kihűlt és érintésbiztos, mielőtt a belsejét tisztítaná.
- A pizzakő nem vízálló, ezért tisztítás előtt el kell távolítani.

Pizzakő:

- A pizzakövet kizárólag a Witt pizzasütőben való használatra szánják, nem szabad nyílt tűz fölött használni.
- A pizzakő törékeny és eltörhet, ha megütik vagy leejtik.
- A pizzakő használat közben nagyon felforrósodik, és használat után még sokáig meleg marad.
- Soha ne hűtse le a követ vízzel, amikor a kő forró, mert megrepedhet és eltörhet.
- A pizzakövet két használat között szárazon kell tárolni, mivel nem ellenálló a nedvességgel szemben.

Képernyő

- NE használjon szappanos folyadékot az elektromos csatlakozások vagy a kijelzők tisztításához.
- A pizzasütő használata után ajánlott a paravánt zárt helyen tárolni (használja a mellékelt hordtáskát).
- Törölje át a képernyő üvegét tiszta ruhával.

HIBAEELHÁRÍTÁS

Az égő nem gyullad be:

A gázszelep nincs bekapcsolva.	Kapcsolja be a szelepet.
A gázpalack üres.	Cserélje ki a gázpalackot egy újjal.
A gyújtógomb nem működik.	Ellenőrizze az akkumulátort.
Nincs szikra a gyújtásnál.	Vegye fel a kapcsolatot a kiskereskedővel

Az égő lángja szabálytalan:

A láng az égő belsejében ég (suttogó hang).	Kapcsolja ki a tűzhelyet, és hagyja kihűlni. Ezután próbálja meg még egyszer meggyújtani.
A szabályozó meghibásodott.	Vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel
Az injektor részben eltömődött.	Tisztítsa meg az injektort fogkefével. Ne fúrja ki, és ne használjon drótot/acélhuzalt a dugulások eltávolításához. Vegye fel a kapcsolatot a kiskereskedővel.

Gázszivárgás az illesztések között:

A csatlakozások lazák.	Húzza meg a laza csatlakozásokat (ne húzza túl), és végezzen nyomáspróbát szappanos vízzel. (lásd a "Szivárgásvizsgálat" című utasítást a 104. oldalon.
A tömlő megsérült.	Cserélje ki a tömlőt. (Vegye fel a kapcsolatot a kiskereskedővel).
A gázszelep meghibásodott.	Forduljon a kiskereskedőhöz
A csatlakozók/illesztések megsérültek.	Vegye fel a kapcsolatot a kiskereskedővel

A pizzakő nem forog:

A pizzakő nem forog.	Ellenőrizze, hogy a hálózati adapter kábele megfelelően csatlakoztatva van-e, és hogy a készülék be van-e kapcsolva. Ellenőrizze, hogy az elemek megfelelően vannak-e behelyezve az elemtartóba. Ellenőrizze, hogy az elemek teljesen feltöltöttek-e, és szükség esetén cserélje ki őket.
A pizzakő megsérült.	Vegye fel a kapcsolatot a kiskereskedővel.
A gomb/érintkező vagy a kábelek sérültek.	Vegye fel a kapcsolatot a kiskereskedővel.

Az LCD-képernyőn megjelenő hibakódok:

A hőmérséklet-képernyőn megjelenő hibaszimbólum az 1. hibakóddal: 1 	A környezeti hőmérséklet-érzékelő (a fő sütőtérben található) hibás lehet. Forduljon a kiskereskedőhöz.
A hőmérséklet-képernyőn megjelenő hibaszimbólum a 2. hibakóddal: 2 	A forgó pizzakő alatt található hőmérséklet-érzékelő meghibásodhat. Forduljon a kereskedőhöz.

A képernyő nem jelenik meg:

A képernyő nincs bekapcsolva.	Kapcsolja be a képernyőt.
A képernyő nem kapcsol be.	Tisztítsa meg a képernyőt és a képernyő tartója közötti érintkezési pontokat (használgjon fogkefét és izopropil-alkoholt). - Ellenőrizze, hogy az elemek megfelelően vannak-e behelyezve az elemtartóba. - Ellenőrizze, hogy az elemek teljesen feltöltöttek-e, és szükség esetén cserélje ki őket. - Ellenőrizze, hogy a képernyő és a tartó megfelelően érintkezik-e egymással.
A képernyő sérült.	Vegye fel a kapcsolatot a kiskereskedővel.
A képernyő hibás.	Lépjen kapcsolatba a kiskereskedővel.
A kábelek/csatlakozások sérültek.	Forduljon a kiskereskedőhöz.

A képernyő érintőkijelzői nem reagálnak:

A forgatás és/vagy a pizza stílusjelzők nem reagálnak.	- Tisztítsa meg a képernyőt és a képernyő tartója közötti érintkezési pontokat (használgjon fogkefét és izopropil-alkoholt). - Ellenőrizze, hogy az elemek megfelelően vannak-e behelyezve az elemtartóba. - Ellenőrizze, hogy az elemek teljesen feltöltöttek-e, és szükség esetén cserélje ki őket.
A kijelző/érintkező megsérült.	Vegye fel a kapcsolatot a kiskereskedővel.
A kábelek/csatlakozások sérültek.	Vegye fel a kapcsolatot a kiskereskedővel.

MŰSZAKI ADATOK

A termék részletei	Rotante Control 16"
Méreték (mm)	750 × 650 × 440 mm
Súly NW/GW	26,8 / 33,6 kg
Adapter a forgatható/pizzához	2,5 fordulat/perc

Tápegység:

Modell	Műszaki adatok	Kérjük, vegye figyelembe!
EUR	Modell: EUR: GA-0301000V 3V DC (6x AA elem) Tápegység: Bemenet: ~50/60Hz 0.6A Kimenet: 1000mA	A DC005 / 5,5 * 2,1 tűs csatlakozóval egyező kerek lyukkal.
UK	Modell: GA-0301000Y 3V DC (6x AA elem) Tápegység: Bemenet: ~50/60Hz 0.6A Kimenet: 1000mA	A DC005 / 5,5 * 2,1 tűs csatlakozóval egyező kerek lyukkal.

GARANCIA ÉS SZERVIZ

FONTOS

A garancia az anyagokra és a munkára terjed ki. A szervizelés igénylésekor forduljon a kereskedőhöz, és adja meg a termék nevét és sorozatszámát. Ezek az adatok a termék címtábláján találhatóak. A könnyű elérhetőség érdekében érdemes az adatokat ide, a használati útmutatóba is beírni. Ez megkönnyíti a szerviztechnikusnak/kiskereskedőnek, hogy megtalálja a megfelelő pótalkatrészeket. A garanciális időszak alatt az Ön pizzasütőjét egy hivatalos szervizpartner javítja meg, feltéve, hogy a pizzasütőt az alábbi feltételeknek megfelelően egy szervizközpontba szállítják és onnan veszik át.

GARANCIA

Két év

A GARANCIA NEM VONATKOZIK:

1. Azokat a hibákat és károkat, amelyek nem gyártási vagy anyaghibából adódnak.
2. Normális, ésszerű elhasználódás (pl. a rács/lemezek hő hatására történő elszíneződése).
3. Kártevők által okozott termékkárokat.
4. Nem eredeti pótalkatrészek használata esetén.
5. Ha nem tartották be a használati útmutatóban szereplő utasításokat.
6. Ha a készüléket nem a használati utasításban meghatározottak szerint állították/szerelték össze.
7. Ha nem szakemberek telepítették vagy javították a terméket.
8. Rozsdásodás és mattulás.

SZÁLLÍTÁSI KÁROK

Ha a termék a szállítás során megsérül, és ez csak akkor derül ki, amikor a kiskereskedő átadja a terméket a vásárlónak, ez kizárólag a vásárló és a kiskereskedő közötti ügy. Abban az esetben, ha a terméket az ügyfél maga szállította, a szállító nem vállal felelősséget a szállítás során esetlegesen bekövetkező károkért. A szállítás során keletkezett károkat haladéktalanul, de legkésőbb a termék átadását követő 24 órán belül be kell jelenteni. Ellenkező esetben az ügyfél igényét elutasítják.

KERESKEDELMI VÁSÁRLÁSOK

nem magánháztartásokban történő használatra, hanem kereskedelmi célú használatra (éttermekben, kávézókban, étkezdékben stb.) vagy bérbeadásra vagy más módon több felhasználó általi, egymást követő használatra szánják. A kereskedelmi célú vásárlásokra nem vállalunk garanciát, mivel ezt a terméket kizárólag rendszeres háztartási használatra szánjuk.

EK-megfelelőségi nyilatkozat:

A Witt Denmark A/S ezúton megerősíti, hogy az alábbi tartozék megfelel az EU 2016/426 irányelv szerinti valamennyi állandó és alapvető követelménynek. 1935/2004. Witt Denmark A/S Gødstrup Søvej 9, DK-7400 Dánia. Witt US, LLC PO BOX: 1044, 800 State Route 11, Champlain, NY 12919, USA, Witt UK & Ireland Ltd. 4 Tannery House, Tannery Lane, Send, Working, Surrey, GU23 7EF.
www.witt.dk. www.witt.dk

ΠΙΝΑΚΑΣ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ	122
Δοκιμή διαρροής	124
Σύνδεση της φιάλης αερίου	125
Αποσύνδεση της φιάλης αερίου	125
Μπαταρίες	126
ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ	127
ΟΔΗΓΟΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ	127
ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ:	129
ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΦΟΥΡΝΟΥ ΠΙΤΣΑΣ / ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΝΑΦΛΕΞΗΣ	133
ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΟΔΗΓΟΥ ΟΘΟΝΗΣ	134
ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ	136
ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ	137
ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ.....	139
ΕΓΓΥΗΣΗ ΚΑΙ ΣΕΡΒΙΣ.....	140

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Για να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς, κινδύνου πυρκαγιάς ή άλλων τραυματισμών, διαβάστε προσεκτικά και διεξοδικά αυτές τις οδηγίες ασφαλείας πριν χρησιμοποιήσετε αυτή τη συσκευή.



- ΜΗΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙΤΕ ΑΥΤΗ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ ΠΡΙΝ ΔΙΑΒΑΣΕΤΕ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ
- ΜΗΝ ΤΟΠΟΘΕΤΕΙΤΕ ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΑ ΠΑΝΩ Ή ΠΑΝΩ ΣΕ ΑΥΤΗ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ
- ΜΗΝ ΑΠΟΘΗΚΕΥΕΤΕ ΧΗΜΙΚΕΣ ΟΥΣΙΕΣ, ΕΥΦΛΕΚΤΑ ΥΛΙΚΑ Ή ΔΟΧΕΙΑ ΨΕΚΑΣΜΟΥ ΚΟΝΤΑ ΣΕ ΑΥΤΗ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ
- ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΑΥΤΗ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ ΣΕ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥΣ ΧΩΡΟΥΣ
- ΜΗΝ ΑΦΗΝΕΤΕ ΛΙΠΗ/ΕΛΑΙΑ, ΣΤΑΧΤΗ Ή ΑΚΑΥΣΤΑ ΚΑΨΙΜΑ ΝΑ ΣΥΣΣΩΡΕΥΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΝ

- **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μέρη του φούρνου πίτσας μπορεί να ζεσταθούν εξαιρετικά!
- Μόνο για χρήση σε εξωτερικούς χώρους. Ποτέ μη χρησιμοποιείτε το φούρνο πίτσας σε κλειστούς ή καλυμμένους χώρους.
- Κρατήστε τα παιδιά και τα κατοικίδια ζώα μακριά από τη συσκευή ανά πάσα στιγμή.
- Μην μετακινείτε τη συσκευή κατά τη διάρκεια της χρήσης της.
- Κλείστε την παροχή αερίου στη φιάλη αερίου μετά τη χρήση.
- Μην τροποποιείτε τη συσκευή.
- Μην τροποποιείτε τα σφραγισμένα αυθεντικά εξαρτήματα του κατασκευαστή.
- Χρησιμοποιείτε ανθεκτικά στη θερμότητα γάντια όταν χειρίζεστε καυτά εξαρτήματα.
- Μην αποθηκεύετε τη συσκευή σε εσωτερικό χώρο, εκτός εάν έχει αποσυνδεθεί η φιάλη αερίου. Εάν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται για μεγάλο χρονικό διάστημα, θα πρέπει να αφαιρεθεί και να αποθηκευτεί στην αρχική της συσκευασία σε ξηρό μέρος. Σημείωση: Η φιάλη αερίου πρέπει πάντα να αποθηκεύεται σε εξωτερικό χώρο σε καλά αεριζόμενο χώρο. Μια αποσυνδεδεμένη φιάλη αερίου δεν πρέπει ποτέ να αποθηκεύεται σε κτίριο, γκαράζ ή οποιονδήποτε άλλο κλειστό χώρο! Οι φιάλες αερίου πρέπει να αποθηκεύονται όρθιες σε εξωτερικούς χώρους και μακριά από παιδιά.
- **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Ο καθαρισμός και η συντήρηση πρέπει να πραγματοποιούνται μόνο όταν ο φούρνος έχει κρυώσει εντελώς και η φιάλη αερίου είναι αποσυνδεδεμένη.

Ποτέ μην αφήνετε ρούχα ή άλλα εύφλεκτα υλικά να έρθουν σε επαφή ή να πλησιάσουν πολύ κοντά στον καυστήρα ή σε οποιαδήποτε καυτή επιφάνεια μέχρι να κρυώσει η συσκευή. Το υλικό μπορεί να αναφλεγεί και να προκαλέσει σοβαρό τραυματισμό.

- Ορισμένα συνθετικά υλικά είναι εξαιρετικά εύφλεκτα και δεν πρέπει να φοριούνται κατά τη χρήση του φούρνου. Τα φαρδιά ρούχα ή τα μανίκια δεν πρέπει να φοριούνται όταν χρησιμοποιείτε το φούρνο.
- Το κάτω μέρος του φούρνου φτάνει επίσης σε υψηλές θερμοκρασίες. Μην τοποθετείτε το φούρνο πίτσας πάνω σε πλαστικά τραπέζια ή άλλες εύφλεκτες επιφάνειες, τραπεζομάντιλα ή παρόμοια.
- Ο φούρνος πίτσας δεν προορίζεται για χρήση σε σκάφη, σε τροχόσπιτα ή τροχόσπιτα.
- Μην τροποποιείτε το φούρνο πίτσας, καθώς μπορεί να προκληθεί τραυματισμός ή ζημιά στο προϊόν.
- Οι μη εξουσιοδοτημένες τροποποιήσεις του φούρνου πίτσας θα έχουν επίσης ως αποτέλεσμα τη λήξη της εγγύησης.
- Δεν πρέπει να υπάρχει τίποτα που να προεξέχει του φούρνου πίτσας, όπως δέντρα ή κατασκευές στέγης.

ΔΟΚΙΜΗ ΔΙΑΡΡΟΗΣ :

- **ΕΛΕΓΞΤΕ ΌΛΕΣ ΤΙΣ ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ ΑΕΡΙΟΥ, ΤΙΣ ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΕΝΩΣΕΙΣ ΣΤΟΝ ΣΥΣΚΕΥΗ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ:** Αν και οι συνδέσεις αερίου της συσκευής έχουν

ελεγχθεί για διαρροή πριν από τη συσκευασία και τη μεταφορά, πρέπει να γίνει πλήρης έλεγχος στο χώρο εγκατάστασης. Εάν σε οποιοδήποτε σημείο μυρίσετε αέριο, σταματήστε αμέσως τη χρήση του φούρνου πίτσας και ελέγξτε ολόκληρο το σύστημα για διαρροές. Φτιάξτε ένα διάλυμα με μια σταγόνα υγρό απορρυπαντικό πιάτων και λίγο νερό. Θα χρειαστείτε ένα μπουκάλι ψεκασμού, μια βούρτσα ή ένα πανί για να εφαρμόσετε το διάλυμα στα εξαρτήματα. Εφαρμόστε το διάλυμα σαπουνιού σε όλα τα εξαρτήματα αερίου. Θα εμφανιστούν σαπουνόφουσκες στα σημεία όπου υπάρχει διαρροή. Εάν υπάρχει διαρροή, κλείστε αμέσως την παροχή αερίου και σφίξτε τα στοιχεία που παρουσιάζουν διαρροή. Πραγματοποιείτε έλεγχο διαρροής κάθε φορά που αλλάζετε τη δεξαμενή αερίου ή μετά από μεγάλο χρονικό διάστημα που ο φούρνος δεν χρησιμοποιείται.

- Βεβαιωθείτε ότι η βαλβίδα είναι σωστά τοποθετημένη. Βεβαιωθείτε ότι ο εύκαμπτος σωλήνας δεν έχει υποστεί ζημιά.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ: εάν η διαρροή αερίου δεν μπορεί να σταματήσει, κλείστε την παροχή αερίου και επικοινωνήστε με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών.

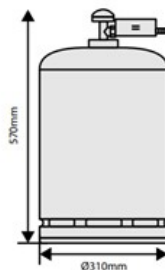
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: ΠΟΤΕ μην ανοίγετε τους καυστήρες κατά τη διάρκεια του ελέγχου διαρροής αερίου.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: επειδή ορισμένα διαλύματα ελέγχου, συμπεριλαμβανομένου του σαπουνόνερου, μπορεί να προκαλέσουν σκουριά, όλες οι συνδέσεις πρέπει να ξεπλυθούν με νερό μόλις ολοκληρωθεί ο έλεγχος στεγανότητας.

Σύνδεση φιάλης αερίου:

- Η παροχή ή ο σωλήνας αερίου πρέπει να συμμορφώνεται με τις ισχύουσες απαιτήσεις και πρέπει να εξετάζεται τακτικά και να αντικαθίσταται εφόσον χρειάζεται. Ο εύκαμπτος σωλήνας πρέπει να συμμορφώνεται με το πρότυπο EN16129. ΚΙΝΔΥΝΟΣ: Μην χρησιμοποιείτε ρυθμιζόμενο ρυθμιστή πίεσης (όπως ο τύπος που χρησιμοποιείται για καυστήρες ζιζανίων). Κίνδυνος έκρηξης ή ανάφλεξης.
- Η ονομαστική έξοδος (πίεση αερίου) πρέπει να είναι μεταξύ 28-37 mbar και 50 mbar στη Γερμανία, την Αυστρία και την Ελβετία.
- Οι φθαρμένοι ή κατεστραμμένοι εύκαμπτοι σωλήνες πρέπει να αντικαθίστανται. Βεβαιωθείτε ότι ο σωλήνας δεν έχει συμπιεστεί, σχιστεί ή έρθει σε επαφή με τον φούρνο πίτσας, εκτός από το σημείο όπου είναι συνδεδεμένος.
- Σε ορισμένες περιοχές, ο εύκαμπτος σωλήνας και ο ρυθμιστής ενδέχεται να μην παρέχονται με τη συσκευή.
- Ο εύκαμπτος σωλήνας για τη συσκευή δεν πρέπει να υπερβαίνει τα 1,5 m.
- Συνδέστε τη φιάλη αερίου στο φούρνο χρησιμοποιώντας τον εύκαμπτο σωλήνα και τον ρυθμιστή. Σφίξτε προσεκτικά τα παξιμάδια, αλλά μην τα υπερσφίξετε ή τα στρίψετε. Προσέξτε να μην πάθουν ζημιά τα εξαρτήματα του ρυθμιστή. Βεβαιωθείτε ότι ΟΛΕΣ οι βαλβίδες/κουμπιά του φούρνου βρίσκονται στη θέση Off πριν ανοίξετε τη φιάλη αερίου.
- Ο σωλήνας του ρυθμιστή πρέπει να διατηρείται σε απόσταση από αιχμηρά αντικείμενα και πηγές θερμότητας.
- Πριν από την αντικατάσταση της φιάλης αερίου: Βεβαιωθείτε ότι το αέριο είναι κλειστό πριν αποσυνδέσετε τον εύκαμπτο σωλήνα και τον ρυθμιστή από τη φιάλη (όχι από τον ίδιο τον φούρνο).
- Αντικαταστήστε τον εύκαμπτο σωλήνα σύμφωνα με τις ισχύουσες εθνικές οδηγίες.
- Μην χρησιμοποιείτε φιάλη υγραερίου που υπερβαίνει το μέγιστο πλάτος των 310 mm και το μέγιστο ύψος των 570 mm.

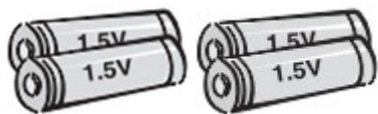
Δοκιμές στεγανότητας: Αφού ο σωλήνας και ο ρυθμιστής τοποθετηθούν και στερεωθούν σύμφωνα με τις οδηγίες, το αέριο μπορεί να τεθεί σε λειτουργία. Στη συνέχεια περάστε τους αρμούς με ένα μείγμα νερού/ σαπουνιού για να ελέγξετε για τυχόν διαρροές.



ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Βεβαιωθείτε ότι η φιάλη αερίου είναι πλήρως προστατευμένη από το φούρνο.

Αποσύνδεση της φιάλης αερίου:

- Κατά την αποσύνδεση της φιάλης αερίου: Βεβαιωθείτε ότι το κουμπί ενεργοποίησης/ απενεργοποίησης του φούρνου είναι γυρισμένο στη θέση OFF. Βεβαιωθείτε ότι η βαλβίδα της φιάλης είναι στην κλειστή θέση. Αποσυνδέστε το συγκρότημα του ρυθμιστή από τη φιάλη αερίου και αφαιρέστε το. Βεβαιωθείτε ότι η φιάλη αερίου απέχει τουλάχιστον ένα μέτρο από το φούρνο για να αποφύγετε τον κίνδυνο ανάφλεξης.
- Απαιτήσεις/κανόνες για τον ρυθμιστή και τον εύκαμπτο σωλήνα: Ο ρυθμιστής που χρησιμοποιείται με το αέριο σας φούρνο με καυστήρα πρέπει να είναι εγκεκριμένος από την CE και να συμμορφώνεται με τις ισχύουσες απαιτήσεις και κανονισμούς.



Μπαταρίες:

- Απορρίψτε τις μπαταρίες με υπευθυνότητα και κρατήστε τις μακριά από τα παιδιά σε περίπτωση που τις καταπιούν. **Εάν ένα παιδί καταπιεί μια μπαταρία, επικοινωνήστε αμέσως με έναν γιατρό!**
- Μην αναμειγνύετε παλιές μπαταρίες με καινούργιες. Αυτό μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση των μπαταριών και διαρροή.
- Οι μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να τοποθετούνται σε φορτιστή.
- Μην αποσυναρμολογείτε, μην πιέζετε, μην τρυπάτε και μην καταστρέφετε τις μπαταρίες με οποιονδήποτε τρόπο. Αυτό μπορεί να οδηγήσει σε σπασίματα ή διαρροές.
- Διατηρήστε τη διάρκεια ζωής των μπαταριών απενεργοποιώντας τη συσκευή και αποσυνδέοντας τις μπαταρίες όταν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται - ή δεν αναμένεται να χρησιμοποιηθεί - για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Χρησιμοποιείτε τον συγκεκριμένο τύπο μπαταριών (έως 7× μπαταρίες AA).
- Τοποθετήστε τις μπαταρίες σωστά. Βεβαιωθείτε ότι οι πόλοι (- και +) των μπαταριών είναι στραμμένοι προς τη σωστή κατεύθυνση.
- Αφαιρέστε αμέσως τις εξαντλημένες μπαταρίες από τη συσκευή και απορρίψτε τις με ασφάλεια και σωστά σύμφωνα με τους κανονισμούς.

ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Σημείωση: Το μέγεθος του εγχυτήρα (σήμανση ακροφυσίου) είναι χαραγμένο στις πλευρές του εξαγωγικού. (105 = εγχυτήρας Ø1,05mm)

Αριθμός μοντέλου	Χώρα παραλήπτη	Συνολική παροχή θερμότητας	Καυστήρες	Εγχυτήρας/ Σήμανση μεγέθους	Κατηγορίες	Τύποι αερίου
2B	BE, FR, IT, LU, IE, GB, GR, PT, ES, CY, CZ, LT, SK, CH, SI, LV, PL	9.2kw	2	1.47/0.4	I3+(28~30/37)	Βουτάνιο σε (28~30) mbar/προπάνιο σε 37 mbar
	LU, NL, DK, FI, SE, CY,CZ, EE, LT, MT, SK, SI,BG, IS, NO, TR, HR, RO, IT, HU, LV	9.2kw	2	1.47/0.4	I 3B/P(30)	Βουτάνιο, προπάνιο και μείγμα αυτών σε 30 mbar
	AT, DE, CH, LU, SK	9.2kw	2	1.26/0.35	I 3B/P(50)	Βουτάνιο, προπάνιο και μείγμα αυτών σε 50 mbar

Λεπτομέρειες προϊόντος	Witt ETNA Rotante Control 16"
Διαστάσεις	750 × 650 × 440 cm
Βάρος NW/GW	26,8 kg / 33,6 kg

ΚΩΔΙΚΟΣ PIN.: 2531DM-110

ΟΔΗΓΟΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

Αυτή η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο σε εξωτερικούς χώρους, πάνω από το επίπεδο του εδάφους, σε ανοιχτούς χώρους με φυσικό αερισμό - χωρίς στάσιμο αέρα - όπου τυχόν διαρροές αερίου ή προϊόντα καύσης μπορούν να διαχυθούν γρήγορα μέσω του ανέμου και της φυσικής ροής του αέρα.

Μην χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή σε εσωτερικούς χώρους. Μην χρησιμοποιείτε τον φούρνο πίτσας σε γκαράζ, βεράντες, υπόστεγα ή άλλους κλειστούς χώρους. Ο φούρνος δεν προορίζεται για εγκατάσταση ή χρήση σε οχήματα αναψυχής (π.χ. σκάφη, τροχόσπιτα) και δεν πρέπει να τοποθετείται κοντά ή κάτω από επιφάνειες που είναι εύφλεκτες ή ευαίσθητες στη θερμότητα. Μην εμποδίζετε τη ροή του αέρα ή την περιοχή καύσης γύρω από το περίβλημα του φούρνου κατά τη χρήση.

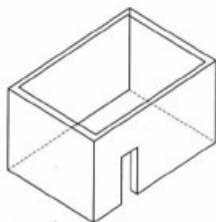
Κάθε περίβλημα στο οποίο χρησιμοποιείται η συσκευή πρέπει να πληροί μία από τις ακόλουθες απαιτήσεις:

- Ένα περίβλημα με τοίχους σε όλες τις πλευρές, με τουλάχιστον ένα μόνιμο άνοιγμα στο επίπεδο του εδάφους και χωρίς εναέρια κάλυψη.
- Ένας μερικώς κλειστός χώρος με κάλυμμα πάνω από το κεφάλι και όχι περισσότερους από δύο τοίχους.
- Μερικώς κλειστός χώρος με εναέρια κάλυψη και περισσότερους από δύο τοίχους, όπου πρέπει να πληρούνται οι ακόλουθες προϋποθέσεις:

α) Τουλάχιστον το 25% της συνολικής επιφάνειας των τοίχων πρέπει να είναι εντελώς ανοικτό, και

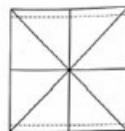
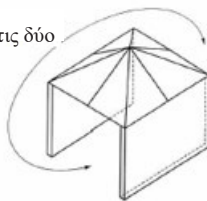
β) Τουλάχιστον το 30% της υπόλοιπης επιφάνειας του τοίχου πρέπει να είναι ανοικτή και ανεμπόδιστη.

Στα μπαλκόνια, τουλάχιστον το 20% της συνολικής επιφάνειας του τοίχου (πλευρικοί, οπίσθιοι και μπροστινοί τοίχοι) πρέπει να είναι και να παραμένει ανοικτό και ανεμπόδιτο.

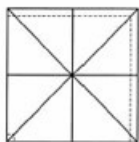
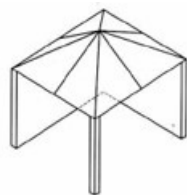


Σχήμα F1 - Εξωτερικός χώρος - Παράδειγμα 1

Ανοιχτά και στις δύο πλευρές

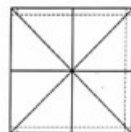
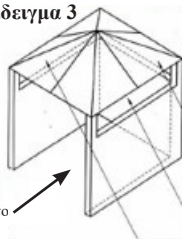


Σχήμα ΣΤ3 - Εξωτερικός χώρος - Παράδειγμα 3



Η ανοικτή πλευρά αποτελεί τουλάχιστον το 25% της συνολικής επιφάνειας του τοίχου.

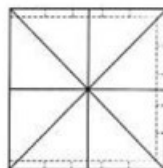
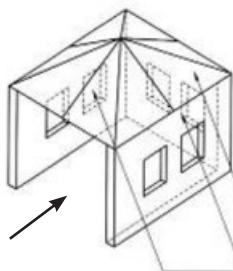
Σχήμα ΣΤ2 - Εξωτερικός χώρος - Παράδειγμα 2



Το 30% ή περισσότερο της υπόλοιπης επιφάνειας του τοίχου είναι ανοικτή και αδόμητη.

Σχήμα ΣΤ4 - Εξωτερικός χώρος - Παράδειγμα 4

Η ανοικτή πλευρά αποτελεί τουλάχιστον 25% του συνολική επιφάνεια του τοίχου.

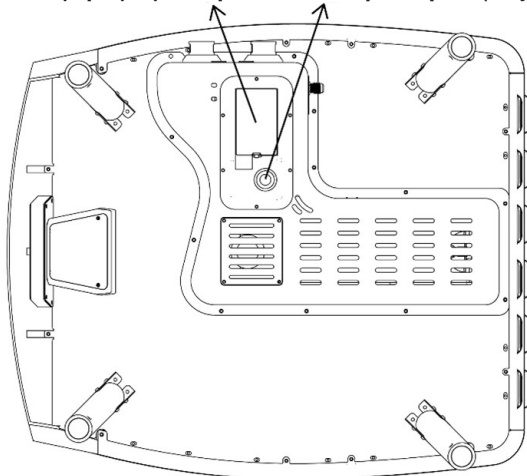


30% ή περισσότερο της υπόλοιπης επιφάνεια του τοίχου είναι ανοικτή και ανεμπόδιστη.

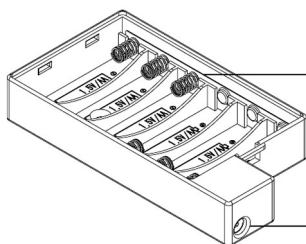
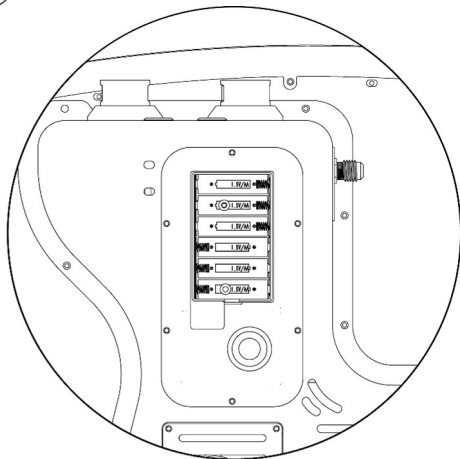
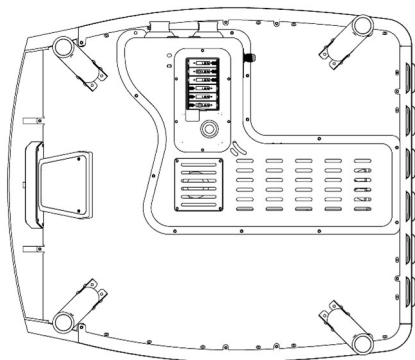
ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ

1. Ξεβιδώστε το κάλυμμα του κουμπιού ανάφλεξης, τοποθετήστε μια νέα μπαταρία AA και βεβαιωθείτε ότι οι ακροδέκτες (+) και (-) είναι σωστά τοποθετημένοι. Επανατοποθετήστε το κάλυμμα. Αφαιρέστε το κάλυμμα της θήκης των μπαταριών. Τοποθετήστε έξι νέες μπαταρίες "AA", διασφαλίζοντας ότι οι ακροδέκτες (+) και (-) είναι σωστά τοποθετημένοι, όπως υποδεικνύεται. Επανατοποθετήστε το κάλυμμα του διαμερίσματος μπαταριών.

Διαμέρισμα μπαταριών **Ηλεκτρονική ανάφλεξη**



Μπαταρία AA / DC1,5V × 1 τεμ.

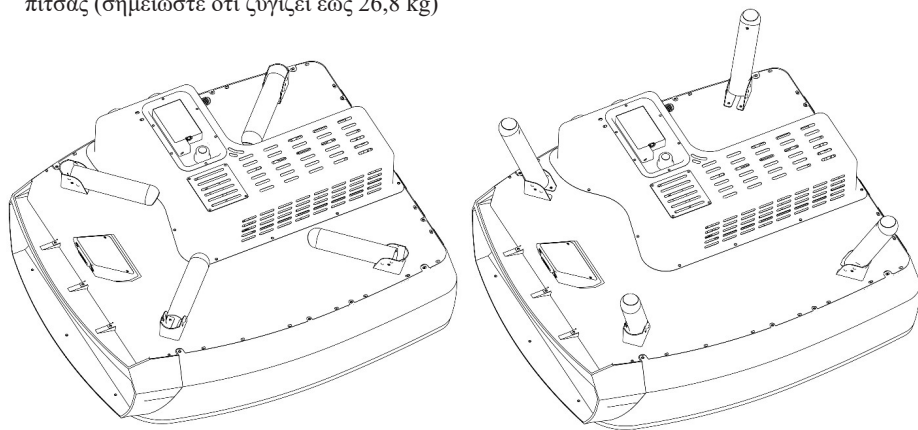


Μπαταρία AA / DC1,5V x 6
τεμάχια τεμάχια

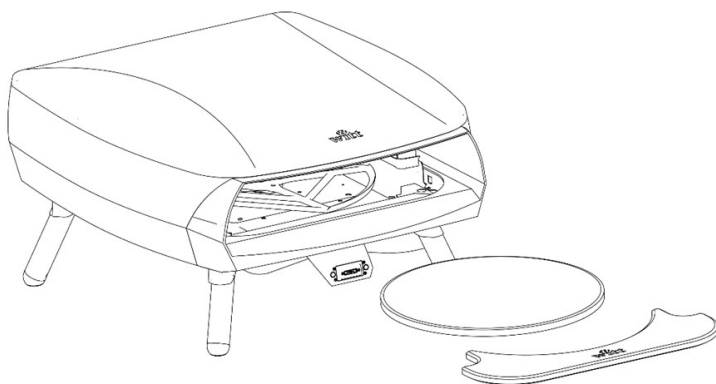
Τροφοδοτικό DC, στρογγυλή είσοδος

Εάν προτιμάτε να χρησιμοποιήσετε το παρεχόμενο τροφοδοτικό, συνδέστε το δίπλα στην μπαταρία θήκη και συνδέστε το σε μια πρίζα ρεύματος.

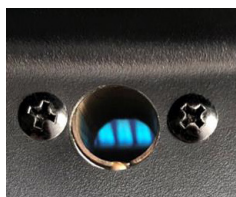
2. Ξεδιπλώστε εντελώς τα πόδια και, στη συνέχεια, αναποδογυρίστε τον φούρνο πίτσας (σημειώστε ότι ζυγίζει έως 26,8 kg)



3. Αφαιρέστε την πέτρα πίτσας από τη συσκευασία και τοποθετήστε την στο πικάπ.



ON

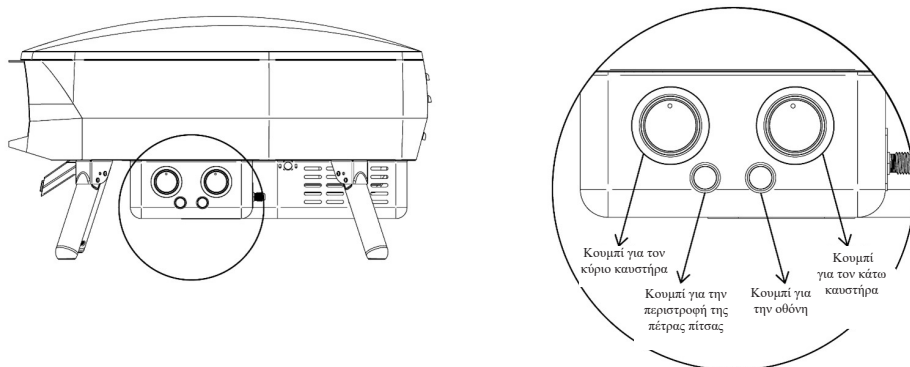


OFF

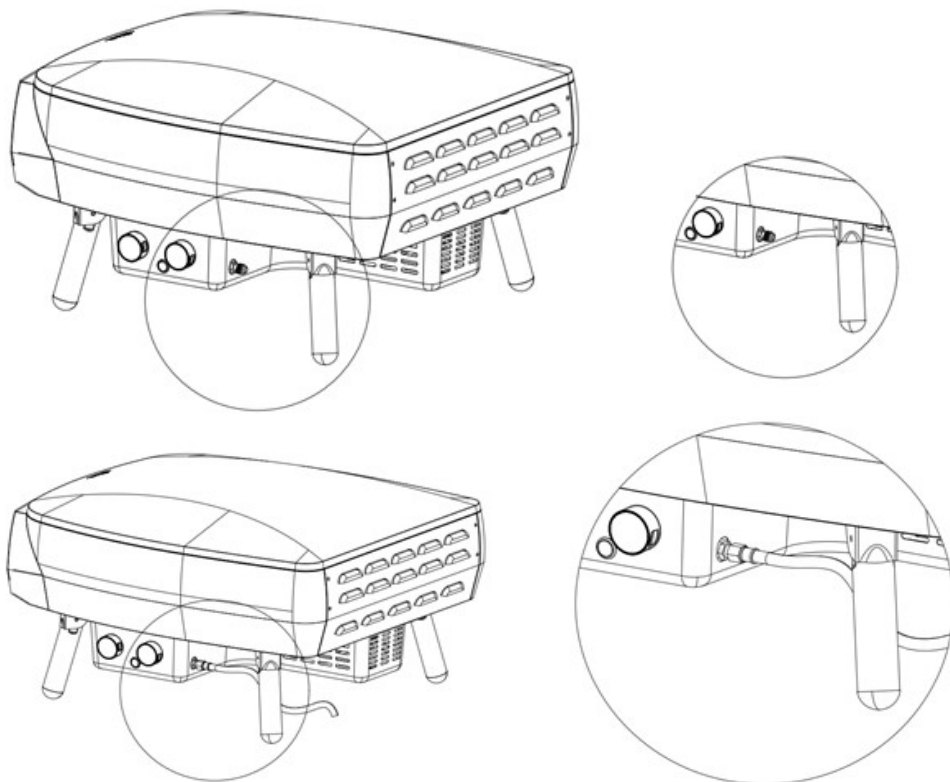


Οπή επιθεώρησης για την οπτική επιθεώρηση της φλόγας του ενισχυτικού καυστήρα.

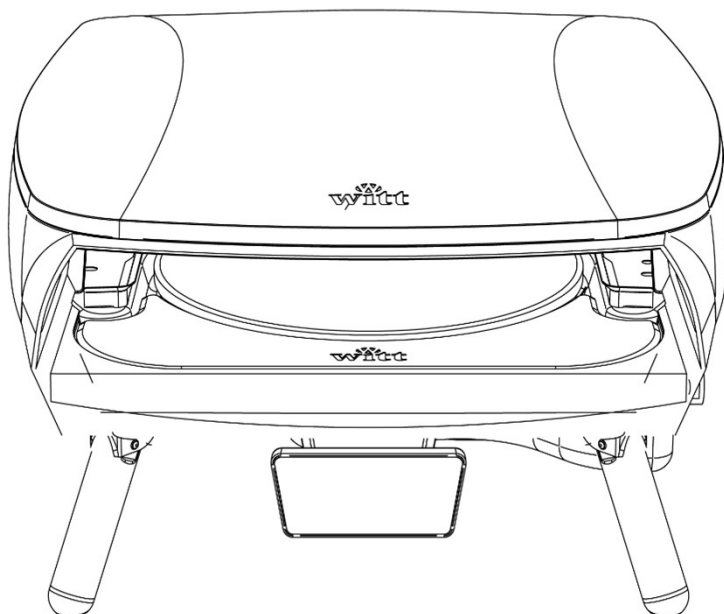
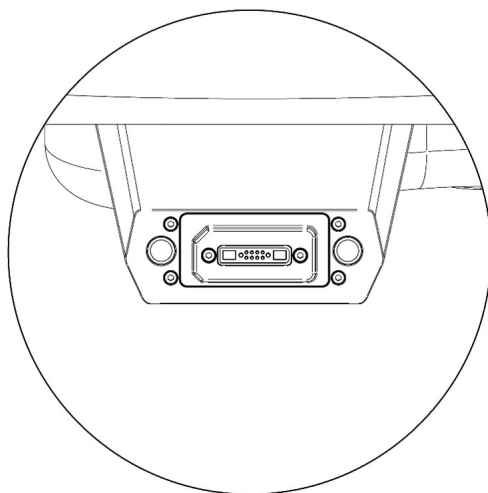
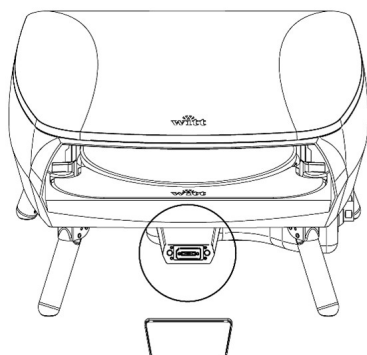
4. Βεβαιωθείτε ότι το κουμπί του καυστήρα είναι στη θέση OFF πριν συνδέσετε τον εύκαμπο σωλήνα αερίου. Σημείωση: Σε ορισμένες περιοχές, ο σωλήνας αερίου μπορεί να είναι ήδη συνδεδεμένος στο φούρνο πίτσας.



5. Συνδέστε τον εύκαμπο σωλήνα αερίου στον φούρνο πίτσας.



6. Αφαιρέστε την οθόνη από τη συσκευασία και τοποθετήστε την στη βάση στήριξης της οθόνης.



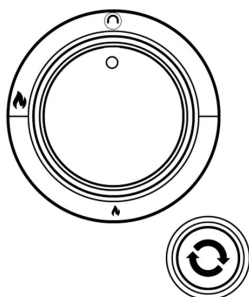
ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΦΟΥΡΝΟΥ ΠΙΤΣΑΣ / ΟΔΗΓΟΣ ΑΝΑΦΛΕΞΗΣ

Όταν ο ρυθμιστής είναι σωστά συνδεδεμένος, το αέριο μπορεί να ενεργοποιηθεί.

Για να ανάψετε τους καυστήρες, πιάστε και γυρίστε αργά το κουμπί αριστερόστροφα μέχρι να ακούσετε ένα κλικ από την ηλεκτρονική ανάφλεξη. Αυτό θα πρέπει να διαρκέσει τουλάχιστον 8-10 δευτερόλεπτα, ενώ το αέριο ρέει στον καυστήρα στο εσωτερικό του φούρνου. Κρατήστε το κουμπί πατημένο για άλλα 10 δευτερόλεπτα μετά την ανάφλεξη και, στη συνέχεια, αφήστε το. Μπορείτε τώρα να ρυθμίσετε τον καυστήρα στο επιθυμητό επίπεδο. Πατήστε το κουμπί μεταξύ των δύο κουμπιών ελέγχου για να ξεκινήσει η περιστροφή του περιστρεφόμενου δίσκου στο εσωτερικό του φούρνου.

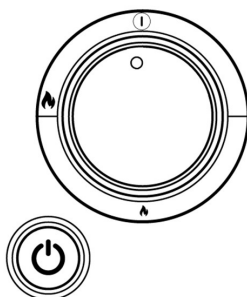
Εάν ο καυστήρας δεν ανάψει, γυρίστε το κουμπί στο OFF και περιμένετε 5 λεπτά πριν προσπαθήσετε ξανά. Προειδοποίηση: Μην αφήνετε τον ενισχυτικό καυστήρα αναμμένο για μεγάλα χρονικά διαστήματα χωρίς να περιστρέφετε τον περιστρεφόμενο δίσκο, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στην πέτρα πίτσας.

**Κουμπί
Κύριος
καυστήρας**



Πιάστε για να ξεκινήσει
η περιστροφή της
πέτρας.

**Πλήκτρο
ενισχυτικού
καυστήρα**

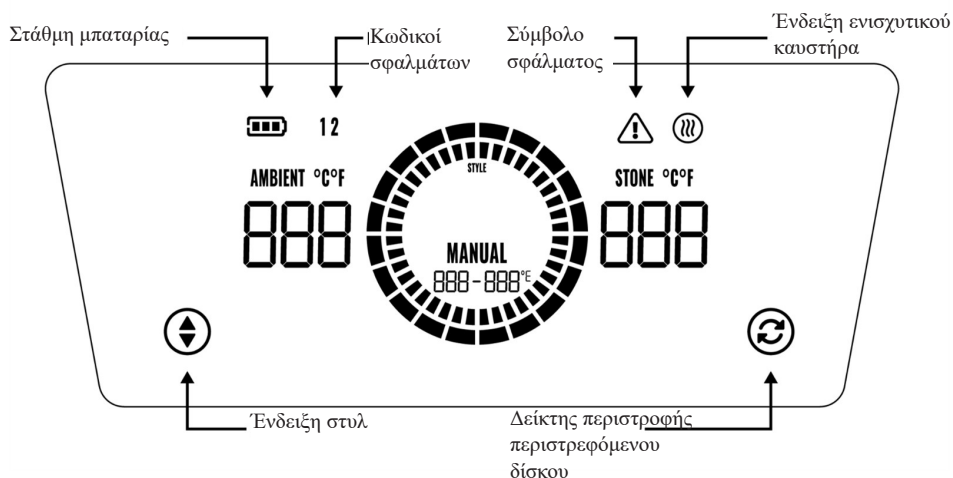


Πιάστε για να
ενεργοποιήσετε την
οθόνη.

Σύμβολο	Περιγραφή
	Κύριος καυστήρας
	Καυστήρας ενίσχυσης
	Περисτροφή
	Οθόνη

ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΟΛΗΓΟΥ ΟΘΟΝΗΣ

Μόλις η οθόνη συνδεθεί στη βάση στήριξης της οθόνης και η τροφοδοσία είναι ενεργοποιημένη, η οθόνη λειτουργεί ως εξής:



- Για να θέσετε σε λειτουργία το μοτέρ περιστροφής της πέτρας πίτσας, πιάστε την ένδειξη περιστροφής περιστρεφόμενου δίσκου. (εναλλακτικά μπορείτε να πατήσετε το δευτερεύον κουμπί περιστροφής που βρίσκεται κοντά στον πίνακα ελέγχου αερίου)
- Για να αποκτήσετε πρόσβαση στο μενού επιλογής στυλ, πατήστε την ένδειξη στυλ. Αυτό θα κάνει κύκλο στα τέσσερα διαθέσιμα στυλ πίτσας: **Ρωμαϊκή, Νεοθορκέζικη, Ναπολιτάνικη** και **Χειροκίνητη**.
- Ανατρέξτε στην ενότητα **”ΜΕΝΟΥ ΕΠΙΛΟΓΗΣ”** για περισσότερες λεπτομέρειες σχετικά με τις σειρές θερμοκρασιών στυλ.

ΜΕΝΟΥ ΕΠΙΛΟΓΗΣ:

Εύρη θερμοκρασιών για τα διάφορα στυλ πίτσας:

- Ρωμαϊκή: 300 °C – 350 °C
- Νέα Υόρκη: 260 °C – 290 °C
- Ναπολιτάνικη: 420 °C – 450 °C
- Manuel: **MANUEL: ΔΕΝ ΥΠΑΡΧΕΙ ΣΤΑΘΕΡΟ ΕΎΡΟΣ**

Δείκτες θερμοκρασίας:

- Τα εσωτερικά τμήματα του δακτυλίου της οθόνης θα αρχίσουν να αυξάνονται στο εύρος θερμοκρασίας που έχετε επιλέξει, όπου, μόλις η θερμοκρασία φτάσει στο κατώτερο εύρος του στυλ που έχετε επιλέξει, το εσωτερικό τμήμα θα αρχίσει να ανάβει ΠΡΑΣΙΝΟ και θα κάνει ΔΥΟ ηχητικά σήματα για να υποδείξει ότι η πίτσα σας είναι έτοιμη να ψηθεί. Τα πράσινα τμήματα θα συνεχίσουν να αυξάνονται μέχρι το ανώτερο εύρος του στυλ που έχετε επιλέξει.
- Χρησιμοποιήστε το ρυθμιστή αερίου του κύριου καυστήρα για να αυξήσετε ή να μειώσετε τη θερμοκρασία ώστε να παραμείνει εντός των πράσινων τμημάτων για καλύτερα αποτελέσματα.
- Στη συνέχεια, όταν η θερμοκρασία έχει φτάσει στο ανώτερο εύρος του στυλ, το τμήμα θα ανάψει ΠΟΡΤΟΚΑΛΙ και θα κάνει ΤΡΕΙΣ ήχους, για να υποδείξει ότι η θερμοκρασία έχει υπερβεί το εύρος θερμοκρασίας για το επιλεγμένο στυλ σας.
- Τα ΚΟΚΚΙΝΑ τμήματα υποδεικνύουν ότι ο φούρνος πίτσας σας έχει φτάσει στα ανώτερα μέγιστα όρια της χωρητικότητας θερμοκρασίας του φούρνου πίτσας.

Οθόνη θερμοκρασίας:

- Η θερμοκρασία "AMBIENT" αναφέρεται στη θερμοκρασία του αέρα στο εσωτερικό του φούρνου πίτσας.
- "Η θερμοκρασία "STONE" αναφέρεται στη θερμοκρασία της πέτρας πίτσας.
- Για να αλλάξετε μεταξύ Κελσίου και Φαρενάιτ, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί επιλογής στυλ για τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα. Ένα μακρύ ηχητικό σήμα θα επιβεβαιώσει την αλλαγή.

Μπαταρία



Η ένδειξη μπαταρίας δείχνει το επίπεδο της μπαταρίας και αναβοσβήνει το τελευταίο τμήμα όταν οι μπαταρίες πρέπει να αντικατασταθούν. (Η λειτουργικότητα ενδέχεται να μειωθεί όταν τα επίπεδα της μπαταρίας είναι χαμηλά).

Εξωτερικά:

- Βεβαιωθείτε ότι ο φούρνος πίτσας έχει κρυώσει και είναι ασφαλής στην αφή πριν καθαρίσετε το εξωτερικό μέρος.
- Τα βαμμένα μέρη καθώς και οι πλαστικές επιφάνειες μπορούν να καθαριστούν με ήπιο σαπουνόνερο και ένα καθαρό πανί (μη χρησιμοποιείτε προϊόντα για την απομάκρυνση τρίψιμο ή λίπους ή μαξιλάρι για τρίψιμο).
- Συνιστάται να δοκιμάσετε πρώτα το απορρυπαντικό σε μια μικρότερη περιοχή της συσκευής. ΠΟΤΕ μην χρησιμοποιείτε αραιωτικά χρωμάτων ή παρόμοια διαλυτικά και ΠΟΤΕ μην ρίχνετε κρύο νερό σε ζεστές επιφάνειες.
- Σκουπίστε με ένα πανί.

Στο εσωτερικό του:

- Βεβαιωθείτε ότι ο φούρνος πίτσας έχει κρυώσει και είναι ασφαλής στην αφή πριν καθαρίσετε το εσωτερικό.
- Η πέτρα πίτσας δεν είναι ανθεκτική στο νερό και θα πρέπει να αφαιρείται πριν από τον καθαρισμό.

Πέτρα πίτσα: Η πέτρα πίτσα δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί για την προετοιμασία της πίτσα:

- Η πέτρα πίτσας προορίζεται αποκλειστικά για χρήση στο φούρνο πίτσας Witt, δεν προορίζεται για χρήση πάνω από ανοιχτή φωτιά.
- Η πέτρα πίτσας είναι εύθραυστη και μπορεί να σπάσει εάν χτυπηθεί ή πέσει.
- Η πέτρα πίτσας ζεσταίνεται πολύ κατά τη διάρκεια της χρήσης και παραμένει ζεστή για μεγάλο χρονικό διάστημα μετά τη χρήση.
- ΠΟΤΕ μην ψύχετε την πέτρα με νερό όταν η πέτρα είναι καυτή, καθώς μπορεί να ραγίσει και να σπάσει.
- Η πέτρα πίτσας πρέπει να αποθηκεύεται στεγνή μεταξύ των χρήσεων, καθώς δεν είναι ανθεκτική στην υγρασία.

Οθόνη

- ΜΗΝ χρησιμοποιείτε σαπουνόνερα για τον καθαρισμό των ηλεκτρικών συνδέσεων ή των ενδείξεων.
- Μετά τη χρήση του φούρνου πίτσας, συνιστάται η αποθήκευση της οθόνης σε εσωτερικό χώρο (χρησιμοποιήστε την παρεχόμενη θήκη μεταφοράς).
- Σκουπίστε το γυαλί της οθόνης με ένα καθαρό πανί.

ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Ο καυστήρας δεν αναφλέγεται:

Η βαλβίδα αερίου δεν είναι ενεργοποιημένη.	Ανοίξτε τη βαλβίδα.
Η φιάλη αερίου είναι άδεια.	Αντικαταστήστε τη φιάλη αερίου με μια καινούργια.
Το κουμπί ανάφλεξης δεν λειτουργεί.	Ελέγξτε την μπαταρία.
Δεν υπάρχει σπινθήρας κατά την ανάφλεξη.	Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.

Η φλόγα του καυστήρα είναι ακανόνιστη:

Η φλόγα καίγεται στο εσωτερικό του καυστήρα (ήχος ψιθύρου).	Σβήστε τον καυστήρα και αφήστε το να κρυώσει. Στη συνέχεια, προσπαθήστε να αναφλέξετε ξανά.
Ο ρυθμιστής είναι ελαττωματικός.	Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.
Ο εγχυτήρας είναι μερικώς φραγμένος.	Καθαρίστε τον εγχυτήρα με μια οδοντόβουρτσα. Μην τρυπάτε και μην χρησιμοποιείτε σύρμα/χαλύβδινο σύρμα για να απομακρύνετε τα μπλοκαρίσματα. Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.

Διαρροή αερίου μεταξύ των αρμών:

Οι συνδέσεις είναι χαλαρές.	Σφίξτε τις χαλαρές συνδέσεις (μην τις υπερσφίξετε) και πραγματοποιήστε δοκιμή διαρροής υπό πίεση χρησιμοποιώντας σαπουνόνερο (βλέπε τις οδηγίες "Δοκιμή στεγανότητας" σελίδα 124.
Ο εύκαμπτος σωλήνας έχει υποστεί ζημιά.	Αντικαταστήστε τον εύκαμπτο σωλήνα. (Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης).
Η βαλβίδα αερίου είναι ελαττωματική.	Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.
Οι συνδέσεις/αρμοί έχουν υποστεί ζημιά.	Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.

Η πέτρα πίτσας δεν περιστρέφεται:

Η πέτρα πίτσας δεν περιστρέφεται.	Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο από τον προσαρμογέα ρεύματος είναι σωστά συνδεδεμένο και ότι το ρεύμα είναι ενεργοποιημένο. Βεβαιωθείτε ότι οι μπαταρίες έχουν τοποθετηθεί σωστά στη θήκη μπαταριών. Ελέγξτε ότι οι μπαταρίες είναι πλήρως φορτισμένες και αντικαταστήστε τις εάν είναι απαραίτητο.
Η πέτρα πίτσας έχει υποστεί ζημιά.	Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.
Τα κουμπιά/επαφές ή τα καλώδια έχουν υποστεί ζημιά.	Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.

Εμφανίζονται κωδικοί σφάλματος στην οθόνη LCD:

Το σύμβολο σφάλματος με τον κωδικό σφάλματος 1 εμφανίζεται στην οθόνη θερμοκρασίας: 1 	Ο αισθητήρας θερμοκρασίας περιβάλλοντος (που βρίσκεται στον κύριο θάλαμο του φούρνου) ενδέχεται να είναι ελαττωματικός. Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.
Σύμβολο σφάλματος με κωδικό σφάλματος 2 που εμφανίζεται στην οθόνη θερμοκρασίας 2 	Ο αισθητήρας θερμοκρασίας που βρίσκεται κάτω από την περιστρεφόμενη πέτρα πίτσας μπορεί να είναι ελαττωματικός. Επικοινωνήστε με το κατάστημα λιανικής πώλησης.

Η οθόνη δεν εμφανίζεται:

Η οθόνη δεν είναι ενεργοποιημένη.	Ενεργοποιήστε την οθόνη.
Η οθόνη δεν ενεργοποιείται.	Καθαρίστε τα σημεία επαφής μεταξύ της οθόνης και της βάσης στήριξης της οθόνης (χρησιμοποιήστε οδοντόβουρτσα και ισοπροπυλική αλκοόλη). - Ελέγξτε ότι οι μπαταρίες είναι σωστά τοποθετημένες στη θήκη μπαταριών. - Ελέγξτε ότι οι μπαταρίες είναι πλήρως φορτισμένες και αντικαταστήστε τις εάν χρειάζεται. - Ελέγξτε ότι η οθόνη και η βάση στήριξης έχουν σωστή επαφή.
Η οθόνη έχει υποστεί ζημιά.	Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.
Η οθόνη είναι ελαττωματική.	Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.
Τα καλώδια/συνδέσεις έχουν υποστεί ζημιά.	Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.

Οι ενδείξεις αφής στην οθόνη δεν ανταποκρίνονται:

Οι ενδείξεις περιστροφής ή/και οι ενδείξεις στυλ πίτσας δεν ανταποκρίνονται.	- Καθαρίστε τα σημεία επαφής μεταξύ της οθόνης και της βάσης της οθόνης (χρησιμοποιήστε οδοντόβουρτσα και ισοπροπυλική αλκοόλη). - Ελέγξτε ότι οι μπαταρίες είναι σωστά τοποθετημένες στη θήκη μπαταριών. - Ελέγξτε ότι οι μπαταρίες είναι πλήρως φορτισμένες και αντικαταστήστε τις εάν χρειάζεται.
Η ένδειξη/επαφή έχει υποστεί ζημιά.	Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.
Τα καλώδια/οι συνδέσεις έχουν υποστεί ζημιά.	Επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης.

ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Λεπτομέρειες προϊόντος	Rotante Control 16"
Διαστάσεις (mm)	750 × 650 × 440 mm
Βάρος NW/GW	26,8 / 33,6 kg
Προσαρμογέας για την περιστρεφόμενη πέτρα πίτσας	2,5 στροφές ανά λεπτό

Τροφοδοσία ρεύματος:

Μοντέλο	Προδιαγραφές	Παρακαλούμε σημειώστε:
EUR	Μοντέλο: EUR: GA-0301000V 3V DC (6x μπαταρίες AA) Προσαρμογέας ρεύματος: Είσοδος: ~50/60Hz 0.6A Έξοδος: 1000mA	Με στρογγυλή τρύπα βύσματος που ταιριάζει με την ακίδα DC005 / 5.5*2.1
UK	Μοντέλο: GA-0301000Y 3V DC (6x μπαταρίες AA) Προσαρμογέας ρεύματος: Αξονικό ρεύμα: Είσοδος: ~50/60Hz 0.6A Έξοδος: 1000mA	Με στρογγυλή τρύπα βύσματος που ταιριάζει με την ακίδα DC005 / 5.5*2.1

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ

Η εγγύηση καλύπτει τα υλικά και την εργασία. Όταν ζητάτε σέρβις, επικοινωνήστε με τον έμπορο λιανικής πώλησης και δώστε το όνομα και τον αριθμό σειράς του προϊόντος. Οι πληροφορίες αυτές βρίσκονται στην πινακίδα τύπου. Μπορεί επίσης να θέλετε να καταγράψετε τα στοιχεία εδώ στο εγχειρίδιο χρήσης για εύκολη πρόσβαση. Αυτό θα διευκολύνει τον τεχνικό σέρβις/τον έμπορο λιανικής να βρει τα σωστά ανταλλακτικά. Κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης, ο φούρνος πίτσας σας θα επισκευαστεί από έναν εξουσιοδοτημένο συνεργάτη σέρβις, υπό την προϋπόθεση ότι ο φούρνος πίτσας σας θα παραδοθεί και θα παραληφθεί από ένα κέντρο σέρβις, σύμφωνα με τους παρακάτω όρους και προϋποθέσεις.

ΕΓΓΥΗΣΗ

Δύο έτη

Η ΕΓΓΥΗΣΗ ΔΕΝ ΚΑΛΥΠΤΕΙ:

1. Βλάβες και ζημιές που δεν οφείλονται σε θέματα κατασκευής ή υλικών
2. Κανονική, εύλογη φθορά (π.χ. αποχρωματισμός από τη θερμότητα της σχάρας/των πλακών).
3. Ζημιές στο προϊόν που προκαλούνται από παράσιτα.
4. Εάν χρησιμοποιούνται μη γνήσια ανταλλακτικά.
5. Εάν δεν έχουν ακολουθηθεί οι οδηγίες στο εγχειρίδιο χρήσης.
6. Εάν η συσκευή δεν έχει ρυθμιστεί/συναρμολογηθεί σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης
7. Εάν μη επαγγελματίες έχουν εγκαταστήσει ή επισκευάσει το προϊόν.
8. Σκουριά και αμαύρωση.

ΖΗΜΙΕΣ ΚΑΤΑ ΤΗ ΜΕΤΑΦΟΡΑ

Εάν το προϊόν υποστεί ζημιά κατά τη μεταφορά και αυτή διαπιστωθεί μόνο όταν ο έμπορος λιανικής παραδώσει το προϊόν στον πελάτη, αυτό είναι αποκλειστικά θέμα μεταξύ του πελάτη και του εμπόρου λιανικής. Στις περιπτώσεις που οι πελάτες έχουν μεταφέρει οι ίδιοι το προϊόν, ο προμηθευτής δεν ευθύνεται για τυχόν ζημιές κατά τη μεταφορά. Οποιαδήποτε ζημιά που προκλήθηκε κατά τη μεταφορά πρέπει να αναφέρεται αμέσως και το αργότερο εντός 24 ωρών από την παράδοση του προϊόντος. Σε αντίθετη περίπτωση, η αξίωση του πελάτη θα απορρίπτεται.

ΕΜΠΟΡΙΚΕΣ ΑΓΟΡΕΣ

Ως εμπορικές αγορές νοούνται όλες οι αγορές συσκευών που δεν προορίζονται για χρήση σε ιδιωτικά νοικοκυριά, αλλά αντίθετα προορίζονται για εμπορική χρήση (σε εστιατόρια, καφετέριες, καντίνες κ.λπ.) ή προορίζονται για ενοικίαση ή άλλη χρήση από πολλούς χρήστες διαδοχικά.

Δεν παρέχεται εγγύηση για εμπορικές αγορές, καθώς το προϊόν αυτό προορίζεται μόνο για κανονική οικιακή χρήση.

Δήλωση συμμόρφωσης ΕΚ:

H Witt Denmark A/S επιβεβαιώνει με την παρούσα ότι το ακόλουθο εξάρτημα συμμορφώνεται με όλες τις μόνιμες και βασικές απαιτήσεις σύμφωνα με την οδηγία 2016/426 της ΕΕ. 1935/2004. Witt Denmark A/S Gødstrup Søvej 9, DK-7400 Δανία. Witt US, LLC PO BOX: 1044, 800 State Route 11, Champlain, NY 12919, ΗΠΑ, Witt UK & Ireland Ltd. 4 Tannery House, Tannery Lane, Send, Working, Surrey, GU23 7EF. www.witt.dk.